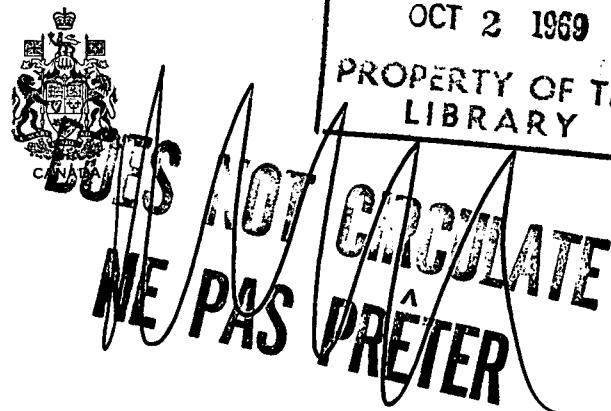
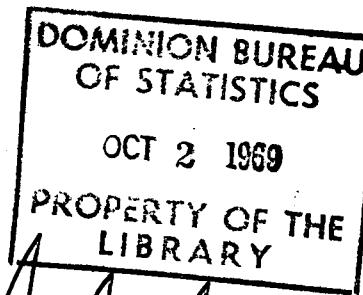


CATALOGUE No.  
**85-207**  
ANNUAL - ANNUEL



## CORRECTIONAL INSTITUTION STATISTICS

---

### STATISTIQUE DES ÉTABLISSEMENTS DE CORRECTION

1968-69

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

---

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE



**DOMINION BUREAU OF STATISTICS—BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE**

Judicial Division — Division de la statistique judiciaire

**CORRECTIONAL INSTITUTION STATISTICS**

**STATISTIQUE DES ÉTABLISSEMENTS DE CORRECTION**

**1968-69**

*Published by Authority of*  
**The Minister of Industry, Trade and Commerce**

*Publication autorisée par*  
**le ministre de l'Industrie et du Commerce**

September - 1969 - Septembre  
9300-506

Price—Prix: \$1.50

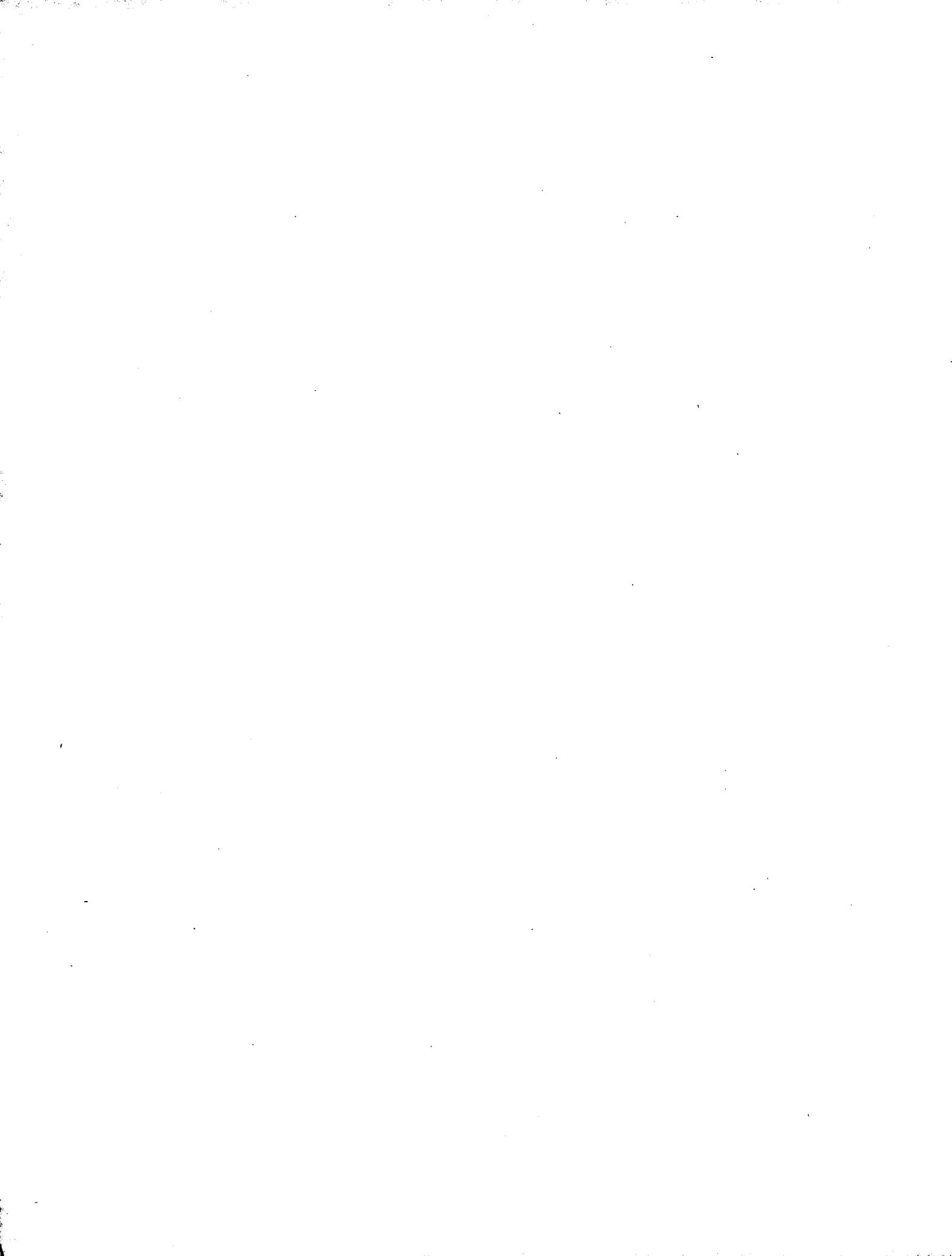


## TABLE OF CONTENTS

Table	Page
1. Population in Correctional Institutions, March 31, 1965 - 69 .....	6
2. Persons in Correctional Institutions by Type of Institution and Province.....	7
3. Percentage of Number of Persons to Standard Capacity in Provincial Adult Institutions, by Province.....	8
4. Population Movement in Canadian Cor- rectional Institutions .....	9
 Chart	
Population in Training Schools, Provincial Adult Institutions and Federal Peniten- tiaries in Canada, 1965 - 1969 and Per- centage Change .....	5
 Addendum .....	13
Statistical Tables on Inmates Released and Admitted to Penitentiaries, 1965 - 1968 ....	16

## TABLE DES MATIÈRES

Tableau	Page
1. Population dans les établissements de correction, 31 mars 1965 - 69 .....	6
2. Personnes dans les établissements de correction selon le genre d'établis- sements et la province .....	7
3. Pourcentage de capacité normale du nombre de personnes dans les établissements de corrections, par province .....	8
4. Mouvement de la population des établis- sements de corrections au Canada .....	9
 Graphique	
Population dans les écoles de formations, les établissements provinciaux pour adultes et les pénitenciers fédéraux au Canada, 1965 - 1969, et changement procentuel .....	5
 Addendum.....	13
Tableaux statistiques sur les personnes mises en détention ou libérées dans les péniten- ciers, 1965 - 1968 .....	16



# CORRECTIONAL INSTITUTION STATISTICS

## STATISTIQUE DES ÉTABLISSEMENTS DE CORRECTION

1968-69

The data in this report are reported by administrators of provincial gaols, reformatories and training schools and by the Commissioner of Penitentiaries.

These data are presented in the same general pattern followed in previous years.

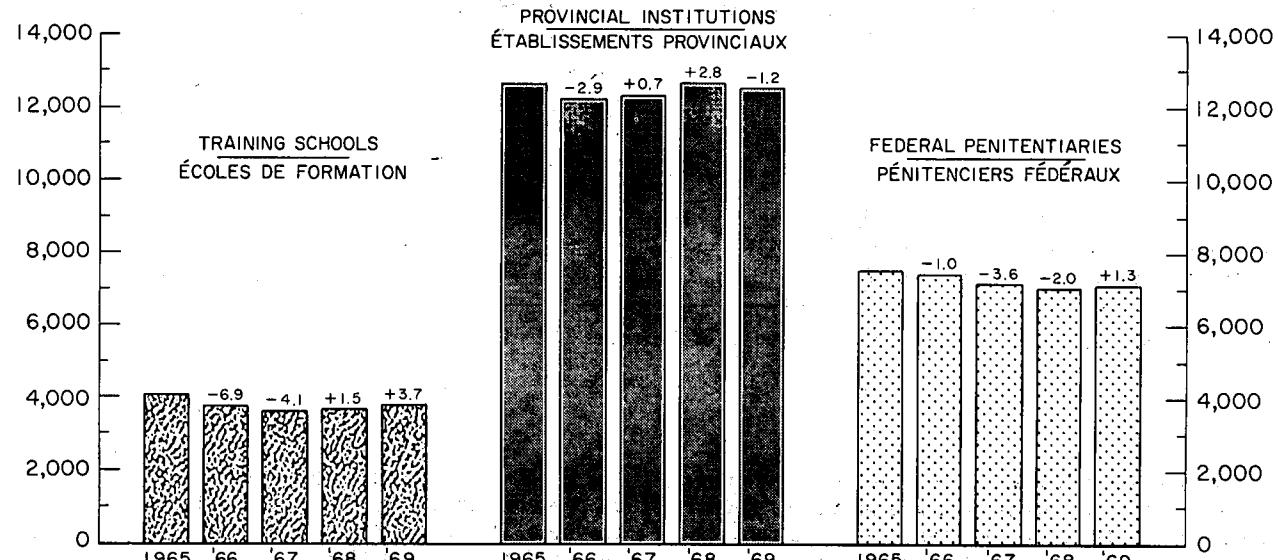
Standard capacity is defined as the number of beds for which the institution was originally designed, together with planned additions in building or space, but excluding hospital or sick bay beds, or special isolation units.

Les données du présent rapport proviennent des directeurs des prisons, des maisons de correction et des écoles de protection de la jeunesse provinciales, ainsi que du Commissaire des pénitenciers.

Ces données sont présentées à peu près sous la même forme que les années précédentes.

La capacité normale est, par définition, le nombre de lits prévus à l'origine pour l'établissement ainsi que les additions prévues dans d'autres immeubles ou locaux, à l'exclusion des lits d'infirmerie ou des locaux d'isolement spéciaux.

POPULATION IN TRAINING SCHOOLS, PROVINCIAL ADULT INSTITUTIONS AND FEDERAL PENITENTIARIES IN CANADA AS OF MARCH 31,\* 1965-1969 AND PERCENTAGE CHANGE  
POPULATION DANS LES ÉCOLES DE FORMATIONS, LES ÉTABLISSEMENTS PROVINCIAUX POUR ADULTES ET LES PÉNITENCIERS FÉDÉRAUX AU CANADA LE 31 MARS\* 1965-1969 ET CHANGEMENT PROCENTUEL



\* POPULATION FOR QUEBEC JAILS ARE EXPRESSED AS OF DECEMBER 31.

\* LA POPULATION DES PRISONS DU QUÉBEC EST CELLE DU 31 DÉCEMBRE.

Table 1 gives the population figures which are taken on the census day, March 31, except in the case of the institutions for adults in the province of Quebec where the populations are counted on December 31 of each year. These figures need not be indicative of the daily average population count.

The percentage increase or decrease shown for each year is related to the preceding year only.

This year's census indicates an increase (0.3 per cent) in the total correctional institution population compared with the previous year. Training schools showed an increase (3.7 per cent), the federal penitentiaries an increase (1.3 per cent), the provincial adult institutions population decreased 1.2 per cent.

Le Tableau 1 indique les chiffres de la population au 31 mars, jour du recensement, sauf dans les établissements pour adultes du Québec où les pensionnaires sont comptés le 31 décembre de chaque année. Ces chiffres ne sont pas nécessairement représentatifs de la population quotidienne moyenne.

L'augmentation ou la diminution procentuelle indiquée pour chaque année ne se rapporte qu'à l'année précédente.

Le recensement de la présente année indique une hausse (0.3 p. 100) de la population globale des établissements de correction sur l'année précédente. La population des écoles de protection de la jeunesse s'est accrue de 3.7 p. 100, celle des pénitenciers de 1.3 p. 100, et celle des établissements provinciaux pour adultes, a diminué de, 1.2 p. 100.

**TABLE 1. Population in Correctional Institutions as of March 31,<sup>1</sup> 1965 - 1969  
and Percentage Change**

**TABLEAU 1. Population dans les établissements de correction le 31 mars<sup>1</sup> 1965 - 1969  
et changement procentuel**

Type of institution — Genre d'établissement	1965	1966	1967	1968	1969
Number of persons — Nombre de personnes					
Total .....	24,179	23,455	23,111	23,368	23,448
Training schools — Écoles de formation .....	4,038	3,760	3,605	3,656	3,793
Provincial institutions — Établissements provinciaux .....	12,627	12,257	12,339	12,686	12,538
Federal penitentiaries — Pénitenciers fédéraux .....	7,514	7,438	7,167	7,026	7,117
Percentage change — Changement procentuel					
Total .....	- 0.4	- 3.0	- 1.5	+ 1.1	+ 0.3
Training schools — Écoles de formation .....	- 1.0	- 6.9	- 4.1	+ 1.5	+ 3.7
Provincial institutions — Établissements provinciaux .....	+ 0.5	- 2.9	+ 0.7	+ 2.8	- 1.2
Federal penitentiaries — Pénitenciers fédéraux .....	- 1.8	- 1.0	- 3.6	- 2.0	+ 1.3

<sup>1</sup> Population of Quebec gaols are expressed as of December 31. — La population des prisons du Québec est celle du 31 décembre.

Table 2 shows a breakdown of the census figures by type of institution and province. Direct comparisons between provinces should not be made because the use by the courts of alternatives to incarceration such as probation, suspending the passing of sentence and the imposition of fines vary between the provinces. Some provinces make extensive use of their training schools for "children in need of protection" for example approximately one third of the children in Quebec are admitted for this reason, while Manitoba and

Le Tableau 2 donne une ventilation des chiffres du recensement par genre d'établissement et par province. Des comparaisons directes entre les provinces ne devraient pas être établies, car le recours par les tribunaux à d'autres peines que la détention, telles que la mise en liberté surveillée, les libérations de sursis et les amendes, varie d'une province à l'autre. Certaines provinces font un grand usage des écoles pour "les enfants qui ont besoin de protection", par exemple, un tiers des enfants au Québec sont admis pour cette raison, tandis qu'au

STATISTIQUE DES ÉTABLISSEMENTS DE CORRECTION

7

British Columbia admit only delinquents. In addition, Manitoba accepts children into their schools from outside the province as does Nova Scotia.

Manitoba et en Colombie-Britannique on n'admet que des délinquants. De plus, le Manitoba ainsi que la Nouvelle-Ecosse acceptent dans leurs écoles des enfants provenant de l'extérieur de la province.

**TABLE 2. Persons in Correctional Institutions in Canada, by Type of Institution and Province, as of March 31,<sup>1</sup> 1967-69**

**TABLEAU 2. Personnes dans les établissements de correction au Canada selon le genre d'établissement et la province le 31 mars<sup>1</sup> 1967 - 69**

Province	As of March 31 Le 31 mars 1967	As of March 31 Le 31 mars 1968	As of March 31	
			Male	Female
<b>Training schools<sup>2</sup> — Écoles de formation<sup>2</sup>:</b>				
Newfoundland — Terre-Neuve .....	77	98	86	11
Nova Scotia — Nouvelle-Ecosse .....	178	185	137	75
New Brunswick — Nouveau-Brunswick .....	84	74	82	—
Québec .....	1,399	1,389	886	459
Ontario .....	1,268	1,284	1,048	338
Manitoba .....	150	149	120	69
Saskatchewan .....	29	37	39	—
Alberta .....	122	164	100	64
British Columbia — Colombie-Britannique .....	298	264	177	82
Northwest Territories — Territoires du Nord-Ouest .....	—	12	11	9
<b>Provincial adult institutions — Établissements provinciaux pour adultes:</b>				
Newfoundland — Terre-Neuve .....	167	192	186	4
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard .....	63	58	67	—
Nova Scotia — Nouvelle-Ecosse .....	299	283	278	4
New Brunswick — Nouveau-Brunswick .....	398	280	322	15
Québec .....	1,631	1,678	1,514	121
Ontario .....	4,700	4,769	4,562	165
Manitoba .....	614	706	678	44
Saskatchewan .....	567	638	569	14
Alberta .....	1,506	1,603	1,553	66
British Columbia — Colombie-Britannique .....	2,356	2,370	2,188	70
Yukon .....	29	52	41	4
Northwest Territories — Territoires du Nord-Ouest .....	9	57	66	7
<b>Federal penitentiaries<sup>2</sup> — Pénitenciers fédéraux<sup>2</sup>:</b>				
Newfoundland — Terre-Neuve .....	15	15	19	—
Nova Scotia — Nouvelle-Ecosse .....	—	175	189	—
New Brunswick — Nouveau-Brunswick .....	729	500	457	—
Québec .....	2,074	1,976	2,072	—
Ontario .....	2,102	2,052	2,000	74
Manitoba .....	483	472	461	—
Saskatchewan .....	700	654	668	—
Alberta .....	—	88	141	—
British Columbia — Colombie-Britannique .....	1,064	1,094	1,001	35

<sup>1</sup> Figures for Quebec gaols are expressed as of December 31. — Les chiffres des prisons du Québec sont ceux du 31 décembre.

<sup>2</sup> These figures show the province where inmates were in custody as of March 31, not necessarily the province where they were convicted. — Il s'agit de la province de détention au 31 mars, non pas nécessairement de la province de condamnation.

Table 4 concerns the number of persons in each institution at the start of the fiscal year, the number who were admitted during the year, the number released, and the count of prisoners and trainees as of March 31, 1969.

In addition, it gives a breakdown of types of institution by province and gives the standard capacity of each institution.

Le Tableau 4 se rapporte au nombre des personnes dans chaque établissement au début de l'année financière, au nombre de personnes admises durant l'année, au nombre de celles qui ont été libérées, et au nombre des prisonniers et des enfants dans les écoles de protection au 31 mars 1969.

De plus, ce tableau donne une ventilation des chiffres des divers genres d'établissements par province, ainsi que la capacité normale de chaque établissement.

It is possible for a person to be admitted, discharged and readmitted to any type of correctional institution within a year. This may happen frequently in some local prisons. As a result, the number of admissions and discharges need not be an unduplicated count of persons.

All prisoners admitted to the federal penitentiaries in Canada are received from provincially controlled institutions with the exception of parole violators. Consequently federal prisoners who are sentenced to a penitentiary would be counted as an admission by both the provincial and federal institutions.

The census taken on March 31, 1969 shows that 10 of the 21 training schools for boys were over their standard capacity while 18 of the 22 schools for girls had fewer trainees than the schools were built for.

The provincially controlled adult institutions show 4 prisons were filled to their standard capacity; 13 were over their standard capacity and the remaining 154 institutions held less inmates than they were designed for.

The federal penitentiaries showed 1 above and 19 below standard capacity. Although H.M. Penitentiary, St. John's, Newfoundland was housing 19 Federal prisoners on March 31, 1969, this is a provincially controlled institution which was well below its standard capacity.

These figures represent a yearly census of correctional institutions and as such are not to be considered indicative of the daily average population count. For example, training schools are at their peak of population in March and April and tend to drop off markedly during the summer months.

Il est possible, que durant la même année, une personne soit admise dans un établissement de correction, soit libérée et soit réadmise, ce qui peut se produire fréquemment dans certaines prisons locales. Par conséquent, le nombre d'admissions et de libérations n'est pas nécessairement un dénombrement sans double compte des personnes.

Tous les prisonniers admis dans les pénitenciers du Canada viennent d'établissements de correction provinciaux, à l'exception des prisonniers fédéraux, libérés sur parole mais qui ont manqué à leur parole; par conséquent, une personne qui a été condamnée au pénitencier sera comptée comme une admission par les établissements provinciaux et fédéraux.

D'après le recensement du 31 mars 1969, 10 des 21 écoles de protection pour garçons avaient dépassé leur capacité normale, tandis que 18 des 22 écoles pour filles avaient moins de détenues que la capacité de l'école.

Dans le cas des établissements pour adultes sous le régime provinciale 4 prisons étaient remplies à capacité normale; 13 étaient au-delà et les 154 autres comptaient moins de détenus que leur capacité normale.

Quant aux pénitenciers fédéraux, 1 avait plus que sa capacité normale et 19 moins. Bien que le pénitencier de St-John's, Terre-Neuve abritait 19 prisonniers fédéraux au 31 mars 1969, cet établissement est sous la juridiction de la province et était bien en dessous de sa capacité normale.

Ces chiffres représentent un recensement annuel des établissements de correction et comme tels ne doivent pas être considérés comme une indication de la moyenne de la population quotidienne. Par exemple, la population des écoles de protection de la jeunesse atteint son maximum en mars et avril, tandis qu'elle diminue de façon marquée durant les mois d'été.

**TABLE 3. Percentage of Number of Persons to Standard Capacity, in Provincial Adult Institutions,  
as of March 31,<sup>1</sup> 1969, by Province**

**TABLEAU 3. Pourcentage de capacité normale du nombre de personnes dans les établissements  
de corrections pour adultes, par province le 31 mars<sup>1</sup>, 1969**

	Standard capacity Capacité normale	In custody March 31 En détention le 31 mars, 1969		Per cent in custody to standard capacity Pourcentage en détention à la capacité normale
		Male	Female	
Newfoundland — Terre-Neuve .....	233	186	4	81.5
Prince Edward Island — île-du-Prince-Edouard .....	76	67	—	88.2
Nova Scotia — Nouvelle-Ecosse .....	460	278	4	61.3
New Brunswick — Nouveau-Brunswick .....	452	322	15	74.6
Québec .....	3,001	1,514	121	54.5
Ontario .....	6,514	4,562	165	72.6
Manitoba .....	756	678	44	95.5
Saskatchewan .....	637	569	14	91.5
Alberta .....	1,779	1,553	66	91.0
British Columbia — Colombie-Britannique .....	2,736	2,188	70	82.5
Yukon .....	122	41	4	36.9
Northwest Territories — Territoires du Nord-Ouest .....	121	66	7	60.3

<sup>1</sup> Figures for Quebec gaols are expressed as of December 31. — Les chiffres des prisons du Québec sont ceux du 31 décembre.

TABLE 4. Population Movement In and Out of Canadian Correctional Institutions, 1968-69

TABLEAU 4 Mouvement de la population (entrées, sorties) des établissements de correction au Canada, 1968-69

Institution - Établissement	Population at March 31		Movement		Movement		Population at March 31 <sup>1</sup>		Standard capacity — Capacité normale
	Population au 31 mars <sup>1</sup> 1968	— Entrées 1968-69	— Entrées 1968-69	Sorties 1968-69	— Sorties 1968-69	Population au 31 mars <sup>1</sup> 1969			
<b>Training schools for boys - Écoles de formation pour garçons</b>									
Boys' Home and Training School, Pleasantville, Nfld. - T.N. ....	84	66	64	86	82				
Nova Scotia School for Boys, Shelburne, N.S. - N.-É. ....	124	171	158	137	120				
New Brunswick Training School, Fredericton, N.B. ....	74	125	117	82	84 <sup>2</sup>				
Boscoville, Rivière-des-Prairies, P.Q. ....	103	70	77	96	108				
Boys' Farm and Training School, Shawbridge, P.Q. ....	123	105	148	80	150				
Centre Berthelet, Rivière-des-Prairies, P.Q. ....	30	393	343	80	80 <sup>2</sup>				
Manoir Charles de Foucauld, Giffard, P.Q. ....	73	58	57	74	90				
Mont St. Antoine, Montreal, P.Q. ....	380	905	909	376	420				
Notre-Dame-de-la-Merci, Huberdeau, P.Q. ....	186	179	185	180	180				
Pine Ridge School, Bowmanville, Ont. ....	209	696	693	212	230				
Brookside School, Cobourg, Ont. ....	154	263	269	148	175				
Hillcrest School, Guelph, Ont. ....	43	60	52	51	48				
Sprucedale School, Hagersville, Ont. ....	139	146	137	148	180				
Glendale School, Simcoe, Ont. ....	92	104	79	117	120				
St. John's School, Uxbridge, Ont. ....	179	374	362	191	180 <sup>2</sup>				
St. Joseph's School, Alfred, Ont. ....	183	182	184	181	160				
Manitoba Home for Boys, Portage la Prairie, Man. ....	85	142	107	120	96				
Saskatchewan Boys' School, Regina, Sask. ....	37	226	224	39	36				
The Bowden Institution, Innisfail, Alta. - Alb. ....	82	157	139	100	60				
Brannan Lake School for Boys, Wellington, B.C. - C.-B. ....	165	1,090	1,078	177	160				
Fort Smith Training Centre, Fort Smith, N.W.T. - T.N.-O. ....	7	13	9	11	10				
<b>Training schools for girls - Écoles de formation pour filles</b>									
Girl's Home and Training School, St. John's, Nfld. - T.-N. ....	14	9	12	11	18				
Nova Scotia School for Girls, Truro, N.S. - N.-É. ....	22	42	35	29	50				
St. Euphrasia's School, Halifax, N.S. - N.-É. ....	39	29	22	46	60				
Centre Berthelet, Rivière-des-Prairies, P.Q. ....	41	1,639	1,632	48	48 <sup>2</sup>				
École Notre-Dame-de-Laval, Laval-des-Rapides, P.Q. ....	88	86	128	46	90				
École Sainte-Agnès, Montréal, P.Q. ....	93	45	54	84	90				
École Sainte-Hélène, Pierrefonds, P.Q. ....	71	38	38	71	72				
Girl's Cottage School, Saint-Bruno, P.Q. ....	27	45	43	29	42				
Maison Notre-Dame-de-la-Garde, Cap-Rouge, P.Q. ....	54	61	59	56	60				
Maison Saint-Charles, Cap-Rouge, P.Q. ....	-	-	-	-	24				
Maison Sainte-Domitille, Laval-des-Rapides, P.Q. ....	85	60	56	89	100				
Marion Hall, Beaconsfield, P.Q. ....	35	51	50	36	44				
Grandview School, Galt, Ont. ....	61	121	112	70	120				
Kawartha Lakes School, Lindsay, Ont. ....	67	150	137	80	120				
Trelawney House, Port Bolster, Ont. ....	15	15	21	9	20				
Reception and Diagnostic Centre, Galt, Ont. ....	46	282	267	61	50 <sup>2</sup>				
St-Euphrasia's School, Toronto, Ont. ....	96	143	121	118	150 <sup>2</sup>				
Marymount School, Winnipeg, Man. ....	43	45	46	42	48				
Manitoba Home for Girls, Winnipeg, Man. ....	21	70	64	27	45				
Alberta Institution for Girls, Edmonton, Alta. - Alb. ....	82	373	391	64	120				
Willingdon School for Girls, North Burnaby, B.C. - C.-B. ....	99	241	258	82	75				
Fort Smith Training Centre, Fort Smith, N.W.T. - T.N.-O. ....	5	6	2	9	6				
	Male — Hommes	Female — Femmes	Male — Hommes	Female — Femmes	Male — Hommes	Female — Femmes	Male — Hommes	Female — Femmes	
<b>Provincial adult institutions - Établissements provinciaux pour adultes</b>									
Newfoundland - Terre-Neuve ....	188	4	845	21	847	21	186	4	233 <sup>2</sup>
Gaol - Prison: St. John's ....	188	4	845	21	847	21	186	4	233 <sup>2</sup>
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard ....	58	-	1,054	14	1,045	14	67	-	76
Common gaols - Prisons:									
Kings County ....	10	-	305	1	301	1	14	-	10
Prince County ....	20	-	404	8	402	8	22	-	35
Queens County ....	28	-	345	5	342	5	31	-	31
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse ....	267	16	8,407	140	8,396	152	278	4	460
County gaols - Prisons de comté:									
Annapolis ....	5	-	113	2	114	2	4	-	7
Antigonish ....	11	1	519	11	521	12	9	-	14
Cape Breton ....	33	-	724	11	698	10	59	1	48
Colchester ....	25	-	825	14	831	14	19	-	43
Cumberland ....	14	-	564	9	568	9	10	-	19
Digby ....	3	-	196	1	194	1	5	-	9
Guysborough ....	3	-	52	1	55	1	-	-	8
Halifax City Prison ....	64	6	1,345	54	1,345	58	64	2	80
Halifax County ....	21	-	1,076	-	1,063	-	34	-	30
Hants ....	8	-	236	2	240	2	4	-	15
Inverness ....	2	-	72	-	68	-	6	-	9
Kings ....	22	-	413	8	418	8	17	-	30
Lunenburg ....	5	-	505	8	502	8	8	-	32
Pictou ....	20	2	360	3	361	5	19	-	35
Queens ....	5	-	214	3	216	3	3	-	10
Richmond ....	1	-	24	-	23	-	2	-	9
Shelburne ....	5	-	298	-	299	-	4	-	15
Victoria ....	6	-	167	3	170	3	3	-	8
Yarmouth ....	14	1	704	9	710	10	8	-	14
Good Shepherd Reformatory, Halifax ....	6	-	-	1	-	6	-	1	25

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. Population Movement In and Out of Canadian Correctional Institutions, 1968-69 — Continued

TABLEAU 4. Mouvement de la population (entrées, sorties) des établissements de correction au Canada, 1968-69 — suite

Institution — Établissement	Population at March 31 <sup>1</sup>		Movement in		Movement out		Population at March 31 <sup>1</sup>		Standard capacity — Capacité normale	
	Population au 31 mars <sup>1</sup> 1968		Entrées		Sorties		Population au 31 mars <sup>1</sup> 1969			
	Male — Hommes	Female — Femmes	Male — Hommes	Female — Femmes	Male — Hommes	Female — Femmes	Male — Hommes	Female — Femmes		
<b>Provincial adult institutions — Continued</b> <b>Établissements provinciaux pour adultes — suite</b>										
New Brunswick — Nouveau-Brunswick .....	261	19	9,256	280	9,195	284	322	15	452	
County gaols — Prisons de comté:										
Carleton .....	21	—	779	3	787	3	13	—	21	
Charlotte .....	15	—	296	3	295	3	16	—	18	
Gloucester .....	8	—	613	37	607	37	14	—	14	
Kent .....	5	—	415	24	415	24	5	—	18	
Kings .....	10	—	178	2	179	2	9	—	26	
Madawaska .....	9	2	455	1	464	3	—	—	12	
Northumberland .....	14	—	1,103	8	1,095	7	22	1	25	
Restigouche .....	5	1	364	11	348	12	21	—	28	
Saint John .....	57	4	2,088	115	2,053	118	92	1	75	
Victoria .....	—	—	377	6	377	6	—	—	10	
Westmorland .....	33	3	1,125	43	1,117	45	41	1	50	
York .....	24	—	1,281	16	1,272	16	33	—	40	
Central Reformatory, Fredericton .....	60	—	182	—	186	—	56	—	80	
Interprovincial Home for Women, Riverview .....	—	9	—	11	—	8	—	12	35	
Québec .....	1,610	68	30,370	2,806	30,466	2,761	1,514	121	3,001	
Judicial districts — Districts judiciaires:										
Abitibi .....	29	3	796	55	792	53	33	5	67 <sup>2</sup>	
Arthabaska .....	15	—	233	9	238	7	10	2	32 <sup>2</sup>	
Beauce .....	19	—	875	19	874	19	20	—	35	
Beauharnois .....	23	—	749	62	769	55	3	7	45 <sup>2</sup>	
Bedford .....	13	—	566	19	560	19	19	—	32 <sup>2</sup>	
Bonaventure .....	31	—	360	14	379	11	12	3	30 <sup>2</sup>	
Chicoutimi .....	17	—	751	35	755	28	13	7	39 <sup>2</sup>	
Gaspé:										
Havre-Aubert .....	—	—	49	1	49	1	—	—	6 <sup>2</sup>	
Percé .....	—	—	154	11	151	11	3	—	29 <sup>2</sup>	
Ste-Anne-des-Monts .....	—	—	96	2	96	2	—	—	12 <sup>2</sup>	
Hauterive .....	17	—	269	1	283	1	3	—	52	
Hull .....	28	1	1,489	104	1,495	102	22	3	84 <sup>2</sup>	
Iberville .....	12	—	443	15	436	15	19	—	38 <sup>2</sup>	
Joliette .....	21	—	1,030	24	1,040	24	11	—	38	
Kamouraska .....	10	—	588	26	585	26	13	—	25	
Labelle .....	6	—	439	45	439	45	6	—	13 <sup>2</sup>	
Montmagny .....	15	—	638	15	640	15	13	—	29	
Montréal (men — hommes) .....	1,001	—	9,055	—	9,120	—	936	—	1,554 <sup>2</sup>	
Montréal (women — femmes) .....	—	52	—	1,553	—	1,541	—	64	1,552 <sup>2</sup>	
Pontiac .....	3	—	217	2	217	2	3	—	16	
Québec (men — hommes) .....	186	—	2,782	—	2,762	—	206	—	231 <sup>2</sup>	
Québec (women — femmes) .....	—	9	—	273	—	282	—	8	29	
Richelieu .....	13	—	549	31	545	31	17	—	54 <sup>2</sup>	
Rimouski:										
Rimouski .....	16	—	408	25	407	25	17	—	51 <sup>2</sup>	
Matane .....	2	—	271	5	273	4	—	1	11 <sup>2</sup>	
Roberval .....	15	—	1,825	59	1,822	59	18	—	38 <sup>2</sup>	
Rouyn-Noranda .....	3	—	411	52	410	47	4	5	23 <sup>2</sup>	
Saguenay .....	4	—	501	17	492	16	13	1	16	
Saint-François .....	37	—	1,068	72	1,076	68	29	4	59	
Témiscamingue .....	16	—	309	10	314	10	11	—	35 <sup>2</sup>	
Terrebonne .....	11	—	1,890	109	1,892	102	9	7	16	
Trois-Rivières .....	47	3	883	76	893	75	37	4	68 <sup>2</sup>	
St-Hyacinthe .....	—	—	676	65	662	65	14	—	39 <sup>2</sup>	
Ontario .....	4,555	214	68,564	4,283	68,556	4,332	4,562	165	6,514	
County gaols — Prisons de comté:										
Brant .....	21	—	770	11	768	11	23	—	53	
Bruce .....	11	—	475	30	481	30	5	—	32	
Carleton .....	84	5	3,211	175	3,231	177	64	3	122	
Dufferin .....	3	—	169	—	167	—	5	—	23	
Elgin .....	29	1	711	24	736	25	4	—	21	
Essex .....	57	1	1,571	39	1,571	39	57	1	107	
Frontenac .....	11	1	716	29	703	30	24	—	41	
Grey .....	12	—	462	13	465	13	9	—	32	
Haldimand .....	6	—	294	9	299	9	1	—	15	
Halton .....	10	—	679	16	672	16	17	—	31	

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. Population Movement In and Out of Canadian Correctional Institutions, 1968-69 - Continued

TABLEAU 4. Mouvement de la population (entrées, sorties) des établissements de correction au Canada 1968-69 - suite

Institution - Établissement	Population at March 31 <sup>1</sup>		Movement in		Movement out		Population at March 31 <sup>1</sup>		Standard capacity - Capacité normale	
	Population au 31 mars <sup>1</sup> 1968		Entrées 1968-69		Sorties 1968-69		Population au 31 mars <sup>1</sup> 1969			
	Male Hommes	Female Femmes	Male Hommes	Female Femmes	Male Hommes	Female Femmes	Male Hommes	Female Femmes		
<b>Provincial adult institutions - Continued</b> <b>Établissements provinciaux pour adultes - suite</b>										
Ontario - Concluded - fin:										
County gaols - Concluded - Prisons de comté - fin:										
Hamilton (city gaol - prison municipale)	125	5	3,196	205	3,238	206	83	4	149	
Hastings	17	-	755	13	755	13	17	-	24	
Huron	10	-	245	3	253	3	2	-	12	
Kent	26	-	1,044	19	1,046	19	24	-	31	
Lambton	26	1	1,146	32	1,136	33	36	-	55	
Lanark	6	-	420	7	418	7	8	-	24	
Leeds and Grenville	10	-	459	9	459	9	10	-	28	
Lennox and Addington	6	-	314	-	311	-	9	-	23	
Lincoln	33	1	1,534	78	1,534	78	33	1	68	
Middlesex	89	4	2,830	166	2,843	167	76	3	81	
Norfolk	10	-	955	20	957	20	8	-	27	
Northumberland and Durham	12	-	765	14	752	14	25	-	21	
Ontario	43	-	1,122	26	1,129	26	36	-	54	
Oxford	7	-	394	26	387	24	14	2	33	
Peel	40	-	1,254	58	1,263	58	31	-	31	
Perth	10	-	296	10	301	9	5	1	30	
Peterborough	29	-	982	25	992	24	19	1	24	
Prescott and Russell	10	-	374	9	383	9	1	-	24	
Prince Edward	3	-	103	1	103	1	3	-	24	
Renfrew	9	-	636	20	633	20	12	-	32	
Simcoe	16	-	1,012	26	1,008	25	20	1	59	
Stormont, Dundas and Glengarry	21	-	757	48	765	47	13	1	20	
Toronto (city gaol - prison municipale)	582	49	15,890	1,444	15,799	1,463	673	30	750	
Victoria	7	-	591	18	589	18	9	-	30	
Waterloo	48	-	1,308	34	1,314	32	42	2	46	
Welland	39	3	877	37	892	39	24	1	56	
Wellington	14	-	535	11	535	11	14	-	34	
District gaols - Prisons de districts:										
Algoma	29	-	1,014	87	1,024	84	19	3	39	
Kenora	42	14	1,365	556	1,363	557	44	13	61	
Nipissing	26	1	587	36	583	37	30	-	64	
Parry Sound	19	1	547	22	546	23	20	-	24	
Rainy River	10	-	291	36	295	36	6	-	12	
Sudbury	86	5	3,104	192	3,137	196	53	1	62	
Timiskaming	14	1	319	37	312	38	21	-	34	
Thunder Bay	40	2	2,150	243	2,148	241	42	4	91	
District gaol, Monteith	7	-	548	-	540	-	15	-	90	
Industrial Farm, Brantford	190	-	943	-	951	-	182	-	200	
Industrial Farm, Burwash	648	-	857	-	836	-	669	-	790	
Industrial Farm, Burritt's Rapids	109	-	700	-	694	-	115	-	160	
Industrial Farm, Fort William	46	-	346	-	333	-	59	-	90	
Industrial Farm, Monteith	102	-	493	-	497	-	98	-	120	
Ontario Reformatory, Guelph	791	-	2,028	-	2,039	-	780	-	925	
Ontario Reformatory, Millbrook	197	-	442	-	438	-	201	-	264	
Ontario Reformatory, Mimico	362	-	2,723	-	2,682	-	403	-	557	
Ontario Training Centre, Brampton	179	-	310	-	329	-	160	-	200	
Ontario Training Centre, Brantford	36	-	82	-	77	-	41	-	40	
Ontario Training Centre, Burritt's Rapids	28	-	101	-	94	-	35	-	60	
Ontario Training Centre, Fort William	26	-	131	-	113	-	44	-	60	
Ontario Training Centre, Monteith	50	-	134	-	138	-	46	-	60	
McCreight's Camp, Thessalon	25	-	497	-	499	-	23	-	44	
Ingleside Reformatory, Brampton (women - femmes)	-	17	-	61	-	51	-	27	40	
Mercer Reformatory, Toronto (women - femmes)	-	102	-	308	-	344	-	66	160	
Manitoba	663	43	8,086	751	8,071	750	678	44	756	
Gaols - Prisons:										
Dauphin	73	-	715	30	739	30	49	-	20	
Eastern	464	-	4,232	-	4,184	-	512	-	478	
Portage la Prairie (women - femmes)	-	32	-	404	-	402	-	34	60	
The Pas	45	-	2,342	-	2,363	-	24	-	52	
The Pas (women - femmes)	-	11	-	317	-	318	-	10	36	
Western	81	-	797	-	785	-	93	-	110	
Saskatchewan	618	20	7,513	537	7,562	543	569	14	637	
Gaols - Prisons:										
Pine Grove Correctional Centre, Prince Albert (women - femmes)	-	20	-	537	-	543	-	14	72	
Provincial Correctional Centre, Prince Albert (men - hommes)	298	-	3,684	-	3,698	-	284	-	232	
Provincial Correctional Centre, Regina	320	-	3,829	-	3,864	-	285	-	333	

See footnote(s) at end of table. Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. Population Movement In and Out of Canadian Correctional Institutions, 1968-69 — Concluded

TABLEAU 4. Mouvement de la population (entrées, sorties) des établissements de correction au Canada, 1968-69 — fin

Institution — Établissement	Population at March 31 <sup>1</sup>		Movement in		Movement out		Population at March 31 <sup>1</sup>		Standard capacity — Capacité normale	
	— Population 31 mars <sup>1</sup> 1968		— Entrées 1968-69		— Sorties 1968-69		— Population 31 mars <sup>1</sup> 1969			
	Male — Hommes	Female — Femmes	Male — Hommes	Female — Femmes	Male — Hommes	Female — Femmes	Male — Hommes	Female — Femmes		
<b>Provincial adult institutions — Concluded</b> <b>Établissements provinciaux pour adultes — fin</b>										
<b>Alberta</b>	<b>1,549</b>	<b>54</b>	<b>19,233</b>	<b>1,085</b>	<b>19,229</b>	<b>1,073</b>	<b>1,553</b>	<b>66</b>	<b>1,779</b>	
Gaols — Prisons:										
Calgary Provincial Gaol .....	469	—	7,460	—	7,438	—	491	—	448 <sup>2</sup>	
Fort Saskatchewan (men — hommes) .....	531	—	6,489	—	6,553	—	467	—	444	
Fort Saskatchewan (women — femmes) .....	—	54	—	1,085	—	1,073	—	66	100	
Lethbridge .....	223	—	3,768	—	3,782	—	209	—	200 <sup>2</sup>	
Peace River .....	27	—	506	—	447	—	86	—	120 <sup>2</sup>	
Belmont Rehabilitation Centre, North Edmonton .....	87	—	463	—	473	—	77	—	125	
The Bowden Institution, Innisfail .....	133	—	314	—	298	—	149	—	200	
The Bowden Institution, Nordegg .....	79	—	233	—	238	—	74	—	142	
<b>British Columbia — Colombie-Britannique</b>	<b>2,264</b>	<b>106</b>	<b>11,523</b>	<b>652</b>	<b>11,599</b>	<b>688</b>	<b>2,188</b>	<b>70</b>	<b>2,736</b>	
Gaols — Prisons:										
Chilliwack Camps .....	200	—	482	—	501	—	181	—	240	
Kamloops .....	162	—	1,574	—	1,530	—	206	—	210	
Oakalla Prison Farm, Burnaby (women — femmes) .....	—	106	—	652	—	688	—	70	113 <sup>2</sup>	
Oakalla Prison Farm, Burnaby (men — hommes) .....	872	—	5,816	—	5,823	—	865	—	982 <sup>2</sup>	
Prince George (men — hommes) .....	160	—	1,043	—	1,049	—	154	—	200	
Alouette River Unit, Haney .....	96	—	337	—	339	—	94	—	210 <sup>2</sup>	
Haney Correctional Institution, Haney .....	502	—	865	—	892	—	475	—	490 <sup>2</sup>	
New Haven Borstal Institution, South Burnaby .....	36	—	44	—	42	—	38	—	41	
Sayward Forest Camps .....	113	—	305	—	356	—	62	—	120	
Vancouver Island Unit .....	123	—	1,057	—	1,067	—	113	—	130	
<b>Yukon</b>	<b>47</b>	<b>5</b>	<b>1,826</b>	<b>396</b>	<b>1,832</b>	<b>397</b>	<b>41</b>	<b>4</b>	<b>122</b>	
Gaols — Prisons:										
RCMP Guardroom, Dawson .....	—	—	228	99	227	99	1	—	4	
RCMP Guardroom, Mayo .....	1	—	37	8	37	8	1	—	4	
RCMP Guardroom, Whitehorse .....	5	1	1,012	197	1,013	198	4	—	30	
Whitehorse Correctional Institution .....	28	4	464	92	464	92	28	4	56	
Yukon Mobile Institution .....	13	—	85	—	91	—	7	—	28	
<b>Northwest Territories — Territoires du Nord-Ouest</b>	<b>50</b>	<b>7</b>	<b>2,229</b>	<b>333</b>	<b>2,213</b>	<b>333</b>	<b>66</b>	<b>7</b>	<b>121</b>	
Gaols — Prisons:										
RCMP Guardroom, Aklavik .....	2	—	50	15	52	15	—	—	3	
RCMP Guardroom, Fort Smith .....	1	—	379	38	377	38	3	—	20	
RCMP Guardroom, Inuvik .....	8	—	365	137	368	136	5	1	12	
RCMP Guardroom, Yellowknife .....	2	—	1,014	77	1,016	77	—	—	5	
Yellowknife Correctional Camp .....	15	—	158	—	153	—	20	—	32	
Yellowknife Correctional Institution .....	22	7	263	66	247	67	38	6	49	
<b>Penitentiaries — Pénitenciers</b>										
Newfoundland — Terre-Neuve .....	15	—	61	—	57	—	19	—	—	
Dorchester, N.B. .....	500	—	427	3	470	3	457	—	510 <sup>2</sup>	
Springhill, N.S. — N.-E. .....	175	—	216	—	202	—	189	—	569 <sup>2</sup>	
St. Vincent de Paul, P.Q. .....	976	1	1,345	12	1,307	13	1,014	—	1,313	
Federal Training Centre — Centre Fédéral de Formation, P.Q. .....	299	—	327	—	337	—	289	—	368 <sup>2</sup>	
Leclerc Institution, P.Q. .....	509	—	346	—	402	—	453	—	594	
Cowansville, P.Q. .....	164	—	207	—	160	—	211	—	467	
Special Correctional Unit, P.Q. .....	27	—	92	—	58	—	61	—	160	
St-Hubert, P.Q. .....	—	—	72	—	56	—	16	—	25	
Achambault, P.Q. .....	—	—	28	—	—	—	28	—	450	
Kingston, Ont. .....	756	74	1,338	45	1,400	45	694	74	832	
Collin's Bay Ont. .....	620	—	663	—	634	—	649	—	761 <sup>2</sup>	
Joyceville, Ont. .....	510	—	510	—	506	—	514	—	558	
Warkworth Institution, Ont. .....	92	—	162	—	111	—	143	—	467	
Manitoba .....	472	—	354	1	380	1	446	—	568	
Osborne Centre, Man. .....	—	—	23	—	8	—	15	—	15	
Saskatchewan .....	654	—	537	2	523	2	668	—	520 <sup>2</sup>	
Drumheller, Alta. — Alb. .....	88	—	155	—	102	—	141	—	467	
British Columbia — Colombie-Britannique .....	536	—	694	36	741	36	489	—	570 <sup>2</sup>	
Matsqui, B.C. — C.-B. .....	388	34	361	33	360	32	389	35	705 <sup>2</sup>	
William Head, B.C. — C.-B. .....	136	—	154	—	167	—	123	—	150	

<sup>1</sup> Figures for Quebec gaols are expressed as December 31. — Les chiffres des prisons du Québec sont ceux du 31 décembre.<sup>2</sup> Figures changed from previous publication. — Chiffres changés de la publication précédente.<sup>3</sup> No standard capacity. By agreement between Federal and Provincial governments, prisoners serving two years or more serve their sentence in the St. John's Gaol, Newfoundland. Aucune capacité normale. En vertu d'un accord entre les gouvernements fédéral et provincial, les prisonniers condamnés à deux ans ou plus, purgent leur sentence à la prison de St-John's (Terre-Neuve).

## **ADDENDUM**

Prior to the fiscal year 1964-65 the annual report of the Commissioner of Penitentiaries carried a series of statistical tables on the inmates admitted or released during each current year.

In order that these tables may be made available to the general public the previously unpublished tables are being included in this report.

In addition to preparing the tables on inmates released and admitted to penitentiaries, the Judicial Division has established and maintains a census on all inmates held in the Federal Institutions. This census is carried on as a service to the Canadian Penitentiary Service for research and planning purposes.

Avant l'année financière 1964-65 le rapport annuel du commissaire des pénitenciers renfermait une série de tableaux statistiques sur les personnes mises en détention ou libérées au cours de l'année.

Nous présentons ici les tableaux qui n'ont pas été publiés, afin que le grand public puisse en prendre connaissance.

Les tableaux sur les personnes incarcérées dans les pénitenciers et les personnes libérées sont établis par la Division de la statistique judiciaire, qui fait en outre un recensement de tous les détenus gardés dans les établissements fédéraux. Ce recensement est effectué pour le Service pénitentiaire du Canada à des fins de recherche et de planification.



**STATISTICAL TABLES ON INMATES  
RELEASED AND ADMITTED TO PENITENTIARIES**

---

**TABLEAUX STATISTIQUES SUR LES PERSONNES  
MISES EN DÉTENTION OU LIBÉRÉES DANS LES PÉNITENCIERS**

**1964 - 65**

**TABLE 1. Sex of Offender by Penitentiary Institution**  
**Inmates Admitted and Discharged During the Fiscal Year Ended March 31, 1965**

No.		Total inmates Total des détenus	Newfoundland — Terre-Neuve	Dorchester, N.B.	St. Vincent de Paul, P.Q.	Federal Training Centre — Centre fédéral de formation, P.Q.	Leclerc, P.Q.
1	Inmates on register April 1, 1964 — Détenus inscrits aux registres 1 avril, 1964:						
1	Male — Hommes .....	7,517	30	795	1,153	420	586
2	Female — Femmes .....	138	—	—	—	—	—
3	<b>Total .....</b>	<b>7,655</b>	<b>30</b>	<b>795</b>	<b>1,153</b>	<b>420</b>	<b>586</b>
	<b>Admissions — Incarcérations</b>						
	By direct admission — Détenus écroués directement:						
4	Male — Hommes .....	3,621	46	388	1,114	1 <sup>2</sup>	—
5	Female — Femmes .....	72	1	11	5	—	—
6	<b>Total .....</b>	<b>3,693</b>	<b>47</b>	<b>399</b>	<b>1,119</b>	<b>1</b>	<b>—</b>
	By inter-institutional transfer — Détenus reçus des autres pénitenciers:						
7	Male — Hommes .....	2,116	—	56	166	395	471
8	Female — Femmes .....	49	—	—	—	—	—
9	<b>Total .....</b>	<b>2,165</b>	<b>—</b>	<b>56</b>	<b>166</b>	<b>395</b>	<b>471</b>
	<b>Discharges — Libérations</b>						
	By release from custody — Élargissements:						
10	Male — Hommes .....	3,739	13	471	411	283	355
11	Female — Femmes .....	95	—	—	—	—	—
12	<b>Total .....</b>	<b>3,834</b>	<b>13</b>	<b>471</b>	<b>411</b>	<b>283</b>	<b>355</b>
	By inter-institutional transfer — Transferts entre pénitenciers:						
13	Male — Hommes .....	2,116	38	20	852	114	77
14	Female — Femmes .....	49	—	11	5	—	—
15	<b>Total .....</b>	<b>2,165</b>	<b>38</b>	<b>31</b>	<b>857</b>	<b>114</b>	<b>77</b>
	Inmates on register March 31, 1965 — Détenus écroués au 31 mars, 1965:						
16	Male — Hommes .....	7,399	25	748	1,170	419	623
17	Female — Femmes .....	115	1	—	—	—	—
18	<b>Total .....</b>	<b>7,514</b>	<b>26</b>	<b>748</b>	<b>1,170</b>	<b>419</b>	<b>623</b>

<sup>1</sup> Four females admitted to British Columbia penitentiary in 1964 transferred in 1965.

<sup>2</sup> Direct admission to Federal Training Centre.

**TABLEAU 1. Sexe du délinquant selon les établissements de correction**  
**Entrées et sorties des détenus durant l'année fiscale se terminant le 31 mars 1965**

Kings- ton, Ont.	Prison for women — Prison des femmes, Ont.	Collins Bay, Ont.	Joyce- ville, Ont.	Mani- toba	Saskat- chewan	British Columbia — Colombie- Britannique	N°
875	—	672	544	589	789	1,064	1
—	121	—	—	—	—	17 <sup>1</sup>	2
875	121	672	544	589	789	1,081	3
913	—	—	—	303	431	425	4
—	26	—	—	8	11	10	5
913	26	—	—	311	442	435	6
136	—	451	398	14	5	24	7
—	49 <sup>1</sup>	—	—	—	—	—	8
136	49 <sup>1</sup>	451	398	14	5	24	9
272	—	415	296	322	413	488	10
—	82	—	—	—	—	13	11
272	82	415	296	322	413	501	12
791	—	44	148	10	8	12	13
—	—	—	—	8	11	14	14
791	—	44	148	18	19	26 <sup>1</sup>	15
861	—	664	498	574	804	1,013	16
—	114	—	—	—	—	—	17
861	114	664	498	574	804	1,013	18

<sup>1</sup> Quatre femmes incarcérées au pénitencier de la Colombie-Britannique en 1964 et transférées en 1965.<sup>2</sup> Admission immédiate au Centre fédéral de formation.

**TABLE 2. Males and Females Admitted and Discharged by Offence, 1964-65**  
**TABLEAU 2. Hommes et femmes incarcérés et libérés d'après le genre de délit, 1964-65**

Offence – Délit	Admissions – Incarcérations			Releases – Libérations		
	Male – Hommes	Female – Femmes	Total	Male – Hommes	Female – Femmes	Total
Capital murder – Meurtre qualifié .....	6	—	6	3	—	3
Non-capital murder – Meurtre non qualifié .....	35	—	35	1	—	1
Attempted murder – Tentative de meurtre .....	11	2	13	8	—	8
Manslaughter – Homicide involontaire .....	47	5	52	39	6	45
Rape – Viol .....	69	—	69	51	—	51
Rape, attempt to commit – Tentative de viol .....	8	—	8	15	—	15
<b>Other sexual offences – Autres infractions d'ordre sexuel:</b>						
Buggery – Sodomy .....	10	—	10	4	—	4
Gross indecency – Grossière indécence .....	29	—	29	11	—	11
Incest – Inceste .....	32	—	32	37	—	37
Indecent assault on female – Attentat à la pudeur sur une personne du sexe féminin .....	72	—	72	73	—	73
Indecent assault on male – Attentat à la pudeur sur une personne du sexe masculin .....	15	—	15	12	—	12
Sexual intercourse – Age under 14 – Rapports sexuels – âgée de moins de 14 ans .....	27	—	27	22	—	22
Sexual intercourse – Age between 14 and 16 – Rapports sexuels – âgée de 14 à 16 ans...	1	—	1	4	—	4
Sexual intercourse with step-daughter, ward, or foster child – Rapports sexuels avec une belle-fille, un garde, ou un enfant nourricier .....	2	—	2	1	—	1
<b>Total .....</b>	<b>188</b>	<b>—</b>	<b>188</b>	<b>164</b>	<b>—</b>	<b>164</b>
<b>Wounding – Infliction de blessures corporelles:</b>						
Causing bodily harm with intent to endanger life or prevent arrest or detention – Causant des lésions corporelles avec l'intention de mettre la vie en danger ou empêcher l'arrestation ou la détention .....	5	—	5	5	1	6
Causing bodily harm with intent to wound, maim, or disfigure – Causant des lésions corporelles avec l'intention de blesser d'estropier ou de défigurer .....	34	2	36	29	—	29
Shooting with intent – Tir avec l'intention .....	2	—	2	1	—	1
<b>Total .....</b>	<b>41</b>	<b>2</b>	<b>43</b>	<b>35</b>	<b>1</b>	<b>36</b>
<b>Assaults – Voies de fait:</b>						
Assault that causes bodily harm to any person – Voies de fait qui causent les lésions corporelles .....	33	2	35	30	—	30
Assault with intent to commit an indictable offence – Voies de fait avec l'intention de commettre un délit .....	9	—	9	11	—	11
Assault on a public officer while engaged in his duty – Voies de fait sur un fonctionnaire public dans l'exercice de ses fonctions .....	5	—	5	3	—	3
Assault with intent to resist or prevent lawful arrest or detention – Voies de fait dans le but de résister ou d'empêcher l'arrestation ou l'incarcération .....	1	—	1	2	—	2
Common assault – Voies de fait simples .....	3	—	3	2	—	2
<b>Total .....</b>	<b>51</b>	<b>2</b>	<b>53</b>	<b>48</b>	<b>—</b>	<b>48</b>
<b>Robbery – Vol qualifié:</b>						
Armed robbery – Vol qualifié à main armée .....	323	3	326	253	3	256
Assault with intent to steal – Voies de fait commises avec l'intention de voler .....	44	—	44	23	—	23
Theft by violence – Vol avec violence .....	195	6	201	156	5	161
Theft from the person – Vol sur la personne .....	30	—	30	39	—	39
<b>Total .....</b>	<b>592</b>	<b>9</b>	<b>601</b>	<b>471</b>	<b>8</b>	<b>479</b>
<b>Breaking and entering – Introduction par effraction:</b>						
And committing – Et de commettre un acte criminel .....	870	1	871	1,070	3	1,073
Breaking out – Sortie par effraction .....	2	—	2	—	—	—
Found in dwelling house – Présence illégale dans une maison d'habitation .....	9	—	9	5	—	5
With intent – Avec intention criminelle .....	246	1	247	222	1	223
<b>Total .....</b>	<b>1,127</b>	<b>2</b>	<b>1,129</b>	<b>1,297</b>	<b>4</b>	<b>1,301</b>
<b>Prison breach – Bris de prison:</b>						
Breaking – Effraction .....	2	—	2	9	—	9
Escape – Évasion .....	106	8	114	146	3	149
Unlawfully at large under sentence – Liberté illégale pendant la durée de la peine .....	5	—	5	3	—	3
<b>Total .....</b>	<b>113</b>	<b>8</b>	<b>121</b>	<b>158</b>	<b>3</b>	<b>161</b>
<b>Theft – Vol:</b>						
By person required to account – Par une personne devant rendre compte .....	1	—	1	2	—	2
Theft – Vol .....	404	5	409	483	2	485
From mail – A même le courrier .....	2	—	2	6	—	6
<b>Total .....</b>	<b>407</b>	<b>5</b>	<b>412</b>	<b>491</b>	<b>2</b>	<b>493</b>
<b>Have stolen goods – Possession d'objets volés:</b>						
Having in possession – Avoir en sa possession .....	186	—	186	176	—	176
<b>Total .....</b>	<b>186</b>	<b>—</b>	<b>186</b>	<b>176</b>	<b>—</b>	<b>176</b>
<b>Frauds – Fraudes:</b>						
Defrauding the public or any person – Fustrer le public ou toute personne .....	62	2	64	59	2	61
Exchequer bill paper in possession – Possession de bons du trésor .....	2	—	2	—	—	—
False pretences – Faux prétextes .....	97	4	101	110	—	110
Forgery – Faux .....	39	—	39	49	1	50
Instruments or material for making forged bank notes – Instruments pour contrefaire des timbres .....	7	—	7	3	—	3
Obtaining credit by false pretence – Obtention frauduleuse de crédit .....	6	—	6	1	—	1
Obtaining execution of valuable security by false pretence with intent – Obtention par fraude de la signature d'une valeur .....	—	—	—	—	1	1
Uttering forged document – Emploi des documents contrefaçais .....	123	4	127	116	4	120
Unlawful possession of mineral or precious metal – Possession illégale de minéral ou de métal précieux .....	1	—	1	3	—	3
<b>Total .....</b>	<b>337</b>	<b>10</b>	<b>347</b>	<b>341</b>	<b>8</b>	<b>349</b>

**TABLE 2. Males and Females Admitted and Discharged by Offence, 1964-65 — Concluded**  
**TABLEAU 2. Hommes et femmes incarcérés et libérés d'après le genre de délit, 1964-65 — fin**

Offence — Délit	Admissions — Incarcérations			Releases — Libérations		
	Male — Hommes	Female — Femmes	Total	Male — Hommes	Female — Femmes	Total
<b>Prostitution and procuring — Prostitution et proxénétisme:</b>						
Procuring women for illicit sexual intercourse or prostitution — Livrer des personnes de sexe féminin à la prostitution .....	2	—	2	7	—	7
Male person living on avails of prostitution — Personnes de sexe masculin vivant de la prostitution .....	7	—	7	5	—	5
<b>Total</b> .....	<b>9</b>	—	<b>9</b>	<b>12</b>	—	<b>12</b>
<b>Offensive weapons — Armes offensives:</b>						
Explosive with intent to cause an explosion — Explosif en vue de déclencher une explosion .....	2	—	2	4	—	4
Explosive for an unlawful purpose — Explosif sans excuse légale .....	3	—	3	4	—	4
Short-barrel shot-gun or rifle — Fusil de chasse ou de carabine à canon tronqué .....	2	—	2	7	—	7
Weapons dangerous to public peace — Armes dangereuses pour la paix publique .....	19	—	19	17	—	17
<b>Total</b> .....	<b>26</b>	—	<b>26</b>	<b>32</b>	—	<b>32</b>
<b>Other Criminal Code — Autres infractions au Code criminel:</b>						
Bigamy — Bigamie .....	3	—	3	3	—	3
Obstructing public or peace officer — Gêner un fonctionnaire public ou un agent de la paix dans l'exercice de ses fonctions .....	2	—	2	1	—	1
Perjury — Parjure .....	3	1	4	7	—	7
False statement in extra-judicial proceeding — Fausses déclarations dans ses procédures extrajudiciaires .....	1	—	1	1	—	1
Public mischief — Méfait public .....	1	—	1	4	—	4
Rescuing persons from lawful custody — Délivrer des personnes d'une garde légale .....	1	—	1	—	—	—
Non-support and failure to provide necessities of life — Refus d'entretien et de pourvoir aux besoins et aux nécessités de la vie .....	2	—	2	2	—	2
Counselling or aiding suicide — Fait de conseiller ou inciter au suicide .....	1	—	1	—	—	—
Conveying things into prison — Transports d'objets dans la prison .....	—	—	—	1	—	1
Kidnapping with intent — Rapt de fait avec intention .....	3	—	3	—	—	—
Abduction of girl or woman, 16 years of age and over — Rapt d'une personne du sexe féminin, seize ans et plus .....	1	—	1	1	—	1
Abduction of child under 14 years of age — Rapt d'un enfant de moins de quatorze ans .....	1	—	1	—	—	—
Abortion — Avortement .....	2	4	6	2	5	7
Forcible confinement — Détention par contrainte .....	1	—	1	2	—	2
Indecent acts — Indécences .....	1	—	1	—	—	—
Extortion — Extorsion .....	8	—	8	9	—	9
House breaking instruments in possession — Possession d'instruments d'effraction .....	20	—	20	33	—	33
Threatening letters to kill or injure any person — Menaces par lettres de causer la mort ou des blessures à quelqu'un .....	1	—	1	—	—	—
Interfering with dead human body — Outrage aux cadavres .....	1	—	1	1	—	1
Witness giving contradictory evidence — Témoignages contradictoires .....	—	—	—	1	—	1
Mischief to private property — Méfait à la propriété privée .....	16	1	17	14	—	14
Arson — Incendie volontaire .....	23	—	23	27	13	40
Setting fire to other substance by negligence — Mettre le feu à d'autres substances par négligence .....	—	—	—	—	—	—
Possession of counterfeit money — Possession de fausse monnaie .....	6	—	6	15	—	15
Uttering counterfeit money — Mise en circulation de fausse monnaie .....	2	—	2	7	1	8
Attempt to commit an indictable offence — Tentative de commettre une infraction .....	3	1	4	4	—	4
Conspiracy to commit other offences — Complôt de commettre d'autres infractions .....	8	—	8	18	—	18
Bribery of officers — Corruption de fonctionnaires .....	1	—	1	1	—	1
<b>Total</b> .....	<b>112</b>	7	<b>119</b>	<b>154</b>	19	<b>173</b>
<b>Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants:</b>						
Possession .....	31	17	48	72	32	104
Trafficking — Trafic .....	25	1	26	58	10	68
<b>Total</b> .....	<b>56</b>	<b>18</b>	<b>74</b>	<b>130</b>	<b>42</b>	<b>172</b>
<b>Other Federal Statutes — Autres lois fédérales:</b>						
Juvenile Delinquents Act — Loi sur les jeunes délinquants .....	20	1	21	25	—	25
<b>Total</b> .....	<b>20</b>	<b>1</b>	<b>21</b>	<b>25</b>	—	<b>25</b>
<b>Parole violators — Violation de la liberté conditionnelle:</b>						
Parole violator — Violation de la liberté conditionnelle .....	147	1	148	72	2	74
<b>Total</b> .....	<b>147</b>	<b>1</b>	<b>148</b>	<b>72</b>	<b>2</b>	<b>74</b>
<b>Habitual criminals — Représ de justice:</b>						
Habitual criminal and dangerous sexual offender — Délinquants sexuels dangereux et repris de justice .....	24	—	24	1	—	1
<b>Total</b> .....	<b>24</b>	—	<b>24</b>	<b>1</b>	—	<b>1</b>
<b>Traffic — Circulation:</b>						
Criminal negligence — Négligence criminelle:						
Causing death — Causant la mort .....	8	—	8	10	—	10
Causing bodily harm — Causant des blessures corporelles .....	—	—	—	3	—	3
In the operation of a motor vehicle — Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	1	—	1	1	—	1
Falling to remain at accident — En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	—	—	—	1	—	1
<b>Total</b> .....	<b>9</b>	—	<b>9</b>	<b>15</b>	—	<b>15</b>
<b>Canada total</b> .....	<b>3,621</b>	<b>72</b>	<b>3,693</b>	<b>3,739</b>	<b>95</b>	<b>3,834</b>

TABLE 3. Offence by Selected Types of Sentence<sup>1</sup> — Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	With lash — Avec fouet	Préventive detention — Détentio préventive
				Sexual offenders — Délinquants sexuels
1	Murder.....	41	—	—
2	Attempted murder .....	11	—	—
3	Manslaughter .....	47	—	—
4	Rape .....	77	12	—
5	Other sexual offences .....	188	3	4
6	Wounding .....	41	—	—
7	Assaults .....	51	—	—
8	Robbery .....	592	3	—
9	Breaking and entering .....	1,127	—	—
10	Prison breach .....	113	—	—
11	Theft .....	407	—	—
12	Have stolen goods .....	186	—	—
13	Frauds .....	337	—	—
14	Prostitution and procuring .....	9	—	—
15	Offensive weapons .....	26	—	—
16	Other Criminal Code .....	112	—	—
17	Narcotic Control Act .....	56	—	—
18	Other Federal Statutes .....	20	—	—
19	Parole violation .....	147	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	24	—	4
	Traffic:			
	Criminal negligence:			
21	Causing death .....	8	—	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	1	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—
25	Total.....	3,621	18	4

<sup>1</sup> Column totals for special types of sentence represent only part of total inmates.<sup>2</sup> Parole revocation shows those serving a remanet sentence only.<sup>3</sup> Parole forfeiture and conviction shows those serving a new sentence for the offence for which parole was forfeited plus a remanet.

TABLE 4. Offence by Term of Sentence — Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Under 2 years — Moins de 2 ans	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4	4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 6 — 5 ans et moins de 6	6 years and under 10 — 6 ans et moins de 10
1	Murder .....	41	—	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	11	—	—	1	—	3	2
3	Manslaughter .....	47	—	2	6	3	6	14
4	Rape .....	77	—	9	16	10	26	5
5	Other sexual offences .....	188	—	79	57	14	26	7
6	Wounding .....	41	—	13	12	6	7	1
7	Assaults .....	51	1	45	3	1	1	—
8	Robbery .....	592	—	196	121	54	86	63
9	Breaking and entering .....	1,127	3	694	262	74	65	26
10	Prison breach .....	113	82	31	—	—	—	—
11	Theft .....	407	2	334	50	12	7	2
12	Have stolen goods .....	186	5	130	34	5	7	4
13	Frauds .....	337	5	220	79	18	8	7
14	Prostitution and procuring .....	9	—	3	4	—	1	—
15	Offensive weapons .....	26	1	16	6	1	2	—
16	Other Criminal Code .....	112	—	63	17	14	7	6
17	Narcotic Control Act .....	56	—	25	10	6	7	5
18	Other Federal Statutes .....	20	—	20	—	—	—	—
19	Parole violation .....	147	73	23	19	9	1	8
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	24	—	—	—	—	—	—
	Traffic:							
	Criminal negligence:							
21	Causing death .....	8	—	3	—	2	1	2
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	1	—	—	—	—	1	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	3,621	172	1,906	697	229	262	152

TABLEAU 3. Infractions d'après certains genres de peine<sup>1</sup> — hommes incarcérés

Preventive detention — Détenzione préventive	Parole		Infraction	N°	
	Libération conditionnelle				
Habitual criminals — Repris de justice	Revocation <sup>2</sup>	Forfeiture <sup>3</sup> — Frappée de déchéance <sup>3</sup>			
	Révocation <sup>2</sup>	Frappée de déchéance <sup>3</sup>			
—	—	—	— Meurtre .....	1	
—	—	—	— Tentative de meurtre .....	2	
—	—	—	— Homicide involontaire .....	3	
—	—	—	— Viol .....	4	
—	—	—	— Autres infractions d'ordre sexuel .....	5	
—	—	—	— Infraction de blessures corporelles .....	6	
—	—	—	— Voies de fait .....	7	
—	—	—	— Vol qualifié .....	8	
—	—	—	— Introduction par effraction .....	9	
—	—	—	— Bris de prison .....	10	
—	—	—	— Vol .....	11	
—	—	—	— Avoir en sa possession .....	12	
—	—	—	— Fraude .....	13	
—	—	—	— Prostitution et proxénétisme .....	14	
—	—	—	— Armes offensives .....	15	
—	—	—	— Autres infractions au Code criminel .....	16	
—	—	—	— Loi sur les stupéfiants .....	17	
—	—	—	— Autres lois fédérales .....	18	
—	—	—	— Libération conditionnelle (Violation) .....	19	
—	—	—	— Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20	
—	—	—	Circulation: Négligence criminelle:		
—	—	—	— Causant la mort .....	21	
—	—	—	— Causant lésions corporelles .....	22	
—	—	—	— Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23	
—	—	—	— En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24	
20	106	41	Total .....	25	

<sup>1</sup> Les totaux qui figurent dans les colonnes représentant les genres spéciaux de peine ne correspondent qu'à une partie du total les détenus.<sup>2</sup> Ce total comprend les détenus purgant un reste de peine seulement.<sup>3</sup> Les chiffres indiquent ceux qui purgent une nouvelle sentence et un reste de peine à la suite d'une révocation de liberté conditionnelle.

TABLEAU 4. Infractions d'après la durée de la peine — hommes incarcérés

10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Death to life — Peine de mort commuée en détention perpétuelle	Life — Détention perpétuelle	Indefinite preventive detention — Détention préventive	Infraction	N°
—	—	—	6	35	—	Meurtre .....	1
3	1	1	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
10	4	2	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
6	1	1	—	—	—	Viol .....	4
3	1	1	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
2	—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
49	14	8	—	1	—	Voies de fait .....	7
3	—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
1	—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	—	Vol .....	11
1	—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
4	—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
3	—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
4	1	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	5	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	24	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle:		
—	—	—	—	—	—	— Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	—	— Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	—	— Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	— En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
89	23	13	6	43	29	Total .....	25

TABLE 5. Offence by Previous Record — Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admis- sions	No previous commit- ments — Détenus incarcérés pour la 1re fois	Number of previous commitments — Nombre d'incarcérations antérieures			
				1	2	3	4
1	Murder .....	41	18	7	8	—	3
2	Attempted murder .....	11	3	4	2	—	1
3	Manslaughter .....	47	19	11	5	2	3
4	Rape .....	77	41	10	8	9	4
5	Other sexual offences .....	188	85	27	27	17	8
6	Wounding .....	41	13	5	5	5	3
7	Assaults .....	51	9	7	9	4	3
8	Robbery .....	592	213	108	80	44	41
9	Breaking and entering .....	1,127	191	150	153	155	107
10	Prison breach .....	113	17	29	23	14	7
11	Theft .....	407	78	48	58	43	43
12	Have stolen goods .....	186	23	23	28	18	20
13	Frauds .....	337	44	36	25	48	34
14	Prostitution and procuring .....	9	3	1	1	—	2
15	Offensive weapons .....	26	8	3	6	3	2
16	Other Criminal Code .....	112	37	22	6	14	1
17	Narcotic Control Act .....	56	11	3	5	1	7
18	Other Federal Statutes .....	20	11	4	—	1	—
19	Parole violation .....	147	3	47	24	17	17
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	24	1	1	1	—	2
	Traffic:						
	Criminal negligence:						
21	Causing death .....	8	6	2	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	1	—	1	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	3,621	834	549	474	395	306

TABLE 6. Offence by Age on Admission — Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admis- sions	Age on admission — Âge au moment de l'incarcération						
			-15	15	16	17	18	19	20 - 24
1	Murder .....	41	—	—	—	4	3	—	9
2	Attempted murder .....	11	—	—	—	—	—	—	3
3	Manslaughter .....	47	—	—	—	—	1	2	14
4	Rape .....	77	—	—	1	3	2	2	34
5	Other sexual offences .....	188	—	—	—	—	4	3	26
6	Wounding .....	41	—	—	—	—	1	1	12
7	Assaults .....	51	—	—	—	1	4	3	13
8	Robbery .....	592	—	—	3	21	33	45	230
9	Breaking and entering .....	1,127	2	1	16	47	71	76	357
10	Prison breach .....	113	—	3	4	11	5	11	50
11	Theft .....	407	—	4	9	17	34	32	107
12	Have stolen goods .....	186	—	1	1	3	9	13	49
13	Frauds .....	337	—	—	1	2	6	7	41
14	Prostitution and procuring .....	9	—	—	—	1	—	2	2
15	Offensive weapons .....	26	—	—	—	—	2	—	9
16	Other Criminal Code .....	112	—	—	—	2	5	3	23
17	Narcotic Control Act .....	56	—	—	—	—	—	3	8
18	Other Federal Statutes .....	20	—	—	—	—	1	—	1
19	Parole violation .....	147	—	—	1	4	1	7	35
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	24	—	—	—	—	1	—	2
	Traffic:								
	Criminal negligence:								
21	Causing death .....	8	—	—	1	—	—	—	4
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	1	—	—	—	—	—	—	1
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	3,621	2	9	37	116	183	210	1,030

TABLEAU 5. Infractions d'après le casier judiciaire — hommes incarcérés

5	Number of previous commitments Nombre d'incarcérations antérieures				With previous commitments — Détenus ayant déjà été incarcérés	Infraction	N°
	6 - 10	11 - 15	16 - 20	Over 20 — Plus de 20			
1	4	—	—	—	23	Meurtre .....	1
—	1	—	—	—	8	Tentative de meurtre .....	2
3	4	—	—	—	28	Homicide involontaire .....	3
2	2	1	—	—	36	Viol .....	4
4	10	7	1	2	103	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
2	7	1	—	—	28	Infliction de blessures corporelles .....	6
5	7	3	—	4	42	Voies de fait .....	7
33	63	9	1	—	379	Vol qualifié .....	8
95	202	52	12	10	936	Introduction par effraction .....	9
6	13	2	—	2	96	Bris de prison .....	10
21	77	21	13	5	329	Vol .....	11
21	34	14	2	3	163	Avoir en sa possession .....	12
33	77	24	12	4	293	Fraude .....	13
—	2	—	—	—	6	Prostitution et proxénétisme .....	14
1	3	—	—	—	18	Armes offensives .....	15
8	20	4	1	—	75	Autres infractions au Code criminel .....	16
7	13	4	4	1	45	Loi sur stupéfiants .....	17
—	3	—	—	1	9	Autres lois fédérales .....	18
12	22	5	—	—	144	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	6	6	2	5	23	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
Circulation:							
Négligence criminelle:							
—	—	—	—	—	2	Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	1	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	En se s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident ....	24
256	570	153	48	37	2,787	Total .....	25

TABLEAU 6. Infraction d'après l'âge au moment de l'incarcération — hommes incarcérés

25 - 29	Age on admission Âge au moment de l'incarcération							Not specified — Non déclaré	Infraction	N°
	30 - 34	35 - 39	40 - 44	45 - 49	50 - 59	60 +				
7	7	3	3	2	3	—	—	—	Meurtre .....	1
3	1	2	—	1	1	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
10	4	7	5	—	3	1	—	—	Homicide involontaire .....	3
18	8	3	4	1	1	—	—	—	Viol .....	4
25	28	30	21	22	20	9	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
8	8	5	2	1	3	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
11	8	3	1	5	1	1	—	—	Voies de fait .....	7
133	69	32	14	7	4	1	—	—	Vol qualifié .....	8
244	131	79	50	25	26	2	—	—	Introduction par effraction .....	9
9	8	6	4	—	1	1	—	—	Bris de prison .....	10
81	46	23	27	15	11	1	—	—	Vol .....	11
36	30	18	15	6	5	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
67	63	58	3	25	25	9	—	—	Fraude .....	13
1	1	1	1	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
7	5	3	—	—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
17	19	17	15	1	8	2	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
10	16	10	3	2	2	2	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
4	2	5	2	2	3	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
32	20	17	16	10	4	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
1	2	4	6	5	3	—	—	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
Circulation:								Négligence criminelle:		
2	—	1	—	—	—	—	—	Causant la mort .....		
—	—	—	—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....		
—	—	—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....		
—	—	—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....		
726	476	327	222	130	124	29	—	Total .....		

TABLE 7. Offence by Employment Status and Number of Dependents — Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Employed — Employés					
			With dependents — Avec personnes à charge	No dependents — Aucune personne à charge	Dependents — Nombre de personnes à charge			
					1	2	3-5	5+
1	Murder .....	41	1	10	—	1	—	—
2	Attempted murder .....	11	4	1	1	—	2	1
3	Manslaughter .....	47	13	13	1	4	6	2
4	Rape .....	77	23	28	4	6	10	3
5	Other sexual offences .....	188	69	55	10	9	28	20
6	Wounding .....	41	10	9	—	3	4	2
7	Assaults .....	51	11	7	2	3	3	3
8	Robbery .....	592	39	117	5	16	12	2
9	Breaking and entering .....	1,127	84	228	24	16	30	7
10	Prison breach .....	113	6	14	1	—	3	2
11	Theft .....	407	34	84	5	7	18	2
12	Have stolen goods .....	186	28	32	6	9	10	2
13	Frauds .....	337	56	54	10	12	24	8
14	Prostitution and procuring .....	9	—	3	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	26	8	4	1	2	4	1
16	Other Criminal Code .....	112	27	22	4	3	14	5
17	Narcotic Control Act .....	56	8	3	2	1	5	—
18	Other Federal Statutes .....	20	6	7	1	—	4	1
19	Parole violation .....	147	27	46	3	13	6	2
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	24	—	4	—	—	—	—
21	Traffic:							
22	Criminal negligence:							
23	Causing death .....	8	4	2	—	1	2	—
24	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—	—	—
25	Operating motor vehicle .....	1	—	—	—	—	—	—
25	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	3,621	458	743	80	106	185	63
25								24

TABLE 8. Offence by Use of Alcohol and Drugs — Males Admitted

No.	Offence	Alcohol — Alcool				
		Total admissions — Total, admissions	Alcoholic — Alcooliques	Problem drinker — Buveurs invétérés	No problem — Non invétérés	Not specified — Non déclaré
1	Murder .....	41	8	10	23	—
2	Attempted murder .....	11	—	3	8	—
3	Manslaughter .....	47	12	19	16	—
4	Rape .....	77	6	40	30	1
5	Other sexual offences .....	188	31	62	93	2
6	Wounding .....	41	7	22	12	—
7	Assaults .....	51	9	22	20	—
8	Robbery .....	592	44	154	391	3
9	Breaking and entering .....	1,127	136	358	631	2
10	Prison breach .....	113	13	39	59	2
11	Theft .....	407	69	109	229	—
12	Have stolen goods .....	186	19	55	109	3
13	Frauds .....	337	75	82	180	—
14	Prostitution and procuring .....	9	—	2	7	—
15	Offensive weapons .....	26	4	7	14	1
16	Other Criminal Code .....	112	10	29	73	—
17	Narcotic Control Act .....	56	1	7	48	—
18	Other Federal Statutes .....	20	2	6	12	—
19	Parole violation .....	147	15	50	82	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	24	5	6	13	—
21	Traffic:					
22	Criminal negligence:					
23	Causing death .....	8	—	3	5	—
24	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—
24	Operating motor vehicle .....	1	—	1	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
25	Total .....	3,621	466	1,086	2,055	14

TABLEAU 7. Infractions selon l'occupation et le nombre de personnes à charge — hommes incarcérés

With dependents — Avec personnes à charge	No dependents — Aucune personne à charge	Unemployed — En chômage					Infraction	N°		
		Dependents — Nombre de personnes à charge								
		1	2	3-5	5+	Not specified — Non déclaré				
12	18	2	1	7	1	1	Meurtre .....	1		
3	3	—	—	3	—	—	Tentative de meurtre .....	2		
8	13	1	2	2	3	—	Homicide involontaire .....	3		
8	18	—	4	2	1	1	Viol .....	4		
22	42	3	2	5	12	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5		
9	13	3	—	4	—	2	Infraction de blessures corporelles .....	6		
5	28	—	—	3	2	—	Voies de fait .....	7		
87	349	19	23	36	6	3	Vol qualifié .....	8		
165	650	34	47	66	6	12	Introduction par effraction .....	9		
15	78	3	2	5	4	1	Bris de prison .....	10		
49	240	10	8	19	2	10	Vol .....	11		
30	96	3	12	8	3	4	Avoir en sa possession .....	12		
60	167	18	13	17	5	7	Fraude .....	13		
2	4	1	—	1	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14		
5	9	—	3	1	1	—	Armes offensives .....	15		
21	42	4	1	10	3	3	Autres infractions au Code criminel .....	16		
21	24	12	4	4	—	1	Loi sur stupéfiants .....	17		
2	5	—	—	1	1	—	Autres lois fédérales .....	18		
21	53	4	7	9	1	1	Libération conditionnelle (Violation) .....	19		
6	14	2	2	1	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20		
551	1,869	119	131	204	51	46	Total .....	25		

TABLEAU 8. Infractions d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants — hommes incarcérés

User Adonnés	Addict — Toxi- comanes	Drugs — Stupéfiants			Infraction	N°
		Not indicated — Usage non indiqué	Not specified — Non déclaré			
—	—	38	3	Meurtre .....	1	
—	—	9	3	Tentative de meurtre .....	2	
1	—	44	2	Homicide involontaire .....	3	
—	—	65	12	Viol .....	4	
—	1	173	14	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5	
—	1	39	1	Infraction de blessures corporelles .....	6	
—	1	46	4	Voies de fait .....	7	
14	10	490	78	Vol qualifié .....	8	
24	14	992	97	Introduction par effraction .....	9	
2	—	108	3	Bris de prison .....	10	
8	4	347	48	Vol .....	11	
7	7	157	15	Avoir en sa possession .....	12	
5	3	317	12	Fraude .....	13	
1	—	8	—	Prostitution et proxénétisme .....	14	
2	—	21	3	Armes offensives .....	15	
4	1	99	8	Autres infractions au Code criminel .....	16	
10	30	16	—	Loi sur stupéfiants .....	17	
—	—	18	2	Autres lois fédérales .....	18	
1	10	126	10	Libération conditionnelle (Violation) .....	19	
—	6	17	1	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20	
Circulation: Négligence criminelle:						
1	—	6	1	Causant la mort .....	21	
—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22	
—	—	1	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23	
—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24	
80	88	3,137	316	Total .....	25	

**TABLE 9. Term of Sentence by Previous Institutional History — Males Admitted**

No.	Previous institutional history	Total admissions	Under 2 years	2 years and under 3	3 years and under 4	4 years and under 5	5 years and under 6	6 years and under 10
		- Total, admissions	- Moins de 2 ans	- 2 ans et moins de 3	- 3 ans et moins de 4	- 4 ans et moins de 5	- 5 ans et moins de 6	- 6 ans et moins de 10
1	First commitment .....	834	13	456	132	50	74	57
2	Gaol only .....	712	21	455	114	27	47	22
3	Reformatory only .....	256	21	132	54	15	18	8
4	Penitentiary only .....	234	28	90	49	13	18	11
5	Gaol and reformatory .....	270	18	150	55	11	22	4
6	Gaol and penitentiary .....	639	34	322	135	48	39	24
7	Reformatory and penitentiary .....	211	14	76	61	25	13	11
8	Gaol, reformatory and penitentiary .....	465	23	225	97	40	31	15
9	<b>Total previous penitentiary .....</b>	<b>1,549</b>	<b>99</b>	<b>713</b>	<b>342</b>	<b>126</b>	<b>101</b>	<b>61</b>
10	<b>Total .....</b>	<b>3,621</b>	<b>172</b>	<b>1,906</b>	<b>697</b>	<b>229</b>	<b>262</b>	<b>152</b>

**TABLE 10. Age on Admission by Selected Types of Sentence<sup>1</sup> – Males Admitted**

No.	Age	Total admissions	With lash	Preventive detention	
				Détentio préventive	
				Dangerous sexual offenders	Délinquants sexuels dangereux
1	Under 15 years .....	2	-	-	-
2	15 years .....	9	-	-	-
3	16 "	37	-	-	-
4	17 "	116	-	-	-
5	18 "	183	3	-	1
6	19 "	210	-	-	-
7	20- 24 years .....	1,030	7	-	-
8	25- 29 "	726	4	-	1
9	30- 34 "	476	2	-	-
10	35- 39 "	327	2	-	-
11	40- 44 "	222	-	-	1
12	45- 49 "	130	-	-	1
13	50- 59 "	124	-	-	-
14	60 years and over .....	29	-	-	-
15	Not stated .....	-	-	-	-
16	Total .....	3,621	18	-	4

<sup>1</sup> Column totals for special types of sentence represent only part of total inmates.

<sup>2</sup> Parole revocation shows those serving a remanded sentence only.

<sup>3</sup> Parole forfeiture and conviction shows those serving a new sentence for the offence for which parole was forfeited plus a remanet.

**TABLE 11. Age on Admission by Previous Institutional History — Males Admitted**

No.	Age	Total admissions	First commitment	Gaol only	Reformatory only	Penitentiary only
		Total, admissions	Première condamnation	Prison seulement	Maison de correction seulement	Pénitencier seulement
1	Under 15 .....	2	1	1	—	—
2	15 years .....	9	8	—	—	1
3	16 "	37	26	7	1	2
4	17 "	116	78	24	5	6
5	18 "	183	97	48	12	13
6	19 "	210	74	62	30	20
7	20-24 years .....	1,030	242	258	115	78
8	25-29 "	728	111	150	39	57
9	30-34 "	476	66	64	23	27
10	35-39 "	327	59	40	19	13
11	40-44 "	222	25	23	8	9
12	45-49 "	130	20	15	3	4
13	50-59 "	124	20	19	—	2
14	60 years and over .....	29	7	1	1	2
15	Not stated .....	—	—	—	—	—
16	Total .....	3,621	834	712	256	234

TABLEAU 9. Durée de la peine d'après le casier pénitentiaire — hommes incarcérés

10 years and under 15  — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20  — 15 ans et moins de 20	20 years and over  — 20 ans et plus	Death to life  — Peine de mort commuée en détention perpétuelle	Life  — Détention perpétuelle	Indefinite preventive detention  — Détention préventive	Condamnations antérieures	Nº
22	6	4	1	18	1	Première condamnation .....	1
17	3	1	1	4	—	Prison seulement .....	2
3	3	—	—	2	—	Maison de correction seulement .....	3
11	3	2	—	6	3	Pénitencier seulement .....	4
2	1	1	—	3	3	Prison et maison de correction .....	5
17	3	4	4	5	4	Prison et pénitencier .....	6
6	—	—	—	3	2	Maison de correction et pénitencier .....	7
11	4	1	—	2	16	Prison, maison de correction et pénitencier .....	8
45	10	7	4	16	25	Total des condamnations antérieures .....	9
89	23	13	6	43	29	Total .....	10

TABLEAU 10. Âge à l'incarcération d'après certains genres de peine<sup>1</sup> — hommes incarcérés

Preventive detention  Détention préventive	Parole		Âge	Nº	
	Libération conditionnelle				
Habitual criminals  — Repris de justice	Revocation <sup>2</sup>	Forfeiture <sup>3</sup>			
	—	—	—	—	
—	—	—	Moins de 15 ans .....	1	
—	—	—	15 ans .....	2	
—	1	—	16 " .....	3	
—	1	—	17 " .....	4	
—	—	—	18 " .....	5	
—	4	—	19 " .....	6	
1	23	—	20-24 ans .....	7	
1	23	—	25-29 "	8	
2	14	—	30-34 "	9	
4	15	—	35-39 "	10	
5	13	—	40-44 "	11	
4	8	—	45-49 "	12	
3	4	—	50-59 "	13	
—	—	—	60 ans et plus .....	14	
—	—	—	Non déclaré .....	15	
20	106	41	Total .....	16	

<sup>1</sup> Les totaux qui figurent dans les colonnes représentant les genres spéciaux de peine ne correspondent qu'à une partie du total des détenus.<sup>2</sup> Ce total comprend les détenus purgant un reste de peine seulement.<sup>3</sup> Les chiffres indiquent ceux qui purgent une nouvelle sentence et un reste de peine à la suite d'une révocation de liberté conditionnelle.

TABLEAU 11. Âge à l'incarcération d'après le casier pénitentiaire — hommes incarcérés

Gaol and reformatory  — Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary  — Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary  — Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary  — Prison, maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary  — Total des détenus ayant déjà été incarcérés dans un pénitencier	Âge	Nº
—	—	—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
—	—	—	—	1	15 ans .....	2
—	1	—	—	3	16 " .....	3
—	2	1	—	9	17 " .....	4
6	6	—	1	20	18 " .....	5
6	17	1	—	38	19 " .....	6
96	144	56	41	319	20-24 ans .....	7
63	169	53	84	363	25-29 "	8
41	120	50	85	282	30-34 "	9
17	70	16	93	192	35-39 "	10
15	53	13	76	151	40-44 "	11
9	21	14	44	83	45-49 "	12
12	33	5	33	73	50-59 "	13
5	3	2	8	15	60 ans et plus .....	14
—	—	—	—	—	Non déclaré .....	15
270	639	211	465	1,549	Total .....	16

TABLE 12. Age on Admission by School Grade—Males Admitted

No.	Age	Total admissions — Total, admissions	Illiterate — Illettrés	School grade attained — Degré d'instruction (années)							
				1	2	3	4	5	6	7	
1	Under 15 years.....	2	—	—	—	—	1	—	—	—	1
2	15 years .....	9	—	—	—	—	2	1	2	4	4
3	16 "	37	—	1	—	1	2	4	7	11	11
4	17 "	116	2	—	1	—	8	14	18	30	30
5	18 "	183	—	2	—	3	11	16	32	46	46
6	19 "	210	3	1	4	5	11	15	40	38	38
7	20- 24 years .....	1,030	8	5	9	13	35	73	127	160	160
8	25- 29 "	726	4	5	4	24	39	61	95	117	117
9	30- 34 "	476	13	—	7	26	22	46	60	77	77
10	35- 39 "	327	5	5	5	18	9	19	34	52	52
11	40- 44 "	222	4	1	6	8	16	11	22	26	26
12	45- 49 "	130	4	2	2	1	10	6	14	21	21
13	50- 59 "	124	2	2	5	8	7	10	10	8	8
14	60 years and over .....	29	—	—	1	2	2	1	1	1	1
15	Not stated.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
16	Total.....	3,621	46	24	44	109	173	277	462	592	592

TABLE 13. Age on Admission by Use of Alcohol and Drugs—Males Admitted

No.	Age	Total admissions — Total, admissions	Alcohol — Alcool			
			Alcoholic — Alcooliques	Problem drinker — Buveurs invétérés	No problem — Non invétérés	Not stated — Non déclaré
1	Under 15 years .....	2	—	—	2	—
2	15 years .....	9	—	1	7	1
3	16 "	37	—	6	30	1
4	17 "	116	—	25	91	—
5	18 "	183	5	32	145	1
6	19 "	210	7	49	154	—
7	20- 24 years .....	1,030	58	307	664	1
8	25- 29 "	726	80	257	385	4
9	30- 34 "	476	82	176	217	1
10	35- 39 "	327	79	102	145	1
11	40- 44 "	222	67	58	95	2
12	45- 49 "	130	43	32	54	1
13	50- 59 "	124	41	32	50	—
14	60 years and over .....	29	4	9	16	—
15	Not stated .....	—	—	—	—	—
16	Total.....	3,621	466	1,086	2,055	14

TABLE 14. Previous Commitments by Previous Institutional History — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	First commitment — Première condamnation	Gaol only — Prison seulement	Reformatory only — Maison de correction seulement	Penitentiary only — Pénitencier seulement
1	0.....	834	834	—	—	—
2	1.....	549	—	294	101	152
3	2.....	474	—	160	77	53
4	3.....	394	—	107	43	15
5	4.....	306	—	61	11	6
6	5.....	256	—	31	9	5
7	6- 10 .....	570	—	48	13	3
8	11- 15 .....	153	—	6	2	—
9	16- 20 .....	48	—	3	—	—
10	20+ .....	37	—	2	—	—
11	Total.....	3,621	834	712	256	234

TABLEAU 12. Âge à l'incarcération d'après le degré d'instruction — hommes incarcérés

School grade attained Degré d'instruction (années)						Beyond high school Au déjà de l'école secondaire	Not stated Non déclaré	Age	N°
8	9	10	11	12	13				
—	—	—	—	—	—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
1	1	—	—	—	—	—	—	15 ans .....	2
7	3	1	—	—	—	—	—	16 " .....	3
20	13	6	2	1	—	—	—	17 " .....	4
43	16	7	5	1	—	—	—	18 " .....	5
43	29	10	7	3	—	—	—	19 " .....	6
263	158	97	35	28	3	4	12	20-24 ans .....	7
143	105	56	24	25	4	3	17	25-29 " .....	8
90	42	35	19	25	4	4	6	30-34 " .....	9
70	25	35	16	18	2	5	9	35-39 " .....	10
55	22	18	7	15	2	6	3	40-44 " .....	11
32	8	5	4	11	3	4	3	45-49 " .....	12
25	15	12	—	11	1	4	4	50-59 " .....	13
6	1	3	1	2	1	2	4	60 ans et plus .....	14
							Non déclaré .....		15
798	438	285	120	140	20	32	61	Total .....	16

TABLEAU 13. Âge à l'incarcération d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants — hommes incarcérés

Drugs — Stupéfiants				Age		N°
User Adonnés	Addict Toxicomanes	Not indicated Usage non indiqué	Not stated Non déclaré			
—	—	2	—	Moins de 15 ans .....	1	
—	—	7	—	15 ans .....	2	
1	—	30	—	16 " .....	3	
2	1	99	14	17 " .....	4	
4	1	149	29	18 " .....	5	
6	—	176	28	19 " .....	6	
23	10	887	110	20-24 ans .....	7	
19	14	631	62	25-29 " .....	8	
12	22	414	28	30-34 " .....	9	
7	13	291	16	35-39 " .....	10	
3	13	197	9	40-44 " .....	11	
1	7	117	5	45-49 " .....	12	
2	7	111	4	50-59 " .....	13	
—	—	26	3	60 ans et plus .....	14	
—	—	—	—	Non déclaré .....	15	
80	88	3,137	316	Total .....	16	

TABLEAU 14. Condamnations antérieures d'après le casier pénitentiaire — hommes incarcérés

Gaol and reformatory	Gaol and penitentiary	Reformatory and penitentiary	Gaol, reformatory and penitentiary	Total previous penitentiary	Condamnations antérieures	N°
Prison et maison de correction	Prison et pénitencier	Maison de correction et pénitencier	Prison, maison de correction et pénitencier	Total des détenus ayant déjà été incarcérés dans un pénitencier		
—	—	—	—	—	0 .....	1
1	1	—	—	153	1 .....	2
49	104	31	—	188	2 .....	3
47	116	42	24	197	3 .....	4
55	88	45	40	179	4 .....	5
32	90	29	60	184	5 .....	6
68	184	54	200	441	6-10 .....	7
9	45	7	84	136	11-15 .....	8
3	8	3	31	42	16-20 .....	9
6	3	—	26	29	20+ .....	10
270	639	211	465	1,549	Total .....	11

TABLE 15. Previous Commitments by Total Time Served — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions	No previous commitments	Under 3 months	3 months and under 6	6 months and under 12
		Total, admissions	Aucune détention antérieure	Moins de 3 mois	3 mois et moins de 6	6 mois et moins de 12
1	0 .....	834	834	—	—	—
2	1 .....	549	—	130	77	115
3	2 .....	474	—	29	39	77
4	3 .....	394	—	7	7	42
5	4 .....	306	—	—	8	16
6	5 .....	256	—	1	1	5
7	6-10 .....	570	—	—	—	—
8	11-15 .....	153	—	—	—	—
9	16-20 .....	48	—	—	—	—
10	20+ .....	37	—	—	—	—
11	Total .....	3,621	834	167	133	260

TABLE 16. Previous Commitments by School Grade — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	Illiterate — Illettrés	School grade attained — Degré d'instruction (années)						
				1	2	3	4	5	6	7
1	0 .....	834	16	2	7	17	30	65	121	151
2	1 .....	549	7	4	9	18	38	44	77	96
3	2 .....	474	4	4	7	17	16	32	67	78
4	3 .....	394	1	5	6	11	17	38	45	57
5	4 .....	306	1	3	4	10	17	21	40	47
6	5 .....	256	2	—	2	9	12	23	22	42
7	6-10 .....	570	11	3	4	22	31	39	63	89
8	11-15 .....	153	2	3	2	5	4	7	14	23
9	16-20 .....	48	1	—	1	—	3	6	6	4
10	20+ .....	37	1	—	2	—	5	2	7	5
11	Total .....	3,621	46	24	44	109	173	277	462	592

TABLE 17. Previous Commitments by Use of Alcohol and Drugs — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	Alcohol — Alcool			
			Alcoholic — Alcooliques	Problem drinker — Buveurs invétérés	No problem — Non invétérés	Not stated — Non déclaré
1	0 .....	834	36	158	637	3
2	1 .....	549	30	169	348	2
3	2 .....	474	45	159	267	—
4	3 .....	394	46	135	213	—
5	4 .....	306	45	98	163	—
6	5 .....	256	50	95	110	1
7	6-10 .....	570	121	191	254	4
8	11-15 .....	153	51	58	44	—
9	16-20 .....	48	23	15	9	1
10	20+ .....	37	19	8	10	—
11	Total .....	3,621	466	1,086	2,055	14

TABLE 18. Type of Discharge by Time Served — Males Discharged

No.	Type	Total discharged — Total des libérés	Under 1 year — Moins de 1 an	1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4
		Total, admissions	Moins de 1 an	1 an et moins de 2	2 ans et moins de 3	3 ans et moins de 4
1	Expiration .....	2,902	72	1,828	701	177
2	Deportation .....	—	—	—	—	—
3	Parole .....	796	91	554	71	46
4	Unconditional .....	1	—	—	—	—
5	Court order .....	25	23	2	—	—
6	Death .....	14	5	5	1	—
7	Other .....	1	—	1	—	—
8	Total .....	3,739	191	2,390	773	223

TABLEAU 15. Condamnations antérieures d'après la durée de la détention — hommes incarcérés

1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 5 — 3 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and over — 10 ans et plus	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0	1
173	34	10	7	—	3	2
162	102	54	9	—	2	3
106	94	97	39	—	2	4
49	63	105	52	13	4	5
20	36	90	91	12	5	6
27	34	132	259	112	6-10	7
1	3	9	52	88	11-15	8
—	—	2	13	33	16-20	9
—	1	2	8	26	20+	10
538	367	501	530	291	Total	11

TABLEAU 16. Condamnations antérieures, d'après le degré d'instruction — hommes incarcérés

School grade attained — Degré d'instruction (années)						Beyond high school — Au-delà de l'école secondaire	Not stated — Non déclaré	Condamnations antérieures	N°
8	9	10	11	12	13				
145	90	72	32	43	5	18	20	0	1
112	68	26	23	18	3	—	6	1	2
121	74	23	10	13	1	3	4	2	3
85	50	41	15	14	2	2	5	3	4
72	28	34	8	12	2	2	5	4	5
64	33	18	13	11	—	1	4	5	6
138	66	52	15	17	5	5	10	6-10	7
46	16	15	3	7	2	1	3	11-15	8
12	7	2	1	2	—	—	3	16-20	9
3	6	2	—	3	—	—	1	20+	10
798	438	285	120	140	20	32	61	Total	11

TABLEAU 17. Condamnations antérieures d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants — hommes incarcérés

Drugs — Stupéfiants				Condamnations antérieures			N°
User Adonnés	Addict Toxicomanes	Not indicated — Usage, non indiqué	Not stated — Non déclaré				
9	2	712	—	111	0	—	1
10	1	485	—	53	1	—	2
10	7	412	—	45	2	—	3
14	2	345	—	33	3	—	4
9	12	264	—	21	4	—	5
6	11	225	—	14	5	—	6
17	26	501	—	26	6-10	—	7
4	14	127	—	8	11-15	—	8
1	7	38	—	2	16-20	—	9
—	6	28	—	3	20+	—	10
80	88	3,137	—	316	Total	—	11

TABLEAU 18. Forme de libération d'après la durée de l'incarcération — hommes libérés

4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et et plus	Forme de libération	N°
49	73	2	—	—	Expiration de la peine	1
—	—	—	—	—	Déportation	2
14	16	4	—	—	Liberation conditionnelle	3
—	1	—	—	—	Liberation sans condition	4
—	—	—	—	—	Liberation par ordonnance du tribunal	5
1	1	—	—	—	Décès	6
—	—	—	—	—	Autres libérations	7
64	91	6	—	1	Total	8

TABLE 19. Offence by Time Served—Males Discharged

No.	Offence	Total discharged	Under 1 year	1 year and under 2	2 years and under 3	3 years and under 4
		Total des libérés	Moins de 1 an	1 an et moins de 2	2 ans et moins de 3	3 ans et moins de 4
Expiration of sentence:						
1	Murder .....	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	4	—	—	2	1
3	Manslaughter .....	16	—	2	2	1
4	Rape .....	22	—	5	10	4
5	Other sexual offences .....	118	—	66	32	15
6	Wounding .....	25	—	13	4	3
7	Assaults .....	44	2	36	3	3
8	Robbery .....	347	1	134	114	44
9	Breaking and entering .....	1,050	9	687	279	59
10	Prison breach .....	136	17	92	18	8
11	Theft .....	381	5	308	59	5
12	Have stolen goods .....	142	2	100	33	6
13	Frauds .....	263	2	186	59	12
14	Prostitution and procuring .....	12	—	7	4	1
15	Offensive weapons .....	27	3	20	3	1
16	Other Criminal Code .....	122	1	80	30	6
17	Narcotic Control Act .....	98	—	40	37	8
18	Other Federal Statutes .....	21	—	17	3	—
19	Parole violation .....	66	30	28	8	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders ...	—	—	—	—	—
Traffic:						
Criminal negligence:						
21	Causing death .....	5	—	4	1	—
22	Causing bodily harm .....	1	—	1	—	—
23	Operating motor vehicle .....	1	—	1	—	—
24	Failing to remain at accident .....	1	—	1	—	—
Parole:						
25	Murder .....	4	—	—	—	—
26	Attempted murder .....	4	—	2	—	—
27	Manslaughter .....	20	—	5	2	6
28	Rape .....	44	7	26	4	7
29	Other sexual offences .....	44	2	36	2	3
30	Wounding .....	9	—	7	1	—
31	Assaults .....	4	—	4	—	—
32	Robbery .....	115	14	65	12	13
33	Breaking and entering ....	236	23	179	25	8
34	Prison breach .....	19	1	15	3	—
35	Theft .....	105	15	84	4	2
36	Have stolen goods .....	34	8	25	1	—
37	Frauds .....	76	10	58	6	1
38	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—
39	Offensive weapons .....	4	1	3	—	—
40	Other Criminal Code .....	30	3	24	2	—
41	Narcotic Control Act .....	31	3	11	8	5
42	Other Federal Statutes .....	4	1	3	—	—
43	Parole violation .....	5	2	2	—	1
44	Habitual criminals and dangerous sexual offenders ...	1	—	—	—	—
Traffic:						
Criminal negligence:						
45	Causing death .....	5	1	3	1	—
46	Causing bodily harm .....	2	—	2	—	—
47	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—
48	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
49	Other discharges .....	41	28	8	1	—
50	Total .....	3,739	191	2,390	773	223

TABLEAU 19. Infractions d'après la durée de la détention – hommes libérés

4 years and under 5 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 15 ans et moins de 20	20 years and over 20 ans et plus	Infraction	N°
					Expiration de la peine:	
-	-	-	-	-	Meurtre .....	1
-	1	-	-	-	Tentative de meurtre .....	2
1	10	-	-	-	Homicide involontaire .....	3
-	3	-	-	-	Viol .....	4
1	4	-	-	-	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
2	3	-	-	-	Infliction de blessures corporelles .....	6
-	-	-	-	-	Voies de fait .....	7
19	33	-	2	-	Vol qualifié .....	8
9	7	-	-	-	Introduction par effraction .....	9
-	1	-	-	-	Bris de prison .....	10
4	-	-	-	-	Vol .....	11
-	1	-	-	-	Avoir en sa possession .....	12
4	-	-	-	-	Fraude .....	13
-	-	-	-	-	Prostitution et proxénétisme .....	14
-	-	-	-	-	Armes offensives .....	15
3	2	-	-	-	Autres infractions au Code criminel .....	16
5	8	-	-	-	Loi sur stupéfiants .....	17
1	-	-	-	-	Autres lois fédérales .....	18
-	-	-	-	-	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
-	-	-	-	-	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux ....	20
					Circulation:	
					Négligence criminelle:	
-	-	-	-	-	Causant la mort .....	21
-	-	-	-	-	Causant lésions corporelles .....	22
-	-	-	-	-	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
-	-	-	-	-	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
					Libération conditionnelle:	
-	2	-	2	-	Meurtre .....	25
2	-	-	-	-	Tentative de meurtre .....	26
4	3	-	-	-	Homicide involontaire .....	27
-	-	-	-	-	Viol .....	28
-	1	-	-	-	Autres infractions d'ordre sexuel .....	29
-	-	-	1	-	Infliction de blessures corporelles .....	30
-	-	-	-	-	Voies de fait .....	31
4	7	-	-	-	Vol qualifié .....	32
-	1	-	-	-	Introduction par effraction .....	33
-	-	-	-	-	Bris de prison .....	34
-	-	-	-	-	Vol .....	35
-	-	-	-	-	Avoir en sa possession .....	36
1	-	-	-	-	Fraude .....	37
-	-	-	-	-	Prostitution et proxénétisme .....	38
-	-	-	-	-	Armes offensives .....	39
1	-	-	-	-	Autres infractions au Code criminel .....	40
2	2	-	-	-	Loi sur stupéfiants .....	41
-	-	-	-	-	Autres lois fédérales .....	42
-	-	-	-	-	Libérations conditionnelle (Violation) .....	43
-	-	-	1	-	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux ....	44
					Circulation:	
					Négligence criminelle:	
-	-	-	-	-	Causant la mort .....	45
-	-	-	-	-	Causant lésions corporelles .....	46
-	-	-	-	-	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	47
-	-	-	-	-	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	48
1	2	-	-	-	Autres libérations .....	49
64	91	-	6	1	Total .....	50

TABLE 20. Offence by Term of Sentence - Females Admitted

No.	Offence	Total admissions - Total, admissions	Under 2 years - Moins de 2 ans	2 years and under 3 - 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 - 3 ans et moins de 4	4 years and under 5 - 4 ans et moins de 5	5 years and under 6 - 5 ans et moins de 6	6 years and under 10 - 6 ans et moins de 10
1	Murder .....	-	-	-	-	-	-	-
2	Attempted murder .....	2	-	-	1	-	1	-
3	Manslaughter .....	5	-	-	-	1	4	-
4	Rape .....	-	-	-	-	-	-	-
5	Other sexual offences .....	-	-	-	-	-	-	-
6	Wounding .....	2	-	2	-	-	-	-
7	Assaults .....	2	-	2	-	-	-	-
8	Robbery .....	9	-	6	2	-	-	-
9	Breaking and entering .....	2	-	2	-	-	-	-
10	Prison breach .....	8	6	2	-	-	-	-
11	Theft .....	5	1	3	1	-	-	-
12	Have stolen goods .....	-	-	-	-	-	-	-
13	Frauds .....	10	-	6	3	1	-	-
14	Prostitution and procuring .....	-	-	-	-	-	-	-
15	Offensive weapons .....	-	-	-	-	-	-	-
16	Other Criminal Code .....	7	-	5	1	-	-	-
17	Narcotic Control Act .....	18	1	16	1	-	-	-
18	Other Federal Statutes .....	1	-	1	-	-	-	-
19	Parole violation .....	1	1	-	-	-	-	-
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	-	-	-	-	-	-	-
	Traffic:							
	Criminal negligence:							
21	Causing death .....	-	-	-	-	-	-	-
22	Causing bodily harm .....	-	-	-	-	-	-	-
23	Operating motor vehicle .....	-	-	-	-	-	-	-
24	Failing to remain at accident .....	-	-	-	-	-	-	-
25	Total .....	72	9	45	9	2	7	-

TABLE 21. Offence by Previous Institutional History - Females Admitted

No.	Offence	Total admissions - Total, admissions	First commitment - Première condamnation	Gaol only - Prison seulement	Reformatory only - Maison de correction seulement	Penitentiary only - Pénitencier seulement
1	Murder .....	-	-	-	-	-
2	Attempted murder .....	2	2	-	-	-
3	Manslaughter .....	5	4	1	-	-
4	Rape .....	-	-	-	-	-
5	Other sexual offences .....	-	-	-	-	-
6	Wounding .....	2	1	1	-	-
7	Assaults .....	2	-	1	-	-
8	Robbery .....	9	1	7	1	-
9	Breaking and entering .....	2	1	1	-	-
10	Prison breach .....	8	6	1	-	-
11	Theft .....	5	2	1	1	-
12	Have stolen goods .....	-	-	-	-	-
13	Frauds .....	10	5	2	1	-
14	Prostitution and procuring .....	-	-	-	-	-
15	Offensive weapons .....	-	-	-	-	-
16	Other Criminal Code .....	7	3	3	-	-
17	Narcotic Control Act .....	18	-	1	2	1
18	Other Federal Statutes .....	1	-	-	-	-
19	Parole violation .....	-	-	-	-	-
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	-	-	-	-	-
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	-	-	-	-	-
22	Causing bodily harm .....	-	-	-	-	-
23	Operating motor vehicle .....	-	-	-	-	-
24	Failing to remain at accident .....	-	-	-	-	-
25	Total .....	72	25	19	6	1

TABLEAU 20. Infractions d'après la durée de la détention — femmes incarcérées

10 years and under 15	15 years and under 20	20 years and over	Death to life	Life	Indefinite preventive detention	Infraction	N°
— 10 ans et moins de 15	— 15 ans et moins de 20	— 20 ans et plus	Peine de mort commuée en détention perpétuelle	Détention perpétuelle	— Détention préventive		
—	—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	2
—	—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	—	Répris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	22
—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
—	—	—	—	—	—	<b>Total .....</b>	<b>25</b>

TABLEAU 21. Infractions d'après le casier pénitentiaire — femmes incarcérées

Gaol and reformatory — Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary — Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary — Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary — Prison maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary — Total des détenus ayant déjà été un pénitencier	Infraction	N°
— 1	— 1	— 2	— 1	— 6		
—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	Répris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
6	3	5	7	16	<b>Total .....</b>	<b>25</b>

TABLE 22. Offence by Age on Admission – Females Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Age on admission – Âge au moment de l'incarcération						
			- 15	15	16	17	18	19	20 - 24
1	Murder .....	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	2	—	—	—	—	—	—	—
3	Manslaughter .....	5	—	—	—	—	—	—	—
4	Rape .....	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	2	—	—	—	—	—	—	1
7	Assaults .....	2	—	—	—	—	—	1	—
8	Robbery .....	9	—	—	—	—	1	2	2
9	Breaking and entering .....	2	—	—	—	—	1	1	—
10	Prison breach .....	8	—	—	—	1	1	3	1
11	Theft .....	5	—	—	—	1	1	1	1
12	Have stolen goods .....	—	—	—	—	—	—	1	4
13	Frauds .....	10	—	—	—	—	—	1	—
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	—	—	—	—	—	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	7	—	—	—	—	—	—	2
17	Narcotic Control Act .....	18	—	—	—	—	—	—	2
18	Other Federal Statutes .....	1	—	—	—	—	1	—	—
19	Parole violation .....	1	—	—	—	—	—	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—	—	—	—
	Traffic:								
	Criminal negligence:								
21	Causing death .....	—	—	—	—	—	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	72	—	—	—	—	1	5	8
									13

TABLE 23. Offence by Marital Status – Females Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Single — Célibataires	Married — Mariées	Common law — Épouses selon le droit commun	
					—	—
1	Murder .....	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	2	2	—	—	—
3	Manslaughter .....	5	2	—	2	—
4	Rape .....	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	2	—	—	—	1
7	Assaults .....	2	—	—	—	2
8	Robbery .....	9	4	—	—	3
9	Breaking and entering .....	2	2	—	—	—
10	Prison breach .....	8	6	1	—	—
11	Theft .....	5	4	1	—	—
12	Have stolen goods .....	—	—	—	—	—
13	Frauds .....	10	3	4	—	—
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	—	—	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	7	—	5	5	1
17	Narcotic Control Act .....	18	5	5	—	—
18	Other Federal Statutes .....	1	—	—	—	—
19	Parole violation .....	1	1	—	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	—	—	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
25	Total .....	72	29	18	—	7

TABLEAU 22. Infractions d'après l'âge au moment de l'incarcération – femmes incarcérées

Age on admission – Âge au moment de l'incarcération							Not stated – Non déclaré	Infraction	Nº
25-29	30 - 34	35 - 39	40 - 44	45 - 49	50 - 59	60 +			
—	—	—	—	—	—	—	—	Meurtre.....	1
1	1	—	—	—	—	—	—	Tentative de meurtre.....	2
—	3	1	1	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
1	—	—	—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
1	1	—	—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
2	2	—	—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
2	—	—	—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
2	—	—	—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	4	—	1	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	2	2	1	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
5	6	3	2	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	1	—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	—	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
14	15	11	4	1	—	—	—	Circulation:	
—	—	—	—	—	—	—	—	Négligence criminelle:	
—	—	—	—	—	—	—	—	Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
—	—	—	—	—	—	—	—	Total .....	25

TABLEAU 23. Infractions d'après l'état civil – femmes incarcérées

Widows – Veuves	Separated – Séparées	Divorced – Divorcées	Not stated – Non déclaré	Infraction		Nº
				—	—	
—	—	—	—	Meurtre .....	1	
—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2	
1	—	—	—	Homicide involontaire .....	3	
—	—	—	—	Viol .....	4	
—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5	
—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6	
—	—	—	—	Voie de fait .....	7	
—	—	—	—	Vol qualifié .....	8	
—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9	
—	—	—	—	Bris de prison .....	10	
—	—	—	—	Vol .....	11	
—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12	
1	2	—	—	Fraude .....	13	
—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14	
—	—	—	—	Armes offensives .....	15	
—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16	
—	—	2	—	Loi sur stupéfiants .....	17	
—	—	—	1	Autres lois fédérales .....	18	
—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19	
—	—	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20	
—	—	—	—	Circulation:		
—	—	—	—	Négligence criminelle:		
—	—	—	—	Causant la mort .....	21	
—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22	
—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23	
—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24	
2	13	2	1	Total .....		25

TABLE 24. Offence by Use of Alcohol and Drugs - Females Admitted

No.	Offence	Total admissions - Total, admissions	Alcohol - Alcool			
			Alcoholic - Alcooliques	Problem drinker - Buveuses invétérées	No problem - Buveuses non invétérées	Not stated - Non déclaré
1	Murder .....	-	-	-	-	-
2	Attempted murder .....	2	-	-	-	2
3	Manslaughter .....	5	-	3	2	-
4	Rape .....	-	-	-	-	-
5	Other sexual offences .....	-	-	-	-	-
6	Wounding .....	2	-	2	-	-
7	Assaults .....	2	1	1	-	-
8	Robbery .....	9	2	4	3	-
9	Breaking and entering .....	2	-	-	2	-
10	Prison breach .....	8	-	4	4	-
11	Theft .....	5	-	2	3	-
12	Have stolen goods .....	-	-	-	-	-
13	Frauds .....	10	-	1	9	-
14	Prostitution and procuring .....	-	-	-	-	-
15	Offensive weapons .....	-	-	-	-	-
16	Other Criminal Code .....	7	-	1	6	-
17	Narcotic Control Act .....	18	-	2	16	-
18	Other Federal Statutes .....	1	-	-	1	-
19	Parole violation .....	1	-	-	1	-
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	-	-	-	-	-
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	-	-	-	-	-
22	Causing bodily harm .....	-	-	-	-	-
23	Operating motor vehicle .....	-	-	-	-	-
24	Failing to remain at accident .....	-	-	-	-	-
25	Total .....	72	3	20	49	-

TABLE 25. Age on Admission by School Grade - Females Admitted

No.	Age	Total admissions - Total, admissions	Illiterate - Illétrés	School grade attained - Degré d'instruction (années)						
				1	2	3	4	5	6	7
1	15 years .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2	16 "	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3	17 "	1	-	-	-	-	-	-	-	1
4	18 "	5	-	-	-	-	-	-	-	-
5	19 "	8	-	-	-	-	-	1	1	-
6	20-24 years .....	13	-	-	-	1	-	1	-	3
7	25-29 "	14	-	-	-	-	1	2	-	4
8	30-34 "	15	-	-	-	-	1	-	-	1
9	35-39 "	11	-	-	-	1	1	-	-	2
10	40-44 "	4	-	-	-	-	-	-	-	1
11	45-49 "	1	-	-	-	-	-	-	-	-
12	50-59 "	-	-	-	-	-	-	-	-	-
13	60 years and over .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14	Not stated .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Total .....	72	-	-	2	3	4	4	4	12

TABLEAU 24. Infractions d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants — femmes incarcérées

User Adonnées	Drugs — Stupéfiants			N°
	Addict Toxicomanes	Not indicated Usage non indiqué	Not stated Non déclaré	
—	—	—	—	— Meurtre .....
—	—	—	2	— Tentative de meurtre .....
1	—	—	4	— Homicide involontaire .....
—	—	—	—	— Viol .....
—	—	—	2	— Autres infractions d'ordre sexuel .....
—	—	—	2	— Infraction de blessures corporelles .....
—	—	—	2	— Voies de fait .....
2	—	—	7	— Vol qualifié .....
—	—	—	2	— Introduction par effraction .....
2	1	—	5	— Bris de prison .....
1	—	—	4	— Vol .....
—	—	—	—	— Avoir en sa possession .....
—	—	—	10	— Fraude .....
—	—	—	—	— Prostitution et proxénétisme .....
—	—	—	—	— Armes offensive .....
—	1	—	6	— Autres infractions au Code criminel .....
1	17	—	—	— Loi sur stupéfiants .....
—	—	—	1	— Autres lois fédérales .....
—	—	—	1	— Libération conditionnelle (Violation) .....
—	—	—	—	— Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....
				Circulation:
				Négligence criminelle:
				Causant la mort .....
				Causant lésions corporelles .....
				Dans la conduite d'un véhicule automobile .....
				En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident ....
7	19	46	—	Total .....
				25

TABLEAU 25. Âge à l'incarcération d'après le degré d'instruction — femmes incarcérées

8	9	10	11	12	13	Beyond high school Au-delà de l'école secondaire	Not stated Non déclaré	Âge		N°
								Au-delà de l'école secondaire	Not stated Non déclaré	
—	—	—	—	—	—	—	—	— 15 ans .....	1	
—	—	—	—	—	—	—	—	— 16 " .....	2	
—	—	—	—	—	—	—	—	— 17 " .....	3	
2	1	—	—	—	—	—	—	— 18 " .....	4	
1	1	2	2	—	—	—	—	— 19 " .....	5	
3	—	3	2	—	—	—	—	— 20-24 ans .....	6	
1	3	3	—	1	—	—	—	— 25-29 " .....	7	
2	2	3	2	1	—	—	—	1 30-34 " .....	8	
4	—	2	—	—	—	—	—	1 35-39 " .....	9	
2	1	—	—	—	—	—	—	— 40-44 " .....	10	
—	—	—	—	1	—	—	—	— 45-49 " .....	11	
—	—	—	—	—	—	—	—	— 50-59 " .....	12	
—	—	—	—	—	—	—	—	— 60 ans et plus .....	13	
—	—	—	—	—	—	—	—	— Non déclaré .....	14	
15	8	13	6	3	—	—	2	Total .....	15	

TABLE 26. Previous Commitments by Previous Institutional History — Females Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	First commitment — Première condamnation	Gaol only — Prison seulement	Reformatory only — Maison de correction	Penitentiary only — Pénitencier seulement
1	0 .....	25	25	—	—	—
2	1 .....	7	—	5	2	—
3	2 .....	12	—	6	1	1
4	3 .....	9	—	3	2	—
5	4 .....	6	—	2	1	—
6	5 .....	2	—	1	—	—
7	6-10 .....	11	—	2	—	—
8	11-15 .....	—	—	—	—	—
9	16-20 .....	—	—	—	—	—
10	20+ .....	—	—	—	—	—
11	<b>Total .....</b>	<b>72</b>	<b>25</b>	<b>19</b>	<b>6</b>	<b>1</b>

TABLE 27. Previous Commitments by Total Time Served — Females Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	First commitment — Première condamnation	Under 3 months — Moins de 3 mois	3 months and under 6 — 3 mois et moins de 6	6 months and under 12 — 6 mois et moins de 12
1	0 .....	25	25	—	—	—
2	1 .....	7	—	—	—	7
3	2 .....	12	—	—	—	6
4	3 .....	9	—	—	—	4
5	4 .....	6	—	—	—	2
6	5 .....	2	—	—	—	—
7	6-10 .....	11	—	—	—	2
8	11-15 .....	—	—	—	—	—
9	16-20 .....	—	—	—	—	—
10	20+ .....	—	—	—	—	—
11	<b>Total .....</b>	<b>72</b>	<b>25</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>21</b>

TABLE 28. Type of Discharge by Time Served — Females Discharged

No.	Type	Total discharged — Total des libérées	Under 1 year — Moins de 1 an	1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4
1	Expiration .....	72	6	56	9	1
2	Deportation .....	—	—	—	—	—
3	Parole .....	23	4	12	5	1
4	Unconditional .....	—	—	—	—	—
5	Court order .....	—	—	—	—	—
6	Death .....	—	—	—	—	—
7	Other .....	—	—	—	—	—
8	<b>Total .....</b>	<b>95</b>	<b>10</b>	<b>68</b>	<b>14</b>	<b>2</b>

TABLEAU 26. Condamnations antérieures d'après le casier pénitentiaire – femmes incarcérées

Gaol and reformatory — Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary — Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary — Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary — Prison, maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary — Total des détenues ayant déjà été incarcérées dans un pénitencier	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
—	—	—	—	—	1 .....	2
2	—	2	—	3	2 .....	3
2	—	1	1	2	3 .....	4
—	—	2	1	3	4 .....	5
—	1	—	—	1	5 .....	6
2	2	—	5	7	6-10 .....	7
—	—	—	—	—	11-15 .....	8
—	—	—	—	—	16-20 .....	9
—	—	—	—	—	20+ .....	10
6	3	5	7	16	Total .....	11

TABLEAU 27. Condamnations antérieures d'après la durée de la détention – femmes incarcérées

1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 5 — 3 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and over — 10 ans et plus	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
—	—	—	—	—	1 .....	2
4	—	2	—	—	2 .....	3
—	3	2	—	—	3 .....	4
1	—	3	—	—	4 .....	5
—	2	—	—	—	5 .....	6
—	1	2	3	3	6-10 .....	7
—	—	—	—	—	11-15 .....	8
—	—	—	—	—	16-20 .....	9
—	—	—	—	—	20+ .....	10
5	6	9	3	3	Total .....	11

TABLEAU 28. Forme de libération d'après la durée de la détention – femmes libérées

4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Forme de libération	N°
—	—	—	—	—	Expiration de la peine .....	1
—	—	—	—	—	Déportation .....	2
—	1	—	—	—	Libération conditionnelle .....	3
—	—	—	—	—	Libération sans condition .....	4
—	—	—	—	—	Libération par ordonnance du tribunal .....	5
—	—	—	—	—	Décès .....	6
—	1	—	—	—	Autres libérations .....	7
—	—	—	—	—	Total .....	8

TABLE 29. Offence by Time Served - Females Discharged

No.	Offence	Total discharged - Total des libérées	Under 1 year - Moins de 1 an	1 year and under 2 - 1 an et moins de 2	2 years and under 3 - 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 - 3 ans et moins de 4
1	Murder .....	-	-	-	-	-
2	Attempted murder .....	-	-	-	-	-
3	Manslaughter .....	6	1	3	2	-
4	Rape .....	-	-	-	-	-
5	Other sexual offences .....	-	-	-	-	-
6	Wounding .....	1	-	1	-	-
7	Assaults .....	-	-	-	-	-
8	Robbery .....	8	-	5	1	1
9	Breaking and entering .....	4	1	3	-	-
10	Prison breach .....	3	3	-	-	-
11	Theft .....	2	-	2	-	-
12	Have stolen goods .....	-	-	-	-	-
13	Frauds .....	8	-	8	-	-
14	Prostitution and procuring .....	-	-	-	-	-
15	Offensive weapons .....	-	-	-	-	-
16	Other Criminal Code .....	19	2	15	2	-
17	Narcotic Control Act .....	42	2	30	9	1
18	Other Federal Statutes .....	-	-	-	-	-
19	Parole violation .....	2	1	1	-	-
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	-	-	-	-	-
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	-	-	-	-	-
22	Causing bodily harm .....	-	-	-	-	-
23	Operating motor vehicle .....	-	-	-	-	-
24	Failing to remain at accident .....	-	-	-	-	-
25	Total .....	95	10	68	14	2

TABLE 30. Marital Status by Employment Status - Inmates Admitted

No.	Marital status	Total		Employed - Employés	
		Inmates - Détenus	%	Inmates - Détenus	%
1	Single .....	2,198	100.0	625	28.4
2	Married .....	921	100.0	392	42.6
3	Common law .....	177	100.0	54	30.5
4	Widowed .....	43	100.0	21	48.8
5	Separated .....	252	100.0	87	34.5
6	Divorced .....	95	100.0	34	35.8
7	Not stated .....	7	100.0	2	28.6
8	Total .....	3,693	100.0	1,215	32.9

TABLE 31. Number of Dependents by Employment Status - Inmates Admitted

No.	Number of dependents	Total		Employed - Employés	
		Inmates - Détenus	%	Inmates - Détenus	%
1	0 .....	2,664	100.0	752	28.2
2	1 .....	206	100.0	82	39.8
3	2 .....	241	100.0	108	44.8
4	3-5 .....	393	100.0	185	47.1
5	6+ .....	116	100.0	63	54.3
6	Not stated .....	73	100.0	25	34.2
7	Total .....	3,693	100.0	1,215	32.9

TABLEAU 29. Infractions d'après la durée de la détention — femmes libérées

4 years and under 5	5 years and under 10	10 years and under 15	15 years and under 20	20 years and over	Infraction	N°
—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	Loi sur les stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	Liberation conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
—	1	—	—	—	Total .....	25

TABLEAU 30. État civil d'après le statut occupationnel — hommes et femmes incarcérés

Unemployed — En chômage		Never worked, student and retired — N'ayant jamais travaillé, étudiants et retraités		État civil		N°
Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%			
1,435	65.3	138	6.3	Célibataires .....	1	
458	49.7	71	7.7	Mariés .....	2	
112	63.3	11	6.2	Épouses d'après le droit commun .....	3	
19	44.2	3	7.0	Veuf .....	4	
148	58.7	17	6.8	Séparés .....	5	
53	55.8	8	8.4	Divorcés .....	6	
4	57.1	1	14.3	Non déclaré .....	7	
2,229	60.4	249	6.7	Total .....	8	

TABLEAU 31. Nombre de personnes à charge d'après le statut occupationnel — hommes et femmes incarcérés

Unemployed — En chômage		Never worked, student and retired — N'ayant jamais travaillé, étudiants et retraités		Nombre de personnes à charge		N°
Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%			
1,733	65.1	179	6.7	0 .....	1	
114	55.3	10	4.9	1 .....	2	
120	49.8	13	5.4	2 .....	3	
181	46.0	27	6.9	3 - 5 .....	4	
40	34.5	13	11.2	6 + .....	5	
41	56.2	7	9.6	Non déclaré .....	6	
2,229	60.4	249	6.7	Total .....	7	



**STATISTICAL TABLES ON INMATES  
RELEASED AND ADMITTED TO PENITENTIARIES**

---

**TABLEAUX STATISTIQUES SUR LES PERSONNES  
MISES EN DÉTENTION OU LIBÉRÉES DANS LES PÉNITENCIERS**

**1965 - 66**

**TABLE 1. Sex of Offender by Penitentiary Institution**  
**Inmates Admitted and Discharged During the Fiscal Year Ended March 31, 1966**

No.		Total inmates — Total des détenus	New found- land — Terre- Neuve	Dor- ches- ter, N.B.	St. Vincent de Paul P.Q.	Federal Training Centre — Centre fédéral de formation P.Q.	Leclerc, P.Q.	Cowans- ville, P.Q.
	Inmates on register April 1, 1965 — Détenus inscrits aux registres 1 avril, 1965:							
1	Male — Hommes .....	7,399	25	748	1,170	419	623	—
2	Female — Femmes.....	115	1	—	—	—	—	—
3	<b>Total .....</b>	<b>7,514</b>	<b>26</b>	<b>748</b>	<b>1,170</b>	<b>419</b>	<b>623</b>	<b>—</b>
	<b>Admissions — Incarcérations</b>							
	By direct admission — Détenus écroutés directement:							
4	Male — Hommes .....	3,514	51	342	1,102	1	—	—
5	Female — Femmes.....	89	—	2	14	—	—	—
6	<b>Total .....</b>	<b>3,603</b>	<b>51</b>	<b>344</b>	<b>1,116</b>	<b>1</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
	By inter-institutional transfer — Détenus reçus des autres pénitenciers:							
7	Male — Hommes .....	2,332	—	55	139	385	458	33
8	Female — Femmes.....	56	—	—	—	—	—	—
9	<b>Total .....</b>	<b>2,388</b>	<b>—</b>	<b>55</b>	<b>139</b>	<b>385</b>	<b>458</b>	<b>33</b>
	<b>Discharges — Libérations</b>							
	By release from custody — Élargissements:							
10	Male — Hommes .....	3,598	9	419	388	305	386	—
11	Female — Femmes.....	82	—	—	—	—	—	—
12	<b>Total .....</b>	<b>3,680</b>	<b>9</b>	<b>419</b>	<b>388</b>	<b>305</b>	<b>386</b>	<b>—</b>
	By inter-institutional transfer — Transferts entre pénitenciers:							
13	Male — Hommes .....	2,332	27	13	857	89	60	—
14	Female — Femmes.....	56	—	2	13	—	—	—
15	<b>Total .....</b>	<b>2,388</b>	<b>27</b>	<b>15</b>	<b>870</b>	<b>89</b>	<b>60</b>	<b>—</b>
	Inmates on register March 31, 1966 — Détenus écroutés au 31 mars, 1966:							
16	Male — Hommes .....	7,315	40	713	1,166	411	635	33
17	Female — Femmes.....	122	1	—	1	—	—	—
18	<b>Total .....</b>	<b>7,437</b>	<b>41</b>	<b>713</b>	<b>1,167</b>	<b>411</b>	<b>635</b>	<b>33</b>

## STATISTIQUE DES ÉTABLISSEMENTS DE CORRECTION

TABLEAU 1. Sexe du délinquant selon les établissements de correction

Entrées et sorties des détenus durant l'année fiscale se terminant le 31 mars 1966

Kings-ton, Ont.	Prison for women — Prison des femmes, Ont.	Collins Bay, Ont.	Joyce- ville, Ont.	Mani-toba	Saskat- chewan	British Columbia — Colombie- Britannique	Matsqui, B.C. — C.-B.	N°
861	—	664	498	574	804	1,013	—	1
—	114	—	—	—	—	—	—	2
861	114	664	498	574	804	1,013	—	3
954	—	—	—	319	396	349	—	4
—	32	—	—	7	8	26	—	5
954	32	—	—	326	404	375	—	6
207	—	457	490	14	10	22	62	7
—	55	—	—	—	—	1	—	8
207	55	457	490	14	10	23	62	9
223	—	397	263	325	416	467	—	10
—	82	—	—	—	—	—	—	11
223	82	397	263	325	416	467	—	12
903	—	82	199	10	18	74	—	13
—	1	—	—	7	8	25	—	14
903	1	82	199	17	26	99	—	15
896	—	642	526	572	776	843	62	16
—	118	—	—	—	—	2	—	17
896	118	642	526	572	776	845	62	18

**TABLE 2. Males and Females Admitted and Discharged by Offence, 1965 - 66**  
**TABLEAU 2. Hommes et femmes incarcérés et libérés d'après le genre de délit, 1965 - 66**

Offence – Délit	Admissions – Incarcérations			Releases – Libérations		
	Male – Hommes	Female – Femmes	Total	Male – Hommes	Female – Femmes	Total
Capital murder – Meurtre qualifié .....	8	—	8	4	—	4
Non-capital murder – Meurtre non qualifié .....	34	—	34	4	—	4
Attempted murder – Tentative de meurtre .....	8	—	8	10	2	12
Manslaughter – Homicide involontaire .....	51	4	55	50	4	54
Rape – Viol .....	45	—	45	55	—	55
Rape, attempt to commit – Tentative de viol .....	3	—	3	9	—	9
<b>Other sexual offences – Autres infractions d'ordre sexuel:</b>						
Buggery – Sodomie .....	2	—	2	8	—	8
Gross indecency – Grossière indécence .....	14	—	14	20	—	20
Incest – Inceste .....	28	—	28	28	—	28
Indecent assault on female – Attentat à la pudeur sur une personne de sexe féminin .....	74	—	74	73	—	73
Indecent assault on male – Attentat à la pudeur sur une personne du sexe masculin .....	18	—	18	10	—	10
Sexual intercourse – Age under 14 – Rapports sexuels – âgée de moins de 14 ans .....	12	—	12	22	—	22
Sexual intercourse – Age between 14 and 16 – Rapports sexuels – âgée de 14 à 16 ans .....	1	—	1	3	—	3
Seduction – Age between 16 and 18 – Séduction – Âgée de 16 à 18 ans .....	—	—	—	1	—	1
<b>Total .....</b>	<b>149</b>	—	<b>149</b>	<b>165</b>	—	<b>165</b>
<b>Wounding – Infraction de blessures corporelles:</b>						
Causing bodily harm with intent to endanger life or prevent arrest or detention – Causant des lésions corporelles avec l'intention de mettre la vie en danger ou empêcher l'arrestation ou la détention .....	6	—	6	2	1	3
Causing bodily harm with intent to wound, maim, or disfigure – Causant des lésions corporelles avec l'intention de blesser d'estropier ou de défigurer .....	24	5	29	36	1	37
Shooting with intent – Tir avec l'intention .....	3	—	3	—	—	—
<b>Total .....</b>	<b>33</b>	<b>5</b>	<b>38</b>	<b>38</b>	<b>2</b>	<b>40</b>
<b>Assaults – Voies de fait:</b>						
Assault that causes bodily harm to any person – Voies de fait qui causent les lésions corporelles .....	46	1	47	36	2	38
Assault with intent to commit an indictable offence – Voies de fait avec l'intention de commettre un délit .....	1	—	1	1	—	1
Assault on a public officer while engaged in his duty – Voies de fait sur un fonctionnaire public dans l'exercice de ses fonctions .....	13	—	13	5	—	5
Assault with intent to resist or prevent lawful arrest or detention – Voies de fait dans le but de résister ou d'empêcher l'arrestation ou l'incarcération .....	—	—	—	1	—	1
Common assault – Voies de fait simples .....	2	—	2	3	—	3
<b>Total .....</b>	<b>62</b>	<b>1</b>	<b>63</b>	<b>46</b>	<b>2</b>	<b>48</b>
<b>Robbery – Vol qualifié:</b>						
Armed robbery – Vol qualifié à main armée .....	272	—	272	226	1	227
Assault with intent to steal – Voies de fait commises avec l'intention de voler .....	31	—	31	44	—	44
Theft by violence – Vol avec violence .....	144	3	147	188	4	192
Theft from the person – Vol sur la personne .....	97	8	105	73	3	76
<b>Total .....</b>	<b>544</b>	<b>11</b>	<b>555</b>	<b>531</b>	<b>8</b>	<b>539</b>
<b>Breaking and entering – Introduction par effraction:</b>						
And committing – Et de commettre un acte criminel .....	883	4	887	939	1	940
Breaking out – Sortie par effraction .....	—	—	—	1	—	1
Found in dwelling house – Présence illégale dans une maison d'habitation .....	5	—	5	5	—	5
With intent – Avec intention criminelle .....	179	—	179	227	1	228
When armed – Effraction à main armée .....	1	—	1	—	—	—
<b>Total .....</b>	<b>1,068</b>	<b>4</b>	<b>1,072</b>	<b>1,172</b>	<b>2</b>	<b>1,174</b>
<b>Prison breach – Bris de prison:</b>						
Breaking – Effraction .....	25	—	25	9	—	9
Escape – Évasion .....	123	1	124	120	5	125
Skipping bail – Fait de se dérober à la justice .....	1	—	1	—	—	—
Unlawfully at large under sentence – Liberté illégale pendant la durée de la peine .....	—	1	1	4	—	4
<b>Total .....</b>	<b>149</b>	<b>2</b>	<b>151</b>	<b>133</b>	<b>5</b>	<b>138</b>
<b>Theft – Vol:</b>						
By person required to account – Par une personne devant rendre compte .....	1	—	1	2	—	2
Theft – Vol .....	427	7	434	398	7	405
From mail – A même le courrier .....	5	—	5	7	—	7
<b>Total .....</b>	<b>433</b>	<b>7</b>	<b>440</b>	<b>407</b>	<b>7</b>	<b>414</b>
<b>Have stolen goods – Possession d'objets volés:</b>						
Having in possession – Avoir en sa possession .....	154	—	154	216	1	217
<b>Total .....</b>	<b>154</b>	—	<b>154</b>	<b>216</b>	<b>1</b>	<b>217</b>
<b>Frauds – Fraudes:</b>						
Criminal breach of trust – Abus de confiance criminel .....	1	—	1	1	—	1
Defrauding the public or any person – Fustre le public ou toute personne .....	81	1	82	49	2	51
Exchequer bill paper in possession – Possession de bons du trésor .....	2	—	2	1	—	1
False pretences – Faux prétextes .....	97	6	103	94	4	98
False statement in writing – Fausse déclaration par écrit .....	2	—	2	2	—	2
Forgery – Faux .....	29	3	32	38	2	40
Impersonating a person living or dead with intent – Supposition intentionnelle de personne .....	3	—	3	—	—	—
Instruments or material for making forged bank notes – Instruments pour contrefaire des timbres .....	2	—	2	8	—	8
Obtaining credit by false pretence – Obtention frauduleuse de crédit .....	7	—	7	4	—	4
Obtaining execution of valuable security by false pretence with intent – Obtention par fraude de la signature d'une valeur .....	—	—	—	1	—	1
Uttering forged document – Emploi des documents contrefaçons .....	109	4	113	106	3	109
Unlawful possession of mineral or precious metal – Possession illégale de minéral ou de métaux précieux .....	—	—	—	1	—	1
<b>Total .....</b>	<b>333</b>	<b>14</b>	<b>347</b>	<b>306</b>	<b>11</b>	<b>317</b>

**TABLE 2. Males and Females Admitted and Discharge by Offence, 1965-66 — Concluded**  
**TABLEAU 2. Hommes et femmes incarcérés et libérés d'après le genre de délit, 1965-66 — fin**

Offence — Délit	Admissions — Incarcérations			Releases — Libérations		
	Male Hommes	Female Femmes	Total	Male	Female	Total
				Hommes	Femmes	
<b>Prostitution and procuring — Prostitution et proxénétisme:</b>						
Procuring women for illicit sexual intercourse or prostitution — Livrer des personnes de sexe féminin à la prostitution .....	1	—	1	4	—	4
Keeping common bawdy house — Maison de débauche, tenanciers .....	1	—	1	—	—	—
Administering stupefying drug to girl with intent — Dans intention, distribuer stupéfiants à des femmes .....	2	—	2	1	—	1
Male person living on avails of prostitution — État du sexe masculin, vit en produits de la prostitution .....	7	—	7	4	—	4
<b>Total</b> .....	<b>11</b>	—	<b>11</b>	<b>9</b>	—	<b>9</b>
<b>Offensive weapons — Armes offensives:</b>						
Explosive with intent to cause an explosion — Explosif en vue de déclencher une explosion .....	—	—	—	27	1	28
Explosive for an unlawful purpose — Explosif sans excuse légale .....	1	—	1	4	—	4
Short-barrel shot-gun or rifle — Fusil de chasse ou de carabine à canon tronqué .....	2	—	2	2	—	2
Unregistered firearm in dwelling or place of business — Arme à feu non enrégistrée dans une maison d'habitation .....	—	—	—	3	—	3
Weapons dangerous to public peace — Armes dangereuses pour la paix publique .....	17	—	17	10	1	11
<b>Total</b> .....	<b>20</b>	—	<b>20</b>	<b>46</b>	<b>2</b>	<b>48</b>
<b>Other Criminal Code — Autres infractions au Code criminel:</b>						
Abduction of girl under 16 years of age — Détournement de mineure (âgée de moins de 16 ans) .....	2	—	2	1	—	1
Abandoning child under 10 years of age — Abandon d'un enfant (âgée de moins de 10 ans) .....	—	1	1	—	—	—
Bigamy — Bigamie .....	2	—	2	3	—	3
Obstructing public or peace officer — Gêner un fonctionnaire public ou un agent de la paix dans l'exercice de ses fonctions .....	2	—	2	3	—	3
Perjury — Parjure .....	1	—	1	7	1	8
False statement in extra-judicial proceeding — Fausses déclarations dans ses procédures extrajudiciaires .....	2	—	2	—	—	—
Public mischief — Méfait public .....	—	—	—	1	—	1
Procuring feigned marriage — Célébration d'un mariage feint .....	1	—	1	—	—	—
Non-support and failure to provide necessities of life — Refus d'entretien et de pourvoir aux besoins et aux nécessités de la vie .....	3	—	3	2	—	2
Counselling or aiding suicide — Fait de conseiller ou inciter au suicide .....	—	—	—	1	—	1
Attempt to commit an indictable offence — Tentative de commettre un infraction .....	3	—	3	1	—	1
Kidnapping with intent — Rapt de fait avec intention .....	5	—	5	—	—	—
Witness giving contradictory evidence — Témoin rendant un témoignage contradictoire .....	1	—	1	—	—	—
Bribery of officers — Corruption de fonctionnaires .....	—	—	—	1	—	1
Abduction of child under 14 years of age — Rapt d'un enfant de moins de quatorze ans .....	2	—	2	—	—	—
Abortion — Avortement .....	3	—	3	3	3	6
Forcible confinement — Détenção par contrainte .....	—	—	—	1	—	1
Extortion — Extorsion .....	3	—	3	7	—	7
House breaking instruments in possession — Possession d'instruments d'effraction .....	30	—	30	29	—	29
Threatening letters to kill or injure any person — Menaces par lettres de causer la mort ou des blessures à quelqu'un .....	2	—	2	1	—	1
Prison officer permitting escape — Agent de la paix — permet une évasion .....	1	—	1	—	—	—
Illegal possession of drift logs, etc., — Prise possession, etc., de bois en dérive .....	1	—	1	—	—	—
Drawing document without authority — Réaction non autorisée d'un document .....	1	—	1	1	—	1
Mischief which causes actual danger to life — Méfait qui cause un danger réel pour la vie .....	2	—	2	8	1	9
Mischief to public property — Méfait à la propriété publique .....	3	—	3	4	—	4
Mischief to private property — Méfait à la propriété privée .....	2	—	2	3	—	3
Arson — Incendie volontaire .....	36	1	37	25	—	25
Interfering with dead human body — Outrage aux cadavres .....	1	—	1	1	—	1
Possession of counterfeit money — Possession de fausse monnaie .....	13	—	13	6	—	6
Uttering counterfeit money — Mise en circulation de fausse monnaie .....	8	—	8	8	—	8
Accessory after fact to offence punishable with death or life imprisonment — Complices de l'infraction punissable de mort ou d'emprisonnement à perpétuité .....	—	—	—	1	—	1
Unauthorized agencies for filling vacancies — Négociation pour nomination illégale .....	—	—	—	1	—	1
Conspiracy to commit other offences — Complot de commettre d'autres infractions .....	19	—	19	10	—	10
<b>Total</b> .....	<b>149</b>	<b>2</b>	<b>151</b>	<b>129</b>	<b>5</b>	<b>134</b>
<b>Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants:</b>						
Possession .....	51	23	74	50	21	71
Possession for purpose of trafficking — Possession pour trafic .....	42	9	51	43	6	49
Trafficking — Trafic .....	93	32	125	93	27	120
<b>Total</b> .....	<b>149</b>	<b>2</b>	<b>151</b>	<b>129</b>	<b>5</b>	<b>134</b>
<b>Other Federal Statutes — Autres lois fédérales:</b>						
Juvenile Delinquents Act — Loi sur les jeunes délinquants .....	19	2	21	21	1	22
<b>Total</b> .....	<b>19</b>	<b>2</b>	<b>21</b>	<b>21</b>	<b>1</b>	<b>22</b>
<b>Parole violators — Violation de la liberté conditionnelle:</b>						
Parole violator — Violation de la liberté conditionnelle .....	121	5	126	139	3	142
<b>Total</b> .....	<b>121</b>	<b>5</b>	<b>126</b>	<b>139</b>	<b>3</b>	<b>142</b>
<b>Habitual criminals — Représ de justice:</b>						
Habitual criminal and dangerous sexual offender — Représ de justice et délinquants sexuels dangereux .....	14	—	14	4	—	4
<b>Total</b> .....	<b>14</b>	—	<b>14</b>	<b>4</b>	—	<b>4</b>
<b>Traffic — Circulation:</b>						
Criminal negligence — Négligence criminelle:						
Causing death — Causant la mort .....	8	—	8	8	—	8
Causing bodily harm — Causant des blessures corporelles .....	2	—	2	1	—	1
In the operation of a motor vehicle — Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	2	—	2	1	—	1
Failing to remain at accident — En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	1	—	1	1	—	1
<b>Total</b> .....	<b>13</b>	—	<b>13</b>	<b>11</b>	—	<b>11</b>
<b>Canada total</b> .....	<b>3,514</b>	<b>89</b>	<b>3,603</b>	<b>3,598</b>	<b>82</b>	<b>3,680</b>

TABLE 3. Offence by Selected Types of Sentence<sup>1</sup>—Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	With lash — Avec fouet	Preventive detention — Détentio préventive	
				Sexual offenders — Délinquants sexuels	
1	Murder .....	42	—	—	—
2	Attempted murder .....	8	—	—	—
3	Manslaughter .....	51	—	—	—
4	Rape .....	48	—	—	—
5	Other sexual offences .....	149	—	1	—
6	Wounding .....	33	—	—	—
7	Assaults .....	62	—	—	—
8	Robbery .....	544	—	2	—
9	Breaking and entering .....	1,068	—	—	—
10	Prison breach .....	149	—	—	—
11	Theft .....	433	—	—	—
12	Have stolen goods .....	154	—	—	—
13	Frauds .....	333	—	—	—
14	Prostitution and procuring .....	11	—	—	—
15	Offensive weapons .....	.20	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	149	—	—	—
17	Narcotic Control Act .....	93	—	—	—
18	Other Federal Statutes .....	19	—	—	—
19	Parole violation .....	121	—	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	14	—	—	3
	Traffic:				
	Criminal negligence:				
21	Causing death .....	8	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	2	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	2	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	1	—	—	—
25	Total .....	3,514	3	—	3

<sup>1</sup> Column totals for special types of sentence represent only part of total inmates.<sup>2</sup> Parole revocation shows those serving a remanent sentence only.<sup>3</sup> Parole forfeiture and conviction shows those serving a new sentence for the offence for which parole was forfeited plus a remanent.

TABLE 4. Offence by Term of Sentence—Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Under 2 years — Moins de 2 ans	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4	4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 6 — 5 ans et moins de 6	6 years and under 10 — 6 ans et moins de 10
1	Murder .....	42	—	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	8	—	—	1	—	2	1
3	Manslaughter .....	51	—	3	6	4	5	18
4	Rape .....	48	—	12	11	10	6	3
5	Other sexual offences .....	149	—	73	42	13	16	3
6	Wounding .....	33	1	11	9	2	6	—
7	Assaults .....	62	3	56	3	—	—	—
8	Robbery .....	544	3	174	115	63	83	65
9	Breaking and entering .....	1,068	16	677	244	67	43	19
10	Prison breach .....	149	101	41	5	—	2	—
11	Theft .....	433	17	335	61	13	6	1
12	Have stolen goods .....	154	4	99	32	6	7	5
13	Frauds .....	333	12	187	89	25	14	6
14	Prostitution and procuring .....	11	—	5	4	2	—	—
15	Offensive weapons .....	20	—	14	4	1	1	—
16	Other Criminal Code .....	149	1	80	38	9	10	9
17	Narcotic Control Act .....	93	—	44	23	6	5	12
18	Other Federal Statutes .....	19	—	19	—	—	1	—
19	Parole violation .....	121	101	10	7	—	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	14	—	—	—	—	—	—
	Traffic:							
	Criminal negligence:							
21	Causing death .....	8	—	1	3	1	2	1
22	Causing bodily harm .....	2	—	—	1	1	—	—
23	Operating motor vehicle .....	2	—	2	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	1	—	1	—	—	—	—
25	Total .....	3,514	259	1,844	698	223	209	146

TABLEAU 3. Infractions d'après certains genres de peine<sup>1</sup> — hommes incarcérés

Preventive detention Détention préventive	Parole		Infraction	N°
	Libération conditionnelle			
Habitual criminals Repris de justice	Revocation <sup>2</sup>	Forfeiture <sup>3</sup> Frappée de déchéance <sup>3</sup>		
	Révocation <sup>2</sup>			
—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	Loi sur les stupéfiants .....	17
—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
11	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
			Circulation:	
			Négligence criminelle:	
—	—	—	Causant la mort .....	21
—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
11	121	74	Total .....	25

<sup>1</sup> Les totaux qui figurent dans les colonnes représentant les genres spéciaux de peine ne correspondent qu'à une partie du total des détenus.<sup>2</sup> Ce total comprend les détenus purgant un reste de peine seulement.<sup>3</sup> Les chiffres indiquent ceux qui purgent une nouvelle sentence et un reste de peine à la suite d'une révocation de liberté conditionnelle.

TABLEAU 4. Infractions d'après la durée de la peine — hommes incarcérés

10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Death to life — Peine de mort commuée en détention perpétuelle	Life — Détention perpétuelle	Indefinite preventive detention — Détention préventive	Infraction	N°
—	—	—	7	35	—	Meurtre .....	1
2	—	—	1	1	—	Tentative de meurtre .....	2
8	3	2	2	2	—	Homicide involontaire .....	3
4	2	—	—	—	—	Viol .....	4
2	—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
1	—	—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
32	4	4	—	1	—	Vol qualifié .....	8
2	—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	—	Vol .....	11
1	—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
2	—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
1	1	1	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	14	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
						Circulation:	
						Négligence criminelle:	
—	—	—	—	—	—	Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
55	10	8	7	41	14	Total .....	25

TABLE 5. Offence by Previous Record - Males Admitted

No.	Offence	Total admissions - Total, admissions	No previous commitments - Détenus incarcérés pour la 1re fois	Number of previous commitments - Nombre d'incarcérations antérieures			
				1	2	3	4
1	Murder .....	42	23	8	3	4	1
2	Attempted murder .....	8	5	2	-	-	-
3	Manslaughter .....	51	22	10	3	3	1
4	Rape .....	48	26	11	2	4	2
5	Other sexual offences .....	149	62	26	14	16	11
6	Wounding .....	33	7	6	4	3	3
7	Assaults .....	62	10	11	10	9	7
8	Robbery .....	544	175	130	56	63	31
9	Breaking and entering .....	1,068	172	182	160	133	113
10	Prison breach .....	149	18	46	30	17	13
11	Theft .....	433	88	69	57	47	46
12	Have stolen goods .....	154	17	24	18	19	17
13	Frauds .....	333	47	37	40	48	28
14	Prostitution and procuring .....	11	5	-	2	3	-
15	Offensive weapons .....	20	5	5	3	4	1
16	Other Criminal Code .....	149	39	18	19	21	13
17	Narcotic Control Act .....	93	9	8	11	5	10
18	Other Federal Statutes .....	19	8	3	3	3	1
19	Parole violation .....	121	-	27	23	22	10
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	14	-	1	2	1	-
Traffic:							
Criminal negligence:							
21	Causing death .....	8	5	1	1	-	-
22	Causing bodily harm .....	2	-	1	-	-	-
23	Operating motor vehicle .....	2	1	-	-	-	-
24	Failing to remain at accident .....	1	-	-	-	-	-
25	Total .....	3,514	744	626	461	425	308

TABLE 6. Offence by Age on Admission - Males Admitted

No.	Offence	Total admissions - Total, admissions	Age on admission - Âge au moment de l'incarcération						
			- 15	15	16	17	18	19	20 - 24
1	Murder .....	42	-	-	-	1	4	3	14
2	Attempted murder .....	8	-	-	-	1	1	-	1
3	Manslaughter .....	51	-	-	2	-	2	3	11
4	Rape .....	48	-	-	1	-	-	5	21
5	Other sexual offences .....	149	-	-	-	-	2	3	27
6	Wounding .....	33	-	-	-	1	-	2	8
7	Assaults .....	62	-	-	2	2	3	5	25
8	Robbery .....	544	-	2	6	15	34	42	213
9	Breaking and entering .....	1,068	-	5	20	37	68	63	377
10	Prison breach .....	149	-	-	1	6	24	20	73
11	Theft .....	433	-	3	11	21	33	31	132
12	Have stolen goods .....	154	-	-	2	1	2	4	36
13	Frauds .....	333	-	-	1	3	2	4	56
14	Prostitution and procuring .....	11	-	-	-	-	-	-	3
15	Offensive weapons .....	20	-	-	-	-	1	1	7
16	Other Criminal Code .....	149	-	-	-	-	1	1	30
17	Narcotic Control Act .....	93	-	-	-	-	1	2	14
18	Other Federal Statutes .....	19	-	-	2	1	1	1	1
19	Parole violation .....	121	-	-	-	-	2	10	41
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	14	-	-	-	-	-	-	1
Traffic:									
Criminal negligence:									
21	Causing death .....	8	-	-	-	-	-	1	3
22	Causing bodily harm .....	2	-	-	-	-	-	-	1
23	Operating motor vehicle .....	2	-	-	-	-	-	-	1
24	Failing to remain at accident .....	1	-	-	-	-	-	-	1
25	Total .....	3,514	-	10	48	89	181	201	1,097

TABLEAU 5. Infractions d'après le casier judiciaire — hommes incarcérés

5	Number of previous commitments — Nombre d'incarcérations antérieures				With previous commitments — Détenus ayant déjà été incarcérés	Infraction	Nº
	6-10	11-15	16-20	Over 20 — Plus de 20			
1	2	—	—	—	19	Meurtre .....	1
1	—	—	—	—	3	Tentative de meurtre .....	2
3	7	2	—	—	29	Homicide involontaire .....	3
2	1	—	—	—	22	Viol .....	4
4	11	2	2	1	87	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
4	6	—	—	—	26	Infraction de blessures corporelles .....	6
4	9	1	1	—	52	Voies de fait .....	7
23	53	8	3	2	369	Vol qualifié .....	8
73	172	46	7	10	896	Introduction par effraction .....	9
11	8	4	1	1	131	Bris de prison .....	10
27	70	16	8	5	345	Vol .....	11
15	28	12	1	3	137	Avoir en sa possession .....	12
25	68	21	14	5	286	Fraude .....	13
—	1	—	—	—	6	Prostitution et proxénétisme .....	14
1	1	—	—	—	15	Armes offensives .....	15
9	24	6	—	—	110	Autres infractions au Code criminel .....	16
7	25	14	1	3	84	Loi sur stupéfiants .....	17
—	1	—	—	—	11	Autres lois fédérales .....	18
14	15	9	1	—	121	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
2	1	2	1	4	14	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
Circulation:							
1	—	—	—	—	3	Négligence criminelle:	
1	—	—	—	—	2	Causant la mort .....	21
—	1	—	—	—	1	Causant lésions corporelles .....	22
1	—	—	—	—	1	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	1	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
229	504	143	40	34	2,770	Total .....	25

TABLEAU 6. Infraction d'après l'âge au moment de l'incarcération — hommes incarcérés

25-29	Age on admission — Âge au moment de l'incarcération							Not specified — Non déclaré	Infraction	Nº
	30-34	35-39	40-44	45-49	50-59	60+				
7	3	3	1	3	2	1	—	—	Meurtre .....	1
1	2	—	1	1	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
4	7	7	6	3	6	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
17	4	—	—	—	—	—	—	—	Viol .....	4
22	19	26	25	11	11	3	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
8	3	6	4	—	—	1	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
11	4	6	2	—	1	1	—	—	Voies de fait .....	7
93	62	37	26	6	8	—	—	—	Vol qualifié .....	8
211	131	68	48	19	18	3	—	—	Introduction par effraction .....	9
11	9	2	1	2	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
83	37	37	19	10	13	2	1	—	Vol .....	11
38	19	24	14	8	3	3	—	—	Avoir en sa possession .....	12
60	63	55	42	23	17	7	—	—	Fraude .....	13
2	2	—	4	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
6	3	1	1	—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
41	27	21	7	11	9	1	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
21	13	10	8	10	12	2	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
3	1	2	1	2	1	3	—	—	Autres lois fédérales .....	18
25	19	14	5	1	4	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
1	1	1	2	2	3	3	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
Circulation:								Nº		
2	1	—	—	1	—	—	—		Négligence criminelle:	
1	—	—	—	—	—	—	—		Causant la mort .....	21
—	—	—	—	1	—	—	—		Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	—	—	—		Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	—	—		En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
668	430	320	217	114	108	30	1		Total .....	25

TABLE 7. Offence by Employment Status and Number of Dependents - Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Employed — Employés					
			With dependents — Avec personnes à charge	No dependents — Aucune personne à charge	Dependents — Nombre de personnes à charge			
					1	2	3-5	5+
1	Murder .....	42	13	14	2	7	3	1
2	Attempted murder .....	8	1	3	—	1	—	—
3	Manslaughter .....	51	15	16	3	2	4	5
4	Rape .....	48	12	23	1	3	7	1
5	Other sexual offences .....	149	65	32	6	12	18	22
6	Wounding .....	33	9	10	2	1	2	1
7	Assaults .....	62	10	19	3	2	3	1
8	Robbery .....	544	60	140	14	14	24	1
9	Breaking and entering .....	1,068	89	227	18	16	43	4
10	Prison breach .....	149	11	28	6	3	2	—
11	Theft .....	433	64	92	13	18	25	5
12	Have stolen goods .....	154	34	33	7	6	16	4
13	Frauds .....	333	76	63	18	19	33	2
14	Prostitution and procuring .....	11	3	4	—	2	—	1
15	Offensive weapons .....	20	3	5	—	1	1	—
16	Other Criminal Code .....	149	44	28	3	8	23	8
17	Narcotic Control Act .....	93	14	14	5	2	5	—
18	Other Federal Statutes .....	19	5	6	1	—	1	3
19	Parole violation .....	121	17	36	1	4	11	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	14	1	2	—	—	1	—
	Traffic:							
	Criminal negligence:							
21	Causing death .....	8	—	4	—	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	2	—	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	2	1	—	—	—	—	1
24	Failing to remain at accident .....	1	—	1	—	—	—	—
25	Total .....	3,514	547	800	103	120	223	60
								41

TABLE 8. Offence by Use of Alcohol and Drugs - Males Admitted

No.	Offence	Alcohol — Alcool				
		Total admissions — Total, admissions	Alcoholic — Alcooliques	Problem drinker — Buveurs invétérés	No problem — Non invétérés	Not specified — Non déclaré
1	Murder .....	42	2	9	31	—
2	Attempted murder .....	8	—	1	5	2
3	Manslaughter .....	51	8	25	17	1
4	Rape .....	48	3	24	21	—
5	Other sexual offences .....	149	19	53	75	2
6	Wounding .....	33	4	18	11	—
7	Assaults .....	62	6	31	24	1
8	Robbery .....	544	37	181	321	5
9	Breaking and entering .....	1,068	92	381	588	7
10	Prison breach .....	149	11	54	82	2
11	Theft .....	433	37	161	231	4
12	Have stolen goods .....	154	18	44	88	4
13	Frauds .....	333	66	82	179	6
14	Prostitution and procuring .....	11	—	2	9	—
15	Offensive weapons .....	20	1	6	13	—
16	Other Criminal Code .....	149	9	36	104	—
17	Narcotic Control Act .....	93	4	18	65	6
18	Other Federal Statutes .....	19	1	7	11	—
19	Parole violation .....	121	18	41	58	4
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	14	4	5	4	1
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	8	1	2	5	—
22	Causing bodily harm .....	2	—	2	—	—
23	Operating motor vehicle .....	2	1	—	1	—
24	Failing to remain at accident .....	1	—	1	—	—
25	Total .....	3,514	342	1,184	1,943	45

TABLEAU 7. Infractions selon l'occupation et le nombre de personnes à charge – hommes incarcérés

		Unemployed – En chômage					Infraction	Nº		
With dependents — Avec personnes à charge	No dependents — Aucune personne à charge	Dependents – Nombre de personnes à charge								
		1	2	3-5	5+	Not specified — Non déclaré				
1	14	—	—	—	1	—	Meurtre .....	1		
1	3	—	—	—	1	—	Tentative de meurtre .....	2		
4	16	—	—	1	3	—	Homicide involontaire .....	3		
6	7	1	3	2	—	—	Viol .....	4		
18	34	1	5	3	5	4	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5		
4	10	1	1	—	1	—	Infliction de blessures corporelles .....	6		
5	28	1	1	2	1	—	Voies de fait .....	7		
74	270	14	23	27	7	3	Vol qualifié .....	8		
127	625	24	42	38	9	14	Introduction par effraction .....	9		
16	94	5	3	6	—	2	Bris de prison .....	10		
49	228	13	8	21	5	2	Vol .....	11		
26	61	7	7	8	3	1	Avoir en sa possession .....	12		
68	126	9	14	33	7	5	Fraude .....	13		
1	3	—	1	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14		
5	7	1	3	1	—	—	Armes offensives .....	15		
26	51	5	5	14	1	1	Autres infractions au Code criminel .....	16		
23	42	6	6	6	—	5	Loi sur stupéfiants .....	17		
2	6	—	1	—	—	1	Autres lois fédérales .....	18		
17	51	2	5	5	2	3	Libération conditionnelle (violation) .....	19		
1	10	—	—	—	—	1	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20		
475	1,692	90	128	167	47	43	Total .....	25		

TABLEAU 8. Infractions d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants – hommes incarcérés

		Drugs – Supéfiants		Infraction	Nº
User Adonnés	Addict Toxi-comanes	Not indicated — Usage non indiqué	Not specified — Non déclaré		
—	—	42	—	Meurtre .....	1
—	—	7	—	Tentative de meurtre .....	2
—	1	49	—	Homicide involontaire .....	3
1	—	46	—	Viol .....	4
3	—	142	4	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	32	1	Infliction de blessures corporelles .....	6
3	—	58	1	Voies de fait .....	7
17	5	502	20	Vol qualifié .....	8
20	16	1,015	17	Introduction par effraction .....	9
3	—	142	4	Bris de prison .....	10
11	6	408	8	Vol .....	11
1	1	146	6	Avoir en sa possession .....	12
4	5	311	13	Fraude .....	13
—	—	11	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	20	—	Armes offensives .....	15
2	—	144	3	Autres infractions au Code criminel .....	16
10	51	30	2	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	19	—	Autres lois fédérales .....	18
1	2	113	5	Libération conditionnelle (violation) .....	19
—	3	11	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	8	—	Circulation: Négligence criminelle:	
—	—	2	—	Causant la mort .....	21
—	—	2	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	1	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
76	90	3,261	87	Total .....	25

**TABLE 9. Term of Sentence by Previous Institutional History — Males Admitted**

No.	Previous institutional history	Total admissions	Under 2 years	2 years and under 3	3 years and under 4	4 years and under 5	5 years and under 6	6 years and under 10
		- Total, admissions	Moins de 2 ans	2 ans et moins de 3	3 ans et moins de 4	4 ans et moins de 5	5 ans et moins de 6	6 ans et moins de 10
1	First commitment .....	744	7	425	139	50	43	37
2	Gaol only .....	702	24	464	109	40	23	22
3	Reformatory only .....	286	50	138	50	16	19	6
4	Penitentiary only .....	247	38	103	47	18	16	13
5	Gaol and reformatory .....	258	21	152	42	12	16	11
6	Gaol and penitentiary .....	708	69	327	159	49	50	27
7	Reformatory and penitentiary .....	193	22	71	49	16	16	13
8	Gaol, reformatory and penitentiary .....	376	28	164	103	22	26	17
9	<b>Total previous penitentiary .....</b>	<b>1,524</b>	<b>157</b>	<b>665</b>	<b>358</b>	<b>105</b>	<b>108</b>	<b>70</b>
10	<b>Total .....</b>	<b>3,514</b>	<b>259</b>	<b>1,844</b>	<b>698</b>	<b>223</b>	<b>209</b>	<b>146</b>

**TABLE 10. Age on Admission by Selected Types of Sentence<sup>1</sup> – Males Admitted**

No.	Age	Total admissions	With lash	Preventive detention	
				- Détentio préventive	
				Dangerous sexual offenders	- Délinquants sexuels dangereux
1	Under 15 years .....	—	—	—	—
2	15 years .....	10	—	—	—
3	16 "	48	—	—	—
4	17 "	89	—	—	—
5	18 "	181	—	—	—
6	19 "	201	1	—	—
7	20-24 years .....	1,097	1	—	1
8	25-29 "	668	1	—	1
9	30-34 "	430	—	—	—
10	35-39 "	320	—	—	—
11	40-44 "	217	—	—	—
12	45-49 "	114	—	—	—
13	50-59 "	108	—	—	—
14	60 years and over .....	30	—	—	1
15	Not stated .....	1	—	—	—
16	Total .....	3,514	3	—	3

<sup>1</sup> Column totals for special types of sentence represent only part of total inmates.

<sup>2</sup> Parole revocation shows those serving a remanet sentence only.

<sup>3</sup> Parole forfeiture and conviction shows those serving a new sentence for the offence for which parole was forfeited plus a remanet.

**TABLE 11. Age on Admission by Previous Institutional History — Males Admitted**

No.	Age	Total admissions	First commitment	Gaol only	Reformatory only	Penitentiary only
		- Total, admissions	- Première condamnation	- Prison seulement	- Maison de correction seulement	- Pénitencier seulement
1	Under 15 .....	—	—	—	—	—
2	15 years .....	10	10	—	—	—
3	16 "	48	42	5	—	1
4	17 "	89	54	20	8	5
5	18 "	181	95	46	21	11
6	19 "	201	48	57	43	23
7	20-24 years .....	1,097	216	269	120	102
8	25-29 "	668	88	144	48	53
9	30-34 "	430	58	73	22	22
10	35-39 "	320	49	39	12	18
11	40-44 "	217	37	26	4	2
12	45-49 "	114	17	10	4	1
13	50-59 "	108	24	11	4	5
14	60 years and over .....	30	5	2	—	4
15	Not stated .....	1	1	—	—	—
16	Total .....	3,514	744	702	286	247

TABLEAU 9. Durée de la peine d'après le casier pénitentiaire — hommes incarcérés

10 years and under 15	15 years and under 20	20 years and over	Death to life	Life	Indefinite preventive detention	Condamnations antérieures	N°
— 10 ans et moins de 15	— 15 ans et moins de 20	— 20 ans et plus	Peine de mort commuée en détention perpétuelle	Détention perpétuelle	Détention préventive		
14	2	4	2	21	—	Première condamnation .....	1
10	—	—	2	7	1	Prison seulement .....	2
3	—	—	—	3	1	Maison de correction seulement .....	3
5	1	1	1	4	—	Pénitencier seulement .....	4
2	—	—	—	—	2	Prison et maison de correction .....	5
12	4	2	1	4	4	Prison et pénitencier .....	6
4	—	—	1	—	1	Maison de correction et pénitencier .....	7
5	3	1	—	2	5	Prison, maison de correction et pénitencier .....	8
26	8	4	3	10	10	Total des condamnations antérieures .....	9
55	10	8	7	41	14	Total .....	10

TABLEAU 10. Âge à l'incarcération d'après certains genres de peine<sup>1</sup> — hommes incarcérés

Preventive detention — Détention préventive	Parole		Âge	N°
	Libération conditionnelle	Revocation <sup>2</sup>		
Habitual criminals — Repris de justice	Forfeiture <sup>3</sup> — Frappée de déchéance <sup>3</sup>	Revocation <sup>2</sup> — Révocation <sup>2</sup>		
—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
—	—	—	15 ans .....	2
—	—	—	16 “ .....	3
—	—	—	17 “ .....	4
—	2	6	18 “ .....	5
—	10	4	19 “ .....	6
—	41	30	20-24 ans .....	7
—	25	15	25-29 “ .....	8
1	19	9	30-34 “ .....	9
1	14	6	35-39 “ .....	10
2	5	3	40-44 “ .....	11
2	1	—	45-49 “ .....	12
3	4	1	50-59 “ .....	13
2	—	—	60 ans et plus .....	14
11	121	74	Non déclaré .....	15
			Total .....	16

<sup>1</sup> Les totaux qui figurent dans les colonnes représentant les genres spéciaux de peine ne correspondent qu'à une partie du total des détenus.<sup>2</sup> Ce total comprend les détenus purgant un reste de peine seulement.<sup>3</sup> Les chiffres indiquent ceux qui purgent une nouvelle sentence et un reste de peine à la suite d'une révocation de liberté conditionnelle.

TABLEAU 11. Âge à l'incarcération d'après le casier pénitentiaire — hommes incarcérés

Gaol and reformatory — Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary — Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary — Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary — Prison, maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary — Total des détenus ayant déjà été incarcérés dans un pénitencier	Âge	N°
—	—	—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
—	—	—	—	—	15 ans .....	2
—	—	—	—	1	16 “ .....	3
—	2	—	—	7	17 “ .....	4
3	4	1	—	16	18 “ .....	5
10	17	2	1	43	19 “ .....	6
88	199	52	51	404	20-24 ans .....	7
51	151	59	74	337	25-29 “ .....	8
40	121	37	57	237	30-34 “ .....	9
26	91	20	65	194	35-39 “ .....	10
19	56	10	63	131	40-44 “ .....	11
11	34	6	31	72	45-49 “ .....	12
7	25	6	26	62	50-59 “ .....	13
3	8	—	8	20	60 ans et plus .....	14
—	—	—	—	—	Non déclaré .....	15
258	708	193	376	1,524	Total .....	16

TABLE 12. Age on Admission by School Grade — Males Admitted

No.	Age	Total admissions — Total, admissions	Illiterate — Illettrés	School grade attained — Degré d'instruction (années)						
				Degré d'instruction (années)						
				1	2	3	4	5	6	7
1	Under 15 years .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	15 years .....	10	—	—	1	—	—	2	1	5
3	16 "	48	—	—	—	—	3	3	11	14
4	17 "	89	—	—	2	—	—	10	18	18
5	18 "	181	3	2	3	1	8	17	18	39
6	19 "	201	4	1	3	4	6	17	30	25
7	20-24 years .....	1,097	31	5	7	15	37	75	126	179
8	25-29 "	668	20	2	8	15	19	42	68	76
9	30-34 "	430	11	3	7	10	15	31	46	68
10	35-39 "	320	5	3	2	8	17	22	33	45
11	40-44 "	217	8	2	3	12	17	8	20	24
12	45-49 "	114	6	—	3	8	6	8	10	16
13	50-59 "	108	6	—	5	3	9	7	9	12
14	60 years and over .....	30	3	—	1	—	1	2	2	1
15	Not stated .....	1	—	—	—	—	—	—	—	—
16	Total .....	3,514	97	18	45	76	138	244	392	522

TABLE 13. Age on Admission by Use of Alcohol and Drugs — Males Admitted

No.	Age	Total admissions — Total, admissions	Alcohol — Alcool			
			Alcoholic — Alcooliques	Problem drinker — Buveurs invétérés	No problem — Non invétérés	Not stated — Non déclaré
1	Under 15 years .....	—	—	—	—	—
2	15 years .....	10	—	1	9	—
3	16 "	48	—	2	45	1
4	17 "	89	1	17	70	1
5	18 "	181	2	43	134	2
6	19 "	201	5	52	143	1
7	20-24 years .....	1,097	42	394	645	16
8	25-29 "	668	54	264	341	9
9	30-34 "	430	66	164	197	3
10	35-39 "	320	56	109	149	6
11	40-44 "	217	57	68	89	3
12	45-49 "	114	32	34	46	2
13	50-59 "	108	19	29	59	1
14	60 years and over .....	30	8	6	16	—
15	Not stated .....	1	—	1	—	—
16	Total .....	3,514	342	1,184	1,943	45

TABLE 14. Previous Commitments by Previous Institutional History — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	First commitment — Première condamnation	Gaol only — Prison seulement	Reformatory only — Maison de correction seulement	Penitentiary only — Pénitencier seulement						
							0	1	2	3	4	5
1	0 .....	744	744	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	1 .....	626	—	330	126	167	—	—	—	—	—	49
3	2 .....	461	—	126	81	46	—	—	—	—	—	18
4	3 .....	425	—	111	46	18	—	—	—	—	—	5
5	4 .....	308	—	50	18	—	—	—	—	—	—	6
6	5 .....	229	—	30	6	6	—	—	—	—	—	2
7	6-10 .....	504	—	44	9	—	—	—	—	—	—	—
8	11-15 .....	143	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—
9	16-20 .....	40	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—
10	20+ .....	34	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11	Total .....	3,514	744	702	286	247	—	—	—	—	—	—

TABLEAU 12. Âge à l'incarcération d'après le degré d'instruction — hommes incarcérés

School grade attained — Degré d'instruction (années)						Beyond high school	Not stated — Non déclaré	Âge	N°
8	9	10	11	12	13	Au delà de l'école secondaire			
—	—	—	—	—	—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
—	1	—	—	—	—	—	—	15 ans .....	2
10	4	2	—	—	—	—	1	16 " .....	3
16	13	4	—	—	—	—	8	17 " .....	4
46	20	18	2	—	—	—	4	18 " .....	5
46	23	19	6	2	—	—	15	19 " .....	6
243	162	80	39	31	2	2	63	20 - 24 ans .....	7
153	102	72	27	19	5	6	34	25 - 29 "	8
90	53	24	16	20	4	6	26	30 - 34 "	9
57	33	36	11	19	2	8	19	35 - 39 "	10
32	13	23	10	15	6	5	19	40 - 44 "	11
18	9	12	3	4	2	4	5	45 - 49 "	12
15	8	8	3	6	2	6	9	50 - 59 "	13
7	1	3	—	3	—	1	5	60 ans et plus .....	14
—	—	—	—	—	—	—	1	Non déclaré .....	15
733	442	301	117	119	23	38	209	Total .....	16

TABLEAU 13. Âge à l'incarcération d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants — hommes incarcérés

Drugs — Stupéfiants				Âge	N°
User Adonnés	Addict Toxicomanes	Not indicated — Usage non indiqué	Not stated — Non déclaré		
—	—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
—	—	—	10	15 ans .....	2
1	—	—	44	16 " .....	3
1	—	—	85	17 " .....	4
5	1	—	171	18 " .....	5
6	4	—	185	19 " .....	6
23	13	1,033	28	20 - 24 ans .....	7
18	26	613	11	25 - 29 "	8
7	11	399	13	30 - 34 "	9
9	14	288	9	35 - 39 "	10
2	7	201	7	40 - 44 "	11
3	9	101	1	45 - 49 "	12
1	4	101	2	50 - 59 "	13
—	1	29	—	60 ans et plus .....	14
—	—	1	—	Non déclaré .....	15
76	90	3,261	87	Total .....	16

TABLEAU 14. Condamnations antérieures d'après le casier pénitentiaire — hommes incarcérés

Gaol and reformatory — Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary — Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary — Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary — Prison, maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary — Total des détenus ayant déjà été incarcérés dans un pénitencier	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
1	2	—	—	—	0 .....	2
53	118	34	—	169	1 .....	3
52	127	45	—	201	2 .....	4
35	124	47	26	216	3 .....	5
29	86	24	29	205	4 .....	6
70	184	37	48	164	5 .....	7
9	50	6	158	381	6 - 10 .....	8
3	13	—	69	125	11 - 15 .....	9
6	4	—	22	35	16 - 20 .....	10
—	—	—	24	28	20+ .....	11
258	708	193	376	1,524	Total .....	11

TABLE 15. Previous Commitments by Total Time Served — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	No previous commitments — Aucune détention antérieure	Under 3 months — Moins de 3 mois	3 months and under 6 — 3 mois et moins de 6	6 months and under 12 — 6 mois et moins de 12
1	0 .....	744	744	—	—	—
2	1 .....	626	—	159	105	125
3	2 .....	461	—	18	28	70
4	3 .....	425	—	4	11	45
5	4 .....	308	—	—	6	6
6	5 .....	229	—	—	—	4
7	6-10 .....	504	—	—	—	2
8	11-15 .....	143	—	—	—	—
9	16-20 .....	40	—	—	—	—
10	20+ .....	34	—	—	—	—
11	Total .....	3,514	744	181	150	252

TABLE 16. Previous Commitments by School Grade — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	Illiterate — Illettrés	School grade attained — Degré d'instruction (années)						
				1	2	3	4	5	6	7
1	0 .....	744	20	6	8	7	29	57	83	110
2	1 .....	626	16	5	14	8	21	57	66	97
3	2 .....	461	13	2	3	10	19	21	54	79
4	3 .....	425	10	—	4	6	16	29	54	55
5	4 .....	308	10	1	3	10	8	21	47	50
6	5 .....	229	3	2	5	5	9	13	24	29
7	6-10 .....	504	14	1	3	24	27	34	50	73
8	11-15 .....	143	6	—	1	4	6	8	9	19
9	16-20 .....	40	3	1	—	1	1	2	1	3
10	20+ .....	34	2	—	4	1	2	2	4	7
11	Total .....	3,514	97	18	45	76	138	244	392	522

TABLE 17. Previous Commitments by Use of Alcohol and Drugs — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	Alcohol — Alcool			
			Alcoholic — Alcooliques	Problem drinker — Buveurs invétérés	No problem — Non invétérés	Not stated — Non déclaré
1	0 .....	744	26	169	544	5
2	1 .....	626	18	185	415	8
3	2 .....	461	36	149	270	6
4	3 .....	425	38	175	207	5
5	4 .....	308	34	131	141	2
6	5 .....	229	32	88	106	3
7	6-10 .....	504	84	221	190	9
8	11-15 .....	143	39	46	53	2
9	16-20 .....	40	18	9	11	—
10	20+ .....	34	17	11	6	—
11	Total .....	3,514	342	1,184	1,943	45

TABLE 18. Type of Discharge by Time Served — Males Discharged

No.	Type	Total discharged — Total des libérés	Under 1 year — Moins de 1 an	1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4
1	Expiration .....	2,594	114	1,484	675	164
2	Deportation .....	1	1	—	—	—
3	Parole .....	950	226	533	80	55
4	Unconditional .....	3	—	3	—	—
5	Court order .....	32	20	11	1	2
6	Death .....	17	7	5	1	2
7	Other .....	1	—	1	—	—
8	Total .....	3,598	368	2,037	757	221

TABLEAU 15. Condamnations antérieures d'après la durée de la détention - hommes incarcérés

1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 5 — 3 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and over — 10 ans et plus	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
186	27	21	2	1	1 .....	2
163	121	52	9	—	2 .....	3
112	120	100	31	2	3 .....	4
54	61	101	73	7	4 .....	5
18	37	81	80	9	5 .....	6
17	38	121	242	84	6-10 .....	7
1	5	20	47	70	11-15 .....	8
—	1	4	9	26	16-20 .....	9
—	1	2	6	25	20+ .....	10
551	411	502	499	224	Total .....	11

TABLEAU 16. Condamnations antérieures, d'après le degré d'instruction - hommes incarcérés

School grade attained — Degré d'instruction (années)						Beyond high school — Au delà de l'école secondaire	Not stated — Non déclaré	Condamnations antérieures	N°
8	9	10	11	12	13				
124	97	68	30	38	6	14	47	0 .....	1
124	86	48	14	17	4	4	45	1 .....	2
115	59	31	16	9	2	6	22	2 .....	3
94	63	38	15	15	3	1	22	3 .....	4
63	35	23	9	5	1	3	19	4 .....	5
50	28	26	10	10	1	3	11	5 .....	6
111	52	48	15	14	5	6	27	6-10 .....	7
37	17	12	4	6	1	1	12	11-15 .....	8
11	3	4	4	3	—	—	3	16-20 .....	9
4	2	3	—	2	—	—	1	20+ .....	10
733	442	301	117	119	23	38	209	Total .....	11

TABLEAU 17. Condamnations antérieures d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants - hommes incarcérés

Drugs - Stupéfiants				Condamnations antérieures			N°
User — Addonnes	Addict — Toxicomanes	Not indicated — Usage, non indiqué	Not stated — Non déclaré				
5	3	718	18	0 .....	1		
4	5	599	18	1 .....	2		
11	6	439	5	2 .....	3		
19	5	390	11	3 .....	4		
7	12	282	7	4 .....	5		
4	8	212	5	5 .....	6		
21	28	439	16	6-10 .....	7		
3	18	117	5	11-15 .....	8		
2	1	35	2	16-20 .....	9		
—	4	30	—	20+ .....	10		
76	90	3,261	87	Total .....	11		

TABLEAU 18. Forme de libération d'après la durée de l'incarcération - hommes libérés

4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Forme de libération	N°
53	103	1	—	—	Expiration de la peine .....	1
—	—	—	—	—	Déportation .....	2
25	27	4	—	—	Liberation conditionnelle .....	3
—	—	—	—	—	Liberation sans condition .....	4
—	—	—	—	—	Liberation par ordonnance du tribunal .....	5
—	—	—	—	—	Décès .....	6
—	—	—	—	—	Autres libérations .....	7
78	131	5	—	1	Total .....	8

TABLE 19. Offence by Time Served - Males Discharged

No.	Offence	Total discharged	Under 1 year	1 year and under 2	2 years and under 3	3 years and under 4
		Total des libérés	Moins de 1 an	1 an et moins de 2	2 ans et moins de 3	3 ans et moins de 4
<b>Expiration of sentence:</b>						
1	Murder .....	-	-	-	-	-
2	Attempted murder .....	6	-	-	1	2
3	Manslaughter.....	16	-	1	5	3
4	Rape.....	25	-	5	15	4
5	Other sexual offences .....	115	-	54	42	12
6	Wounding .....	28	-	12	10	3
7	Assaults .....	40	3	34	3	-
8	Robbery .....	332	-	116	98	47
9	Breaking and entering .....	879	-	556	258	36
10	Prison breach .....	118	16	66	32	3
11	Theft .....	295	5	232	49	6
12	Have stolen goods .....	173	5	113	41	8
13	Frauds .....	226	6	152	56	9
14	Prostitution and procuring .....	8	-	3	3	1
15	Offensive weapons.....	21	1	13	5	2
16	Other Criminal Code .....	77	-	40	22	13
17	Narcotic Control Act .....	82	1	35	18	10
18	Other Federal Statutes .....	17	-	16	1	-
19	Parole violation .....	128	77	30	14	5
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	2	-	1	1	-
<b>Traffic:</b>						
<b>Criminal negligence:</b>						
21	Causing death.....	4	-	3	1	-
22	Causing bodily harm .....	-	-	-	-	-
23	Operating motor vehicle .....	1	-	1	-	-
24	Failing to remain at accident.....	1	-	1	-	-
<b>Parole:</b>						
25	Murder .....	3	-	-	-	1
26	Attempted murder .....	4	-	-	-	-
27	Manslaughter.....	34	1	9	5	4
28	Rape.....	39	8	21	6	2
29	Other sexual offences .....	47	12	31	2	2
30	Wounding .....	9	2	4	-	2
31	Assaults .....	5	3	2	-	-
32	Robbery .....	191	39	102	23	9
33	Breaking and entering .....	284	74	180	22	4
34	Prison breach .....	12	4	7	1	-
35	Theft .....	104	29	65	4	4
36	Have stolen goods .....	39	12	22	3	-
37	Frauds .....	77	19	47	10	1
38	Prostitution and procuring .....	1	-	1	-	-
39	Offensive weapons.....	25	2	4	1	16
40	Other Criminal Code .....	48	11	27	2	7
41	Narcotic Control Act .....	9	1	3	-	3
42	Other Federal Statutes.....	3	-	2	1	-
43	Parole violation .....	10	7	3	-	-
44	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	1	-	-	-	-
<b>Traffic:</b>						
<b>Criminal negligence:</b>						
45	Causing death .....	4	3	1	-	-
46	Causing bodily harm .....	1	-	1	-	-
47	Operating motor vehicle.....	-	-	-	-	-
48	Failing to remain at accident .....	-	-	-	-	-
49	Other discharges.....	54	27	21	2	2
50	<b>Total.....</b>	<b>3,598</b>	<b>368</b>	<b>2,037</b>	<b>757</b>	<b>221</b>

TABLEAU 19. Infractions d'après la durée de la détention — hommes libérés

4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Infraction	N°
					Expiration de la peine:	
—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
2	1	—	—	—	Tentative de meurtre.....	2
1	6	—	—	—	Homicide involontaire.....	3
1	—	—	—	—	Viol .....	4
—	7	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
1	2	—	—	—	Infliction de blessures corporelles.....	6
—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
16	54	1	—	—	Vol qualifié .....	8
11	18	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	1	—	—	—	Bris de prison .....	10
2	1	—	—	—	Vol .....	11
5	1	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
3	—	—	—	—	Fraude.....	13
—	1	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	Armes offensives.....	15
2	—	—	—	—	Autres infraction au Code criminel.....	16
8	10	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
1	1	—	—	—	Libération conditionnelle (violation) .....	19
—	—	—	—	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
					Circulation:	
					Négligence criminelle:	
—	—	—	—	—	Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile.....	23
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
					Libération conditionnelle:	
—	1	1	—	—	Meurtre .....	25
2	2	—	—	—	Tentative de meurtre.....	26
7	8	—	—	—	Homicide involontaire.....	27
1	1	—	—	—	Viol .....	28
—	—	—	—	—	Autres infraction d'ordre sexuel .....	29
1	—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles.....	30
—	—	—	—	—	Voies de fait .....	31
6	11	1	—	—	Vol qualifié .....	32
2	1	1	—	—	Introduction par effraction .....	33
—	—	—	—	—	Bris de prison .....	34
—	2	—	—	—	Vol .....	35
2	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	36
—	—	—	—	—	Fraude.....	37
—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	38
2	—	—	—	—	Armes offensives.....	39
1	—	—	—	—	Autres infraction au Code criminel.....	40
1	—	1	—	—	Loi sur stupéfiants .....	41
—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	42
—	—	—	—	—	Libérations conditionnelle (violation) .....	43
—	1	—	—	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	44
					Circulation:	
					Négligence criminelle:	
—	—	—	—	—	Causant la mort .....	45
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	46
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile.....	47
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	48
—	1	—	—	—	Autres libérations .....	49
78	131	5	—	1	Total .....	50

## CORRECTIONAL INSTITUTIONS STATISTICS

TABLE 20. Offence by Term of Sentence — Females Admitted

Offence	Total admissions — Total, admissions	Under 2 years — Moins de 2 ans	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4	4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 6 — 5 ans et moins de 6	6 years and under 10 — 6 ans et moins de 10
1 Murder .....	—	—	—	—	—	—	—
2 Attempted murder .....	—	—	—	—	—	—	—
3 Manslaughter .....	4	—	1	1	—	—	1
4 Rape .....	—	—	—	—	—	—	—
5 Other sexual offences .....	—	—	—	—	—	—	—
6 Wounding .....	5	—	2	2	—	1	—
7 Assaults .....	1	1	—	—	—	—	—
8 Robbery .....	11	—	6	5	—	—	—
9 Breaking and entering .....	4	1	1	—	—	2	—
10 Prison breach .....	2	1	1	—	—	—	—
11 Theft .....	7	1	4	2	—	—	—
12 Have stolen goods .....	—	—	—	—	—	—	—
13 Frauds .....	14	—	9	3	1	—	1
14 Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—	—	—
15 Offensive weapons .....	—	—	—	—	—	—	—
16 Other Criminal Code .....	2	—	2	—	—	—	—
17 Narcotic Control Act .....	32	—	22	3	3	4	—
18 Other Federal Statutes .....	2	—	2	—	—	—	—
19 Parole violation .....	5	5	—	—	—	—	—
20 Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—	—	—
Traffic:							
Criminal negligence:							
21 Causing death .....	—	—	—	—	—	—	—
22 Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—	—	—
23 Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—	—	—
24 Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—
<b>Total .....</b>	<b>89</b>	<b>9</b>	<b>50</b>	<b>16</b>	<b>4</b>	<b>7</b>	<b>2</b>

TABLE 21. Offence by Previous Institutional History — Females Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	First commitment — Première condamnation	Gaol only — Prison seulement	Reformatory only — Maison de correction seulement	Penitentiary only — Pénitencier seulement
1 Murder .....	—	—	—	—	—	—
2 Attempted murder .....	—	—	—	—	—	—
3 Manslaughter .....	4	—	3	1	—	—
4 Rape .....	—	—	—	—	—	—
5 Other sexual offences .....	—	—	—	—	—	—
6 Wounding .....	5	—	3	2	—	—
7 Assaults .....	1	—	—	—	—	—
8 Robbery .....	11	—	1	4	1	—
9 Breaking and entering .....	4	—	2	—	—	2
10 Prison breach .....	2	—	1	3	—	1
11 Theft .....	7	—	1	—	—	—
12 Have stolen goods .....	—	—	—	—	—	—
13 Frauds .....	14	—	3	3	3	—
14 Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—	—
15 Offensive weapons .....	—	—	—	—	—	—
16 Other Criminal Code .....	2	—	1	1	—	—
17 Narcotic Control Act .....	32	—	1	5	3	1
18 Other Federal Statutes .....	2	—	2	—	—	1
19 Parole violation .....	5	—	—	—	—	—
20 Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—	—
Traffic:						
Criminal negligence:						
21 Causing death .....	—	—	—	—	—	—
22 Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—	—
23 Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—	—
24 Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—
<b>Total .....</b>	<b>89</b>	<b>18</b>	<b>19</b>	<b>7</b>	<b>5</b>	

TABLEAU 20. Infractions d'après la durée de la détention — femmes incarcérées

10 years and under 15  10 ans et moins de 15	15 years and under 20  15 ans et moins de 20	20 years and over  20 ans et plus	Death to life  Peine de mort commuée en détention perpétuelle	Life — Détention perpétuelle	Indefinite preventive detention  Détenion préventive	Infraction	N°
—	—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	—	Armes offensive .....	15
—	—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	—	Représ de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	1	Total .....	25
—	—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
—	—	—	—	—	—	Total .....	25

TABLEAU 21. Infractions d'après le casier pénitencier — femmes incarcérées

Gaol and reformatory  Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary  Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary  Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary  Prison, maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary  Total des détenues ayant déjà été incarcérées dans un pénitencier	Infraction	N°
—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	Représ de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
6	17	3	14	39	Total .....	25

TABLE 22. Offence by Age on Admission – Females Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Age on admission – Âge au moment de l'incarcération						
			-15	15	16	17	18	19	20-24
1	Murder .....	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	—	—	—	—	—	—	—	1
3	Manslaughter .....	4	—	—	—	—	—	—	—
4	Rape .....	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	5	—	—	—	—	—	—	1
7	Assaults .....	1	—	—	—	—	—	—	1
8	Robbery .....	11	—	—	—	—	—	1	—
9	Breaking and entering .....	4	—	—	—	1	—	—	—
10	Prison breach .....	2	—	—	—	1	—	—	1
11	Theft .....	7	—	—	—	—	—	—	2
12	Have stolen goods .....	—	—	—	—	—	—	1	—
13	Frauds .....	14	—	—	—	—	—	1	3
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	—	—	—	—	—	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	2	—	—	—	—	—	—	—
17	Narcotic Control Act .....	32	—	—	—	—	—	2	7
18	Other Federal Statutes .....	2	—	—	—	—	—	—	1
19	Parole violation .....	5	—	—	—	—	1	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—	—	—	—
	Traffic:								
	Criminal negligence:								
21	Causing death .....	—	—	—	—	—	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	89	—	—	—	2	1	4	18

TABLE 23. Offence by Marital Status – Females Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Single Célibataire	Married Mariées	Common law Épouses selon le droit commun	
					—	—
1	Murder .....	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	—	—	—	—	—
3	Manslaughter .....	4	1	1	—	—
4	Rape .....	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	5	1	1	—	1
7	Assaults .....	1	1	1	—	—
8	Robbery .....	11	2	1	1	1
9	Breaking and entering .....	4	1	—	—	—
10	Prison breach .....	2	2	—	—	—
11	Theft .....	7	1	1	1	2
12	Have stolen goods .....	—	—	—	—	—
13	Frauds .....	14	6	4	—	—
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	—	—	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	2	—	—	—	—
17	Narcotic Control Act .....	32	8	14	2	1
18	Other Federal Statutes .....	2	1	—	—	—
19	Parole violation .....	5	2	1	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	—	—	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
25	Total .....	89	26	23	—	7

TABLEAU 22. Infractions d'après l'âge au moment de l'incarcération – femmes incarcérées

Age on admission – Âge au moment de l'incarcération							Not stated — Non déclaré	Infraction	N°
25 - 29	30 - 34	35 - 39	40 - 44	45 - 49	50 - 59	60 +			
—	—	—	—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	1	1	—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (violation) .....	19
—	—	—	—	—	—	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
19	13	10	11	6	4	1	—	Total .....	25

TABLEAU 23. Infractions d'après l'état civil – femmes incarcérées

Widows — Veuves	Separated — Séparées	Divorced — Divorcées	Not stated — Non déclaré	Infraction				N°
				—	—	—	—	
—	—	—	—	Meurtre .....	1			
—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2			
—	2	—	—	Homicide involontaire .....	3			
—	—	—	—	Viol .....	4			
—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5			
—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6			
—	—	—	—	Voie de fait .....	7			
—	—	—	—	Vol qualifié .....	8			
—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9			
—	—	—	—	Bris de prison .....	10			
—	—	—	—	Vol .....	11			
—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12			
—	—	—	—	Fraude .....	13			
—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14			
—	—	—	—	Armes offensives .....	15			
—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16			
—	1	1	—	Loi sur stupéfiants .....	17			
—	2	4	2	Autres lois fédérales .....	18			
—	—	—	—	Libération conditionnelle (violation) .....	19			
—	—	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20			
—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21			
—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22			
—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23			
—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24			
11	17	5	—	Total .....	25			

TABLE 24. Offence by Use of Alcohol and Drugs - Females Admitted

No.	Offence	Total admissions - Total, admissions	Alcohol - Alcool			
			Alcoholic - Alcooliques	Problem drinker - Buveuses invétérées	No problem - Buveuses non invétérées	Not stated - Non déclaré
1	Murder .....	-	-	-	-	-
2	Attempted murder .....	-	-	-	-	-
3	Manslaughter .....	4	1	1	2	-
4	Rape .....	-	-	-	-	-
5	Other sexual offences .....	-	-	-	-	-
6	Wounding .....	5	-	3	2	-
7	Assaults .....	1	-	-	1	-
8	Robbery .....	11	1	5	5	-
9	Breaking and entering .....	4	-	-	2	2
10	Prison breach .....	2	-	1	1	-
11	Theft .....	7	-	1	6	-
12	Have stolen goods .....	-	-	-	-	-
13	Frauds .....	14	-	1	10	3
14	Prostitution and procuring .....	-	-	-	-	-
15	Offensive weapons .....	-	-	-	-	-
16	Other Criminal Code .....	2	-	1	1	-
17	Narcotic Control Act .....	32	-	2	27	3
18	Other Federal Statutes .....	2	-	1	1	-
19	Parole violation .....	5	-	2	3	-
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	-	-	-	-	-
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	-	-	-	-	-
22	Causing bodily harm .....	-	-	-	-	-
23	Operating motor vehicle .....	-	-	-	-	-
24	Failing to remain at accident .....	-	-	-	-	-
25	Total .....	89	2	18	61	8

TABLE 25. Age on Admission by School Grade - Females Admitted

No.	Age	Total admissions - Total, admissions	Illiterate Illettrés	School grade attained - Degré d'instruction (années)						
				1	2	3	4	5	6	7
1	15 years .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2	16 "	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3	17 "	2	-	-	-	-	-	1	-	-
4	18 "	1	-	-	-	-	-	-	-	1
5	19 "	4	-	-	-	-	-	-	1	-
6	20-24 years .....	18	1	-	-	-	-	-	2	2
7	25-29 "	19	-	-	-	-	1	-	3	6
8	30-34 "	13	-	-	1	-	-	1	-	2
9	35-39 "	10	-	-	-	1	-	1	-	-
10	40-44 "	11	-	-	-	-	1	-	-	3
11	45-49 "	6	-	-	-	-	-	-	-	-
12	50-59 "	4	2	-	-	-	1	-	-	-
13	60 years and over .....	1	-	-	-	1	-	-	-	-
14	Not stated .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Total .....	89	3	-	1	2	3	3	6	14

TABLEAU 24. Infractions d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants — femmes incarcérées

User Adonnées	Addict Toxicomanes	Not indicated Usage non	Not stated Non déclaré	Infraction	N°
—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	4	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	5	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
1	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	1	8	—	Vol qualifié .....	8
1	—	3	—	Introduction par effraction .....	9
1	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	1	5	—	Vol .....	11
—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	Armes offensive .....	15
—	—	2	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
1	30	1	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	2	—	Autres lois fédérales .....	18
—	3	2	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
Circulation:					
Négligence criminelle:					
—	—	—	—	Causant la mort .....	21
—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile ....	23
—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
6	36	43	4	Total .....	25

TABLEAU 25. Âge à l'incarcération d'après le degré d'instruction — femmes incarcérées

School grade attained — Degré d'instruction (années)						Beyond high school Au delà de l'école secondaire	Not stated Non déclaré	Âge	N°
8	9	10	11	12	13				
—	—	—	—	—	—	—	—	15 ans .....	1
—	—	—	—	—	—	—	—	16 " .....	2
—	—	1	—	—	—	—	—	17 " .....	3
—	—	—	—	—	—	—	—	18 " .....	4
1	1	—	1	—	—	—	—	19 " .....	5
.4	3	1	3	2	—	—	—	20-24 ans .....	6
1	2	3	3	—	—	—	—	25-29 " .....	7
2	3	2	1	1	—	—	—	30-34 " .....	8
1	4	1	1	—	1	—	—	35-39 " .....	9
4	—	—	1	1	—	—	1	40-44 " .....	10
3	1	—	2	—	—	—	—	45-49 " .....	11
—	—	1	—	—	—	—	—	50-59 " .....	12
—	—	—	—	—	—	—	—	60 ans et plus .....	13
—	—	—	—	—	—	—	—	Non déclaré .....	14
16	14	9	12	4	1	—	1	Total .....	15

TABLE 26. Previous Commitments by Previous Institutional History - Females Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions Total admissions	First commitment Première condamnation	Gaol only Prison seulement	Reformatory only Maison de correction	Penitentiary only Pénitencier seulement
1	0 .....	18	18	-	-	-
2	1 .....	16	-	9	3	4
3	2 .....	8	-	-	3	1
4	3 .....	8	-	3	1	-
5	4 .....	6	-	2	-	-
6	5 .....	7	-	2	-	-
7	6-10 .....	20	-	2	-	-
8	11-15 .....	3	-	-	-	-
9	16-20 .....	1	-	-	-	-
10	20+ .....	2	-	1	-	-
11	Total .....	89	18	19	7	5

TABLE 27. Previous Commitments by Total Time Served - Females Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions Total admissions	First commitment Première condamnation	Under 3 months Moins de 3 mois	3 months and under 6 3 mois et moins de 6	6 months and under 12 6 mois et moins de 12
1	0 .....	18	18	-	-	-
2	1 .....	16	-	2	6	2
3	2 .....	8	-	1	1	1
4	3 .....	8	-	-	-	1
5	4 .....	6	-	-	-	1
6	5 .....	7	-	-	-	3
7	6-10 .....	20	-	-	-	-
8	11-15 .....	3	-	-	-	-
9	16-20 .....	1	-	-	-	-
10	20+ .....	2	-	-	-	-
11	Total .....	89	18	3	7	8

TABLE 28. Previous Commitments by Total Time Served - Females Admitted

No.	Type	Total discharged Total des libérées	Under 1 year Moins de 1 an	1 year and under 2 1 an et moins de 2	2 years and under 3 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 3 ans et moins de 4
1	Expiration .....	50	4	37	4	4
2	Deportation .....	-	-	-	-	-
3	Parole .....	30	7	17	4	-
4	Unconditional .....	-	-	-	-	-
5	Court order .....	3	1	1	-	-
6	Death .....	-	-	-	-	-
7	Other .....	-	-	-	-	-
8	Total .....	86	12	55	8	4

TABLEAU 26. Condamnations antérieures d'après le casier pénitentiaire — femmes incarcérées

Gaol and reformatory Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary Prison, et maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary Total des détenues ayant déjà été incarcérées dans un pénitencier	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
—	—	—	—	4	1 .....	2
—	3	1	—	5	2 .....	3
—	1	2	1	4	3 .....	4
3	1	—	—	1	4 .....	5
1	3	—	1	4	5 .....	6
2	7	—	9	16	6-10 .....	7
—	1	—	2	3	11-15 .....	8
—	1	—	—	1	16-20 .....	9
—	—	—	1	1	20+ .....	10
6	17	3	14	39	Total .....	11

TABLEAU 27. Condamnations antérieures d'après la durée de la détention — femmes incarcérées

1 year and under 2 1 an et moins de 2	2 years and under 3 2 ans et moins de 3	3 years and under 5 3 ans et moins de 5	5 years and under 10 5 ans et moins de 10	10 years and over 10 ans et plus	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
6	—	—	—	—	1 .....	2
1	2	1	1	—	2 .....	3
1	4	2	—	—	3 .....	4
2	2	1	—	—	4 .....	5
1	—	2	1	—	5 .....	6
—	1	7	10	2	6-10 .....	7
—	—	—	2	1	11-15 .....	8
—	—	—	—	1	16-20 .....	9
1	—	—	—	1	20+ .....	10
12	9	13	14	5	Total .....	11

TABLEAU 28. Forme de libération d'après la durée de la détention — femmes libérées

4 years and under 5 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 15 ans et moins de 20	20 years and over 20 ans et plus	Forme de libération	N°
1	—	—	—	—	Expiration de la peine .....	1
—	—	—	—	—	Déportation .....	2
2	—	—	—	—	Libération conditionnelle .....	3
—	—	—	—	—	Libération sans condition .....	4
—	—	—	—	—	Libération par ordonnance du tribunal .....	5
—	—	—	—	—	Décès .....	6
—	—	—	—	—	Autres libérations .....	7
3	—	—	—	—	Total .....	8

TABLE 29. Offence by Time Served - Females Discharged

No.	Offence	Total discharged	Under 1 year — Moins de 1 an	1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4
		Total des libérées				
1	Murder .....	2	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	4	—	1	—	1
3	Manslaughter .....	—	—	1	—	1
4	Rape .....	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	2	—	2	—	—
7	Assaults .....	2	—	2	—	—
8	Robbery .....	8	1	7	—	—
9	Breaking and entering .....	2	—	2	—	—
10	Prison breach .....	5	2	3	—	—
11	Theft .....	7	1	5	1	—
12	Have stolen goods .....	1	—	1	—	—
13	Frauds .....	11	4	6	1	—
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	2	—	1	—	—
16	Other Criminal Code .....	5	—	4	1	—
17	Narcotic Control Act .....	27	1	19	5	2
18	Other Federal Statutes .....	1	—	1	—	—
19	Parole violation .....	3	3	—	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	—	—	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
25	Total .....	82	12	55	8	4

TABLE 30. Marital Status by Employment Status - Inmates Admitted

No.	Marital status	Total		Employed — Employés	
		Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%
1	Single .....	2,114	100.0	672	31.8
2	Married .....	927	100.0	485	52.3
3	Common law .....	190	100.0	77	40.5
4	Widowed .....	47	100.0	21	44.7
5	Separated .....	239	100.0	85	35.6
6	Divorced .....	73	100.0	31	42.5
7	Not stated .....	13	100.0	2	15.4
8	Total .....	3,603	100.0	1,373	38.1

TABLE 31. Number of Dependents by Employment Status - Inmates Admitted

No.	Number of dependents	Total		Employed — Employés	
		Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%
1	0 .....	2,552	100.0	814	31.9
2	1 .....	207	100.0	108	52.2
3	2 .....	253	100.0	122	48.2
4	3-5 .....	398	100.0	226	56.8
5	6+ .....	108	100.0	61	56.5
6	Not stated .....	85	100.0	42	49.4
7	Total .....	3,603	100.0	1,373	38.1

TABLEAU 29. Infractions d'après la durée de la détention – femmes libérées

4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Infraction	N°
—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
2	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	Loi sur les stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
3	—	—	—	—	Total .....	25

TABLEAU 30. État civil d'après le statut occupationnel – hommes et femmes incarcérés

Unemployed — En chômage		Never worked, student and retired — N'ayant jamais travaillé, étudiants et retraités		État civil		N°
Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%			
1,379	65.2	63	3.0	Célibataires .....	1	
419	45.2	23	2.5	Mariés .....	2	
112	58.9	1	0.5	Epouses d'après le droit commun .....	3	
25	53.2	1	2.1	Veuf .....	4	
147	61.5	7	2.9	Séparés .....	5	
38	52.1	4	5.5	Divorcés .....	6	
10	76.9	1	7.7	Non déclaré .....	7	
2,130	59.1	100	2.8	Total .....	8	

TABLEAU 31. Nombre de personnes à charge d'après le statut occupationnel – hommes et femmes incarcérés

Unemployed — En chômage		Never worked, student and retired — N'ayant jamais travaillé, étudiants et retraités		Nombre de personnes à charge		N°
Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%			
1,665	65.2	73	2.9	0 .....	1	
91	44.0	8	3.9	1 .....	2	
126	49.8	5	2.0	2 .....	3	
163	41.0	9	2.3	3 + 5 .....	4	
46	42.6	1	0.9	6 + .....	5	
39	45.9	4	4.7	Non déclaré .....	6	
2,130	59.1	100	2.8	Total .....	7	



**STATISTICAL TABLES ON INMATES  
RELEASED AND ADMITTED TO PENITENTIARIES**

---

**TABLEAUX STATISTIQUES SUR LES PERSONNES  
MISES EN DÉTENTION OU LIBÉRÉES DANS LES PÉNITENCIERS**

**1966 - 67**

**TABLE 1. Sex of Offender by Penitentiary Institution**  
**Inmates Admitted and Discharged During the Fiscal Year Ended March 31, 1967**

No.		Total inmates — Total des détenus	New found-land — Terre-Neuve	Dor-ches-ter, N.B.	St. Vincent de Paul, P.Q.	Federal Training Centre — Centre fédéral de formation P.Q.	Leclerc P.Q.	Cowans-ville, P.Q.
	Inmates on register April 1, 1966 — Détenus inscrits aux registres 1 avril, 1966:							
1	Male — Hommes .....	7,315	40	713	1,166	411	635	33
2	Female — Femmes .....	122	1	—	1	—	—	—
3	<b>Total .....</b>	<b>7,437</b>	<b>41</b>	<b>713</b>	<b>1,167</b>	<b>411</b>	<b>635</b>	<b>33</b>
	<b>Admissions — Incarcérations</b>							
	By direct admission — Détenus écroués directement:							
4	Male — Hommes .....	3,401	34	370	929	—	—	—
5	Female — Femmes .....	74	—	5	11	—	—	—
6	<b>Total .....</b>	<b>3,475</b>	<b>34</b>	<b>375</b>	<b>940</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
	By inter-institutional transfer — Détenus reçus des autres pénitenciers:							
7	Male — Hommes .....	3,577	1	81	267	308	416	199
8	Female — Femmes .....	76	—	—	—	—	—	—
9	<b>Total .....</b>	<b>3,653</b>	<b>1</b>	<b>81</b>	<b>267</b>	<b>308</b>	<b>416</b>	<b>199</b>
	<b>Discharges — Libérations</b>							
	By release from custody — Élargissements:							
10	Male — Hommes .....	3,661	4	422	426	268	368	50
11	Female — Femmes .....	83	1	—	—	—	—	—
12	<b>Total .....</b>	<b>3,744</b>	<b>5</b>	<b>422</b>	<b>426</b>	<b>268</b>	<b>368</b>	<b>50</b>
	By inter-institutional transfer — Transferts entre pénitenciers:							
13	Male — Hommes .....	3,577	56	13	853	163	134	28
14	Female — Femmes .....	76	—	5	12	—	—	—
15	<b>Total .....</b>	<b>3,653</b>	<b>56</b>	<b>18</b>	<b>865</b>	<b>163</b>	<b>134</b>	<b>28</b>
	Inmates on register March 31, 1967 — Détenus écroués au 31 mars, 1967:							
16	Male — Hommes .....	7,055	15	729	1,083	288	549	154
17	Female — Femmes .....	113	—	—	—	—	—	—
18	<b>Total .....</b>	<b>7,168</b>	<b>15</b>	<b>729</b>	<b>1,083</b>	<b>288</b>	<b>549</b>	<b>154</b>

TABLEAU 1. Sexe du délinquant selon les établissements de correction

Entrées et sorties des détenus durant l'année fiscale se terminant le 31 mars 1967

Kings-ton, Ont.	Prison for women — Prison des femmes, Ont.	Collins Bay, Ont.	Joyce- ville, Ont.	Mani- toba	Saskat- chewan	British Columbia — Colombie- Britannique	Matsqui, B.C. — C.-B.	William Head, B.C. — C.-B.	Nº
896	—	642	526	572	776	843	62	—	1
—	118	—	—	—	—	2	—	—	2
896	118	642	526	572	776	845	62	—	3
978	—	—	—	221	412	457	—	—	4
—	27	—	—	—	4	27	—	—	5
978	27	—	—	221	416	484	—	—	6
211	—	523	518	44	12	245	516	236	7
—	28	—	—	—	—	14	34	—	8
211	28	523	518	44	12	259	550	236	9
192	—	424	309	309	428	255	132	74	10
—	78	—	—	—	—	2	2	—	11
192	78	424	309	309	428	257	134	74	12
1,040	—	93	215	44	72	778	63	25	13
—	14	—	—	—	4	41	—	—	14
1,040	14	93	215	44	76	819	63	25	15
853	—	648	520	484	700	512	383	137	16
—	81	—	—	—	—	—	32	—	17
853	81	648	520	484	700	512	415	137	18

TABLE 2. Males and Females Admitted and Discharged by Offence, 1966-67

TABLEAU 2. Hommes et femmes incarcérés et libérés d'après le genre de délit, 1966-67

Offence - Délit	Admissions - Incarcérations			Releases - Libérations		
	Male - Hommes	Female - Femmes	Total	Male - Hommes	Female - Femmes	Total
Capital murder - Meurtre qualifié .....	8	-	8	4	-	4
Non-capital murder - Meurtre non qualifié .....	33	-	33	5	-	5
Attempted murder - Tentative de meurtre .....	10	-	10	13	1	14
Manslaughter - Homicide involontaire .....	42	5	47	45	6	51
Rape - Viol .....	53	-	53	64	-	64
Rape, attempt to commit - Tentative de viol .....	2	-	2	10	-	10
Other sexual offences - Autres infractions d'ordre sexuel:						
Buggery - Sodomy .....	4	-	4	9	-	9
Gross indecency - Gossière indécence .....	12	-	12	21	-	21
Incest - Inceste .....	15	-	15	33	-	33
Indecent assault on female - Attentat à la pudeur sur une personne du sexe féminin .....	57	-	57	73	-	73
Indecent assault on male - Attentat à la pudeur sur une personne du sexe masculin .....	24	-	24	16	-	16
Sexual intercourse - Age under 14 - Rapports sexuels - âge de moins de 14 ans .....	24	-	24	21	-	21
Seduction - age between 16 and 18 - Séduction - âge variant entre 16 et 18 ans .....	-	-	-	1	-	1
Sexual intercourse with step-daughter, ward, or foster child - Rapports sexuels avec une belle-fille, une garde, ou un enfant nourricier .....	-	-	-	1	-	1
<b>Total</b> .....	<b>136</b>	<b>-</b>	<b>136</b>	<b>175</b>	<b>-</b>	<b>175</b>
Causing bodily harm with intent to endanger life or prevent arrest or detention - Causant des lésions corporelles avec l'intention de mettre la vie en danger ou empêcher l'arrestation ou la détention .....	5	-	5	7	-	7
Causing bodily harm with intent to wound, maim, or disfigure - Causant des lésions corporelles avec l'intention de blesser d'estropier ou de défigurer .....	29	3	32	32	4	36
Shooting with intent - Tir avec l'intention .....	3	-	3	3	-	3
<b>Total</b> .....	<b>37</b>	<b>3</b>	<b>40</b>	<b>42</b>	<b>4</b>	<b>46</b>
Assaults - Voies de fait:						
Assault that causes bodily harm to any person - Voies de fait qui causent les lésions corporelles .....	30	-	30	47	1	48
Assault with intent to commit an indictable offence - Voies de fait avec l'intention de commettre un délit .....	2	1	3	6	-	6
Assault on a public officer while engaged in his duty - Voies de fait sur un fonctionnaire public dans l'exercice de ses fonctions .....	10	1	11	7	-	7
Assault with intent to resist or prevent lawful arrest or detention - Voies de fait dans le but de résister ou d'empêcher l'arrestation ou l'incarcération .....	-	-	-	2	-	2
Common assault - Voies de fait simples .....	5	-	5	5	-	5
<b>Total</b> .....	<b>47</b>	<b>2</b>	<b>49</b>	<b>67</b>	<b>1</b>	<b>68</b>
Robbery - Vol qualifié:						
Armed robbery - Vol qualifié à main armée .....	246	2	248	298	2	300
Assault with intent to steal - Voies de fait commises avec l'intention de voler .....	18	-	18	36	-	36
Theft by violence - Vol avec violence .....	261	6	267	174	5	179
Theft from the person - Vol sur la personne .....	9	1	10	82	6	88
<b>Total</b> .....	<b>534</b>	<b>9</b>	<b>543</b>	<b>590</b>	<b>13</b>	<b>603</b>
Breaking and entering - Introduction par effraction:						
And committing - Et de commettre un acte criminel .....	749	5	754	906	3	909
Breaking out - Sortie par effraction .....	1	-	1	3	-	3
Found in dwelling house - Présence illégale dans une maison d'habitation .....	2	-	2	4	-	4
With intent - Avec intention criminelle .....	173	-	173	208	-	208
<b>Total</b> .....	<b>925</b>	<b>5</b>	<b>930</b>	<b>1,121</b>	<b>3</b>	<b>1,124</b>
Prison breach - Bris de prison:						
Breaking - Effraction .....	9	-	9	16	-	16
Escape - Évasion .....	232	2	234	102	3	105
Skipping bail - Fait de se dérober à la justice .....	-	-	-	-	-	-
Unlawfully at large under sentence - Liberté illégale pendant la durée de la peine .....	13	-	13	3	-	3
<b>Total</b> .....	<b>254</b>	<b>2</b>	<b>256</b>	<b>121</b>	<b>3</b>	<b>124</b>
Theft - Vol:						
By person required to account - Par une personne devant rendre compte .....	2	-	2	3	-	3
Theft - Vol .....	421	6	427	440	7	447
From mail - A même le courrier .....	7	-	7	1	-	1
<b>Total</b> .....	<b>430</b>	<b>6</b>	<b>436</b>	<b>444</b>	<b>7</b>	<b>451</b>
Have stolen goods - Possession d'objets volés:						
Having in possession - Avoir en sa possession .....	151	1	152	173	-	173
<b>Total</b> .....	<b>151</b>	<b>1</b>	<b>152</b>	<b>173</b>	<b>-</b>	<b>173</b>
Frauds - Fraudes:						
Criminal breach of trust - Abus de confiance criminel .....	-	-	-	2	-	2
Defrauding the public or any person - Fustrer le public ou toute personne .....	72	-	72	71	1	72
Exchequer bill paper in possession - Possession de bons du trésor .....	1	-	1	1	-	1
False pretences - Faux prétextes .....	2	-	2	1	-	1
Forgery - Faux .....	40	1	41	73	4	77
Impersonating a person living or dead with intent - Supposition intentionnelle de personne .....	-	-	-	1	-	1
Instruments or material for making forged bank notes - Instruments pour contrefaire des timbres .....	1	-	1	4	-	4
Obtaining credit by false pretence - Obtention frauduleuse de crédit .....	101	3	104	93	4	97
Obtaining execution of valuable security by false pretence with intent - Obtention par fraude de la signature d'une valeur .....	1	-	1	-	-	-
Uttering forged document - Emploi des documents contrefaçais .....	106	2	108	118	2	120
<b>Total</b> .....	<b>324</b>	<b>6</b>	<b>330</b>	<b>364</b>	<b>11</b>	<b>375</b>

**TABLE 2. Males and Females Admitted and Discharged by Offence, 1966-67 – Concluded**  
**TABLEAU 2. Hommes et femmes incarcérés et libérés d'après le genre de délit, 1966-67 – fin**

Offence – Délit	Admissions – Incarcérations			Releases – Libérations		
	Male – Hommes	Female – Femmes	Total	Male – Hommes	Female – Femmes	Total
<b>Prostitution and procuring – Prostitution et proxénétisme:</b>						
Concealing girl in bawdy house – Cacher une personne de sexe féminin dans une maison de débauche .....	10	—	10	14	1	15
Procuring women for illicit sexual intercourse or prostitution – Livrer des personnes de sexe féminin à la prostitution .....	1	—	1	1	1	2
<b>Total</b> .....	<b>11</b>	—	<b>11</b>	<b>15</b>	<b>2</b>	<b>17</b>
<b>Offensive weapons – Armes offensives:</b>						
Explosive with intent to cause an explosion – Explosif en vue de déclencher une explosion .....	—	—	—	19	—	19
Explosive for an individual purpose – Explosif sans excuse légale .....	1	—	1	7	—	7
Short-barrel shot-gun or rifle – Fusil de chasse ou de carabine à canon tronqué .....	6	—	6	2	—	2
Unregistered firearm in dwelling or place of business – Arme à feu non enregistrée dans une maison d'habitation .....	1	—	1	2	—	2
Weapons dangerous to public peace – Armes dangereuses pour la paix publique .....	17	—	17	18	—	18
<b>Total</b> .....	<b>25</b>	—	<b>25</b>	<b>48</b>	—	<b>48</b>
<b>Other Criminal Code – Autres infractions au Code criminel:</b>						
Bigamy – Bigamie .....	—	—	—	1	—	1
Obstructing public or peace officer – Gêner un fonctionnaire public ou un agent de la paix dans l'exercice de ses fonctions .....	3	—	3	4	—	4
Perjury – Parjure .....	3	—	3	1	—	1
False statement in extra-judicial proceeding – Fausses déclarations dans ses procédures extrajudiciaires .....	—	—	—	1	—	1
Public mischief – Méfait public .....	2	—	2	1	—	2
Bribery of officers – Corruption de fonctionnaires .....	2	—	2	2	—	2
Non-support and failure to provide necessities of life – Refus d'entretien et de pourvoir aux besoins et aux nécessités de la vie .....	—	—	—	3	—	3
Concealing dead body of child – Porter atteinte à un cadavre .....	—	1	1	—	—	—
Defence of property – Défense à la propriété .....	—	—	—	1	—	1
Kidnapping with intent – Rapt de fait avec intention .....	2	—	2	2	—	2
Abduction of girl under 16 years of age – Rapt d'une personne du sexe féminin, moins de seize ans .....	—	—	—	1	—	1
Abduction of child under 14 years of age – Rapt d'un enfant de moins de quatorze ans ...	—	—	—	2	—	2
Criminal negligence – Négligence criminelle .....	1	—	1	1	—	1
Abortion – Avortement .....	2	1	3	1	1	2
Supplying drugs with intent to procure miscarriage of woman – Fournir des drogues pour obtenir l'avortement d'une personne du sexe féminin .....	2	—	2	—	—	—
Extortion – Extorsion .....	6	—	6	4	—	4
House breaking instruments in possession – Possession d'instruments d'effraction .....	17	—	17	27	—	27
Driving while disqualified – Conduite pendant interdiction .....	2	—	2	—	—	—
Forcible confinement – Détenzione par contrainte .....	1	—	1	—	—	—
Illegal possession of drift logs, etc. – Prise possession, etc., de bois en dérive .....	—	—	—	1	—	1
Interfering with dead human body – Outrage aux cadavres .....	—	—	—	1	—	1
Instruments of coining possession – Possession d'instruments pour contrefaire .....	1	—	1	—	—	—
Mischief which causes actual danger to life – Méfait qui cause un danger réel pour la vie .....	5	—	5	3	1	4
Mischief to public property – Méfait à la propriété publique .....	5	1	6	7	—	7
Mischief to private property – Méfait à la propriété privée .....	10	—	10	4	—	4
Arson – Incendie volontaire .....	29	—	29	39	1	40
Procuring feigned marriage – Célébration d'un mariage feint .....	—	—	—	1	—	1
Obscene pictures – Images obscènes .....	—	—	—	1	—	1
Possession of counterfeit money – Possession de fausse monnaie .....	10	—	10	8	—	8
Uttering counterfeit money – Mise en circulation de fausse monnaie .....	13	—	13	8	—	8
Accessory after fact to offence punishable with death or life imprisonment – Complices de l'infraction punissable de mort ou d'emprisonnement à perpétuité .....	5	—	5	2	—	2
Attempt to commit an indictable offence – Tentative de commettre une infraction .....	1	—	1	—	—	—
Conspiracy to murder – Complot de meurtre .....	1	—	1	—	—	—
Conspiracy to commit other offences – Complot de commettre d'autres infractions .....	11	—	11	7	—	7
<b>Total</b> .....	<b>134</b>	<b>3</b>	<b>137</b>	<b>134</b>	<b>3</b>	<b>137</b>
<b>Narcotic Control Act – Loi sur les stupéfiants:</b>						
Possession .....	87	26	113	50	23	73
Possession for purpose of trafficking – Possession pour trafic .....	18	—	18	9	2	11
Trafficking – Trafic .....	15	2	17	26	2	28
<b>Total</b> .....	<b>120</b>	<b>28</b>	<b>148</b>	<b>85</b>	<b>27</b>	<b>112</b>
<b>Other Federal Statutes – Autres lois fédérales:</b>						
Juvenile Delinquents Act – Loi sur les jeunes délinquants .....	25	—	25	19	—	19
<b>Total</b> .....	<b>25</b>	—	<b>25</b>	<b>19</b>	—	<b>19</b>
<b>Parole violators – Violation de la liberté conditionnelle:</b>						
Parole violator – Violation de la liberté conditionnelle .....	82	4	86	102	2	104
<b>Total</b> .....	<b>82</b>	<b>4</b>	<b>86</b>	<b>102</b>	<b>2</b>	<b>104</b>
<b>Habitual criminals – Représ de justice:</b>						
Habitual criminal and dangerous sexual offender – Délinquants sexuels dangereux et re-pris de justice .....	10	—	10	8	—	8
<b>Total</b> .....	<b>10</b>	—	<b>10</b>	<b>8</b>	—	<b>8</b>
<b>Traffic – Circulation:</b>						
Criminal negligence – Négligence criminelle:	5	—	5	9	—	9
Causing death – Causant la mort .....	2	—	2	2	—	2
Causing bodily harm – Causant des blessures corporelles .....	1	—	1	1	—	1
In the operation of a motor vehicle – Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	8	—	8	12	—	12
<b>Total</b> .....	<b>3,401</b>	<b>74</b>	<b>3,475</b>	<b>3,661</b>	<b>83</b>	<b>3,744</b>
<b>Canada total</b> .....						

TABLE 3. Offence by Selected Types of Sentence<sup>1</sup> — Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	With lash — Avec fouet	Preventive detention — Détentio préventive	
				Sexual offenders — Délinquants sexuels	
1	Murder .....	41	—	—	—
2	Attempted murder .....	10	—	—	—
3	Manslaughter .....	42	—	—	—
4	Rape .....	55	1	—	—
5	Other sexual offences .....	136	4	—	—
6	Wounding .....	37	—	—	—
7	Assaults .....	47	—	—	—
8	Robbery .....	534	4	—	—
9	Breaking and entering .....	925	—	—	—
10	Prison breach .....	254	—	—	—
11	Theft .....	430	—	—	—
12	Have stolen goods .....	151	—	—	—
13	Frauds .....	324	—	—	—
14	Prostitution and procuring .....	11	—	—	—
15	Offensive weapons .....	25	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	134	—	—	—
17	Narcotic Control Act .....	120	—	—	—
18	Other Federal Statutes .....	25	—	—	—
19	Parole violation .....	82	—	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	10	—	—	5
	Traffic:				
	Criminal negligence:				
21	Causing death .....	5	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	2	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	1	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—
25	<b>Total .....</b>	<b>3,401</b>	<b>9</b>		<b>5</b>

<sup>1</sup> Column totals for special types of sentence represent part of total inmates.<sup>2</sup> Parole revocation shows those serving a remanent sentence only.<sup>3</sup> Parole forfeiture and conviction shows those serving a new sentence for the offence for which parole was forfeited plus a remanent.

TABLE 4. Offence by Term of Sentence — Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Under 2 years — Moins de 2 ans	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4	4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 6 — 5 ans et moins de 6	6 years and under 10 — 6 ans et moins de 10
1	Murder .....	41	—	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	10	—	1	—	1	1	1
3	Manslaughter .....	42	—	3	6	3	16	8
4	Rape .....	55	—	13	17	9	5	5
5	Other sexual offences .....	136	3	62	35	12	12	7
6	Wounding .....	37	—	10	12	3	7	5
7	Assaults .....	47	—	44	2	—	1	—
8	Robbery .....	534	3	146	120	57	80	76
9	Breaking and entering .....	925	13	571	229	66	28	17
10	Prison breach .....	254	225	25	3	1	—	—
11	Theft .....	430	17	313	73	13	12	2
12	Have stolen goods .....	151	5	90	32	11	11	2
13	Frauds .....	324	13	193	75	19	14	9
14	Prostitution and procuring .....	11	—	5	4	1	—	1
15	Offensive weapons .....	25	2	10	10	1	2	—
16	Other Criminal Code .....	134	5	77	24	10	12	5
17	Narcotic Control Act .....	120	5	50	31	9	9	6
18	Other Federal Statutes .....	25	2	23	—	—	—	—
19	Parole violation .....	82	56	6	6	6	2	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	10	—	—	—	—	—	—
	Traffic:							
	Criminal negligence:							
21	Causing death .....	5	—	3	1	—	1	—
22	Causing bodily harm .....	2	—	2	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	1	—	1	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—
25	<b>Total .....</b>	<b>3,401</b>	<b>349</b>	<b>1,648</b>	<b>680</b>	<b>222</b>	<b>213</b>	<b>144</b>

TABLEAU 3. Infractions d'après certains genres de peine<sup>1</sup> — hommes incarcérés

Preventive detention — Détention préventive	Parole — Libération conditionnelle		Infraction	N°	
	Habitual criminals — Repris de justice	Revocation <sup>2</sup> — Révocation <sup>2</sup>	Forfeiture <sup>3</sup> — Frappée de déchéance <sup>3</sup>		
—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	Loi sur les stupéfiants .....	17
—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
5	—	82	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
5	—	82	144	Total .....	25

<sup>1</sup> Les totaux qui figurent dans les colonnes représentant les genres spéciaux de peine ne correspondent qu'à une partie du total des détenus.<sup>2</sup> Ce total comprend les détenus purgant un reste de peine seulement<sup>3</sup> Les chiffres indiquent ceux qui purgent une nouvelle sentence et un reste de peine à la suite d'une révocation de liberté conditionnelle.

TABLEAU 4. Infractions d'après la durée de la peine — hommes incarcérés

10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Death to life — Peine de mort commuée en détention perpétuelle	Life — Détention perpétuelle	Indefinite preventive detention — Détention préventive	Infraction	N°
—	—	—	3	38	—	Meurtre .....	1
6	—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
4	2	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
5	1	—	—	—	—	Viol .....	4
3	1	1	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
43	6	3	—	—	—	Vol qualifié .....	8
1	—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
1	—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
1	—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
6	3	1	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
1	1	—	—	3	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	10	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
71	14	5	3	41	11	Total .....	25

TABLE 5. Offence by Previous Record — Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admis-sions	No previous commit- ments — Détenus incarcérés pour la 1re fois	Number of previous commitments — Nombre d'incarcérations antérieures			
				1	2	3	4
1	Murder .....	41	22	8	1	1	4
2	Attempted murder .....	10	2	3	2	1	1
3	Manslaughter .....	42	22	2	7	1	2
4	Rape .....	55	31	11	6	1	1
5	Other sexual offences .....	136	49	31	13	11	7
6	Wounding .....	37	8	8	4	4	3
7	Assaults .....	47	7	10	5	5	6
8	Robbery .....	534	122	101	76	68	49
9	Breaking and entering .....	925	121	146	150	114	117
10	Prison breach .....	254	41	62	55	34	22
11	Theft .....	430	69	64	50	52	44
12	Have stolen goods .....	151	22	21	17	15	17
13	Frauds .....	324	36	37	31	38	31
14	Prostitution and procuring .....	11	—	4	3	1	1
15	Offensive weapons .....	25	2	2	6	3	5
16	Other Criminal Code .....	134	36	25	23	11	4
17	Narcotic Control Act .....	120	13	7	10	9	13
18	Other Federal Statutes .....	25	7	3	2	4	4
19	Parole violation .....	82	—	26	12	12	10
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	10	1	1	1	—	—
Traffic:							
Criminal negligence:							
21	Causing death .....	5	2	2	—	—	1
22	Causing bodily harm .....	2	—	1	1	—	—
23	Operating motor vehicle .....	1	—	1	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	3,401	613	576	475	385	342

TABLE 6. Offence by Age on Admission — Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admis-sions	Age on admission — Âge au moment de l'incarcération						
			-15	15	16	17	18	19	20 - 24
1	Murder .....	41	—	—	—	1	2	2	8
2	Attempted murder .....	10	—	—	—	1	—	1	11
3	Manslaughter .....	42	—	—	1	—	—	—	20
4	Rape .....	55	—	—	—	—	3	8	24
5	Other sexual offences .....	136	—	—	—	—	2	2	12
6	Wounding .....	37	—	—	—	—	2	—	15
7	Assaults .....	47	—	—	—	2	1	1	184
8	Robbery .....	534	—	—	3	14	33	29	314
9	Breaking and entering .....	925	—	1	11	27	61	53	113
10	Prison breach .....	254	—	1	2	15	25	32	131
11	Theft .....	430	—	1	7	10	15	36	53
12	Have stolen goods .....	151	—	—	—	6	2	3	33
13	Frauds .....	324	—	—	—	—	3	—	1
14	Prostitution and procuring .....	11	—	—	—	—	—	—	9
15	Offensive weapons .....	25	—	—	—	—	5	8	41
16	Other Criminal Code .....	134	—	—	2	—	1	1	15
17	Narcotic Control Act .....	120	—	—	—	—	—	2	1
18	Other Federal Statutes .....	25	—	—	—	—	—	3	21
19	Parole violation .....	82	—	—	—	—	1	—	2
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	10	—	—	—	—	—	—	—
Traffic:									
Criminal negligence:									
21	Causing death .....	5	—	—	—	—	—	—	1
22	Causing bodily harm .....	2	—	—	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	1	—	—	—	—	—	—	1
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	3,401	—	3	26	76	156	184	1,011

TABLEAU 5. Infractions d'après le casier judiciaire — hommes incarcérés

5	Number of previous commitments Nombre d'incarcérations antérieures				With previous commitments — Détenus ayant déjà été incarcérés	Infraction	N°
	6 - 10	11 - 15	16 - 20	Over 20 — Plus de 20			
2	2	—	—	—	1	Meurtre.....	1
1	—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
1	3	4	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
5	—	—	—	—	—	Viol .....	4
10	7	4	1	3	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
2	5	2	—	1	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
4	8	—	1	1	—	Voies de fait .....	7
46	58	10	3	1	412	Vol qualifié .....	8
71	141	43	10	12	804	Introduction par effraction .....	9
11	23	3	1	2	213	Bris de prison .....	10
40	72	26	8	5	361	Vol .....	11
11	34	9	4	1	129	Avoir en sa possession .....	12
29	83	27	11	1	288	Fraude .....	13
—	2	—	—	—	11	Prostitution et proxénétisme .....	14
1	4	2	—	—	23	Armes offensives .....	15
11	15	4	4	1	98	Autres infractions au Code criminel .....	16
17	35	13	2	1	107	Loi sur stupéfiants .....	17
1	3	1	—	—	18	Autres lois fédérales .....	18
7	13	—	2	—	82	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
2	2	2	1	—	9	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
Circulation: Négligence criminelle:							
—	—	—	—	—	3	Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	2	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	1	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
272	510	150	48	30	2,788	Total .....	25

TABLEAU 6. Infraction d'après l'âge au moment de l'incarcération — hommes incarcérés

25 - 29	Âge au moment de l'incarcération							Not specified — Non déclaré	Infraction	N°
	30 - 34	35 - 39	40 - 44	45 - 49	50 - 59	60 +				
9	6	4	2	2	2	3	2	—	Meurtre .....	1
4	3	2	—	—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
5	9	5	3	2	2	3	1	—	Homicide involontaire .....	3
12	6	1	2	2	1	—	—	—	Viol .....	4
22	24	16	11	10	19	6	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
8	4	4	4	3	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
11	9	3	5	—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
119	69	47	21	8	4	3	—	—	Vol qualifié .....	8
211	109	51	50	20	14	3	—	—	Introduction par effraction .....	9
40	10	9	6	—	1	—	—	—	Bris de prison .....	10
85	52	28	25	21	16	3	—	—	Vol .....	11
44	18	20	11	8	6	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
71	57	49	39	22	25	5	—	—	Fraude .....	13
3	5	—	2	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
2	4	5	—	—	1	1	—	—	Armes offensives .....	15
28	18	7	11	6	7	1	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
25	33	16	13	10	5	1	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
2	4	3	4	1	5	3	—	—	Autres lois fédérales .....	18
21	13	8	6	2	5	2	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
3	—	3	2	—	—	—	—	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
Circulation: Négligence criminelle:										
2	—	—	1	1	—	—	—	—	Causant la mort .....	21
2	—	—	—	—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	23
—	—	—	—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	24
—	—	—	—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	25
729	453	281	218	118	115	31	—	—	Total .....	26

TABLE 7. Offence by Employment Status and Number of Dependents — Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Employed — Employés					
			With dependents — Avec personnes à charge	No dependents — Aucune personne à charge	Dependents — Nombre de personnes à charge			
					1	2	3-5	5+ Not specified — Non déclaré
1	Murder .....	41	14	12	4	4	5	— 1
2	Attempted murder .....	10	2	1	1	—	1	—
3	Manslaughter .....	42	14	9	1	4	6	2 1
4	Rape .....	55	19	27	4	7	7	1
5	Other sexual offences .....	136	37	42	3	6	19	7 2
6	Wounding .....	37	11	11	6	1	4	—
7	Assaults .....	47	9	14	4	2	3	—
8	Robbery .....	534	67	125	12	18	32	3 2
9	Breaking and entering .....	925	99	202	31	24	28	8 8
10	Prison breach .....	254	23	44	4	9	8	— 2
11	Theft .....	430	64	97	11	15	26	8 4
12	Have stolen goods .....	151	32	31	7	10	13	1 1
13	Frauds .....	324	73	68	14	22	30	6 1
14	Prostitution and procuring .....	11	4	1	—	2	1	— 1
15	Offensive weapons .....	25	1	1	1	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	134	36	29	5	9	19	2 1
17	Narcotic Control Act .....	120	13	23	5	4	1	1 2
18	Other Federal Statutes .....	25	5	13	—	2	1	—
19	Parole violation .....	82	16	25	3	4	7	— 2
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	10	—	2	—	—	—	—
Traffic:								
Criminal negligence:								
21	Causing death .....	5	3	1	—	2	1	—
22	Causing bodily harm .....	2	1	1	—	—	—	1
23	Operating motor vehicle .....	1	—	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	3,401	543	779	116	145	211	42 29

TABLE 8. Offence by Use of Alcohol and Drugs — Males Admitted

No.	Offence	Alcohol — Alcool				
		Total admissions — Total, admissions	Alcoholic — Alcooliques	Problem drinker — Buveurs invétérés	No problem — Non invétérés	Not specified — Non déclaré
1	Murder .....	41	5	15	19	2
2	Attempted murder .....	10	1	3	6	—
3	Manslaughter .....	42	7	21	13	1
4	Rape .....	55	4	13	38	—
5	Other sexual offences .....	136	16	49	66	5
6	Wounding .....	37	3	13	21	—
7	Assaults .....	47	3	25	19	—
8	Robbery .....	534	42	145	344	3
9	Breaking and entering .....	925	79	268	567	11
10	Prison Breach .....	254	14	89	151	—
11	Theft .....	430	46	122	255	7
12	Have stolen goods .....	151	9	40	100	2
13	Frauds .....	324	61	76	183	4
14	Prostitution and procuring .....	11	—	1	10	—
15	Offensive weapons .....	25	2	13	10	—
16	Other Criminal Code .....	134	13	25	95	1
17	Narcotic Control Act .....	120	2	12	105	1
18	Other Federal Statutes .....	25	3	7	15	—
19	Parole violation .....	82	11	32	37	2
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	10	2	3	5	—
Traffic:						
Criminal negligence:						
21	Causing death .....	5	1	—	4	—
22	Causing bodily harm .....	2	—	1	1	—
23	Operating motor vehicle .....	1	—	1	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
25	Total .....	3,401	324	974	2,064	39

TABLEAU 7. Infractions selon l'occupation et le nombre de personnes à charge — hommes incarcérés

		Unemployed — En chômage					N°	
With dependents — Avec personnes à charge	No dependents — Aucune personne à charge	Dependents — Nombre de personnes à charge					Infraction	
		1	2	3-4	5+	Not specified — Non déclaré		
1	14	1	—	—	—	—	Meurtre .....	1
1	6	—	—	1	—	—	Tentative .....	2
7	12	3	2	1	1	—	Homicide involontaire .....	3
2	7	1	1	—	—	—	Viol .....	4
17	40	1	1	5	7	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
8	7	1	4	2	—	1	Infraction de blessures corporelles .....	6
7	17	2	—	2	2	—	Voies de fait .....	7
79	263	17	21	29	5	7	Vol qualifié .....	8
107	517	24	37	36	4	6	Introduction par effraction .....	9
17	170	3	3	8	1	2	Bris de prison .....	10
52	217	13	12	21	2	4	Vol .....	11
19	69	6	7	4	2	—	Avoir en sa possession .....	12
56	127	12	17	23	3	1	Fraude .....	13
3	3	1	1	1	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
4	19	3	—	1	—	—	Armes offensives .....	15
12	57	2	3	6	—	1	Autres infractions au Code criminel .....	16
17	67	6	8	—	—	3	Loi sur stupéfiants .....	17
3	4	1	1	—	1	—	Autres lois fédérales .....	18
14	27	4	3	5	2	—	Libération conditionnelle (violation) .....	19
1	7	—	—	1	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
						Circulation: Négligence criminelle:		
						Causant la mort .....		
						Causant lésions corporelles .....		
						Dans la conduite d'un véhicule automobile .....		
						En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....		
428	1,651	102	121	146	30	29	Total .....	25

TABLEAU 8. Infractions d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants — hommes incarcérés

		Drugs — Stupéfiants			N°	
User — Adonnés	Addict — Toxi-comanes	Not indicated — Usage non indiqué	Not specified — Non déclaré	Infraction		
2	1	37	1	Meurtre .....	1	
—	—	10	—	Tentative de meurtre .....	2	
1	—	40	1	Homicide involontaire .....	3	
2	—	53	—	Viol .....	4	
1	—	134	1	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5	
—	1	36	—	Infraction de blessures corporelles .....	6	
1	1	45	—	Voies de fait .....	7	
17	2	506	9	Vol qualifié .....	8	
13	25	878	9	Introduction par effraction .....	9	
14	—	238	2	Bris de prison .....	10	
9	11	404	6	Vol .....	11	
6	3	142	—	Avoir en sa possession .....	12	
10	2	309	3	Fraude .....	13	
—	—	11	—	Prostitution et proxénétisme .....	14	
1	—	24	—	Armes offensives .....	15	
2	—	129	3	Autres infractions au Code criminel .....	16	
27	69	24	—	Loi sur stupéfiants .....	17	
—	—	25	—	Autres lois fédérales .....	18	
1	—	78	3	Libération conditionnelle (violation) .....	19	
—	2	8	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20	
		Circulation: Négligence criminelle:				
		Causant la mort .....				
		Causant lésions corporelles .....				
		Dans la conduite d'un véhicule automobile .....				
		En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....				
107	117	3,138	39	Total .....	25	

TABLE 9. Term of Sentence by Previous Institutional History - Males Admitted

No.	Previous institutional history	Total admissions - Total, admissions	Under 2 years - Moins de 2 ans	2 years and under 3 - 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 - 3 ans et moins de 4	4 years and under 5 - 4 ans et moins de 5	5 years and under 6 - 5 ans et moins de 6	6 years and under 10 - 6 ans et moins de 10
1	First commitment.....	613	37	319	116	28	50	25
2	Gaol only .....	699	49	416	108	45	40	23
3	Reformatory only .....	252	66	107	46	7	9	12
4	Penitentiary only .....	240	37	93	42	14	17	19
5	Gaol and reformatory .....	274	49	136	51	12	14	6
6	Gaol and penitentiary .....	739	58	349	156	54	49	36
7	Reformatory and penitentiary .....	173	20	57	51	20	12	10
8	Gaol, reformatory and penitentiary .....	411	33	171	110	42	22	13
9	Total previous penitentiary .....	1,563	148	670	359	130	100	78
10	Total .....	3,401	349	1,648	680	222	213	144

TABLE 10. Age on Admission by Selected Types of Sentence<sup>1</sup> - Males Admitted

No.	Age	Total admissions - Total, admissions	With lash - Détenus condamnés au fouet	Preventive detention Détention préventive	
				Dangerous sexual offenders - Délinquants sexuels dangereux	
1	Under 15 years.....		-	-	-
2	15 years .....	3	-	-	-
3	16 "	26	-	-	-
4	17 "	76	-	-	-
5	18 "	156	-	-	-
6	19 "	184	-	-	-
7	20-24 years .....	1,011	5	-	2
8	25-29 "	729	2	-	2
9	30-34 "	453	1	-	-
10	35-39 "	281	-	-	1
11	40-44 "	218	-	-	-
12	45-49 "	118	1	-	-
13	50-59 "	115	-	-	-
14	60 years and over .....	31	-	-	-
15	Not stated.....	-	-	-	-
16	Total .....	3,401	9	-	5

<sup>1</sup> Column totals for special types of sentence represent only part of total inmates.<sup>2</sup> Parole revocation shows those serving a remanent sentence only.<sup>3</sup> Parole forfeiture and conviction shows those serving a new sentence for the offence for which parole was forfeited plus a remanent.

TABLE 11. Age on Admission by Previous Institutional History - Males Admitted

No.	Age	Total admissions - Total, admissions	First commitment - Première condamnation	Gaol only - Prison seulement	Reformatory only - Maison de correction seulement	Penitentiary only - Pénitencier seulement
1	Under 15 .....	-	-	-	-	-
2	15 years .....	3	3	-	-	-
3	16 "	26	21	4	-	1
4	17 "	76	46	25	2	3
5	18 "	156	80	39	20	2
6	19 "	184	57	65	25	15
7	20-24 years .....	1,011	166	244	126	110
8	25-29 "	729	93	130	42	56
9	30-34 "	453	48	83	22	29
10	35-39 "	281	28	45	8	13
11	40-44 "	218	27	32	4	4
12	45-49 "	118	17	15	1	5
13	50-59 "	115	19	13	2	1
14	60 years and over .....	31	8	4	-	1
15	Not stated.....	-	-	-	-	-
16	Total .....	3,401	613	699	252	240

TABLEAU 9. Durée de la peine d'après le casier pénitentiaire – hommes incarcérés

10 years and under 15	15 years and under 20	20 years and over	Death to life	Life	Indefinite preventive detention	Condamnations antérieures	N°
10 ans et moins de 15	15 ans et moins de 20	20 ans et plus	Peine de mort commuée en détention perpétuelle	Détention perpétuelle	Détention préventive		
13	1	1	2	20	1	Première condamnation .....	1
7	1	1	1	6	2	Prison seulement .....	2
1	1	—	—	3	—	Maison de correction seulement .....	3
12	2	—	—	3	1	Pénitencier seulement .....	4
3	—	—	—	2	1	Prison et maison de correction .....	5
24	4	2	—	4	3	Prison et pénitencier .....	6
1	2	—	—	—	—	Maison de correction et pénitencier .....	7
10	3	1	—	3	3	Prison, maison de correction et pénitencier .....	8
47	11	3	—	10	7	Total des condamnations antérieures .....	9
71	14	5	3	41	11	Total .....	10

TABLEAU 10. Âge à l'incarcération d'après certains genres de peine<sup>1</sup> – hommes incarcérés

Preventive detention Détention préventive	Parole		Âge	N°
	Libération conditionnelle	Revocation <sup>2</sup> Révocation <sup>2</sup>		
Habitual criminals	Forfeiture <sup>3</sup> Frappée de déchéance <sup>3</sup>			
—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
—	—	—	15 ans .....	2
—	—	—	16 “ .....	3
—	—	1	17 “ .....	4
—	2	2	18 “ .....	5
—	21	10	19 “ .....	6
—	21	58	20-24 ans .....	7
1	22	39	25-29 “ .....	8
1	13	18	30-34 “ .....	9
2	8	6	35-39 “ .....	10
1	6	6	40-44 “ .....	11
—	2	2	45-49 “ .....	12
—	5	2	50-59 “ .....	13
—	2	—	60 ans et plus .....	14
5	82	144	Non déclaré .....	15
			Total .....	16

<sup>1</sup>Les totaux qui figurent dans les colonnes représentant les genres spéciaux de peine ne correspondent qu'à une partie du total des détenus.<sup>2</sup>Ce total comprend les détenus purgant un reste de peine seulement.<sup>3</sup>Les chiffres indiquent ceux qui purgent une nouvelle sentence et un reste de peine à la suite d'une révocation de liberté conditionnelle.

TABLEAU 11. Âge à l'incarcération d'après le casier pénitentiaire – hommes incarcérés

Gaol and reformatory Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary Prison, maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary Total des détenus ayant déjà été incarcérés dans un pénitencier	Âge	N°
—	—	—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
—	—	—	—	—	15 ans .....	2
—	—	—	—	1	16 “ .....	3
—	—	—	—	3	17 “ .....	4
7	7	—	1	10	18 “ .....	5
12	9	—	1	25	19 “ .....	6
108	172	40	45	367	20-24 ans .....	7
74	186	47	101	390	25-29 “ .....	8
31	143	32	65	269	30-34 “ .....	9
17	77	25	68	183	35-39 “ .....	10
8	73	14	56	147	40-44 “ .....	11
8	37	5	30	77	45-49 “ .....	12
6	31	7	36	75	50-59 “ .....	13
3	4	3	8	16	60 ans et plus .....	14
—	—	—	—	—	Non déclaré .....	15
274	739	173	411	1,563	Total .....	16

TABLE 12. Age on Admission by School Grade — Males Admitted

No.	Age.	Total admissions — Total, admis-sions	Illiterate — Illétrés	School grade attained — Degré d'instruction (années)						
				1	2	3	4	5	6	7
1	Under 15 years .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	15 years .....	3	—	—	1	—	—	—	—	—
3	16 "	26	—	1	—	2	2	1	3	6
4	17 "	76	—	—	1	1	4	9	7	19
5	18 "	156	—	—	2	1	3	10	20	37
6	19 "	184	3	2	—	1	5	17	25	29
7	20-24 years .....	1,011	9	9	2	15	20	66	115	179
8	25-29 "	729	4	2	5	11	13	39	81	98
9	30-34 "	453	7	1	3	17	18	25	50	68
10	35-39 "	281	5	2	3	7	14	15	26	45
11	40-44 "	218	7	3	2	12	12	12	16	30
12	45-49 "	118	1	1	1	2	7	9	9	12
13	50-59 "	115	5	2	—	9	10	5	13	7
14	60 years and over .....	31	2	3	1	2	2	—	1	—
15	Not stated .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—
16	Total .....	3,401	43	26	21	80	110	208	366	530

TABLE 13. Age on Admission by Use of Alcohol and Drugs — Males Admitted

No.	Age	Total admissions — Total, admis-sions	Alcohol — Alcool			
			Alcoholic — Alcooliques	Problem drinker — Buveurs invétérés	No problem — Non invétérés	Not stated — Non déclaré
1	Under 15 years .....	—	—	—	—	—
2	15 years .....	3	—	1	2	—
3	16 "	26	—	3	23	—
4	17 "	76	1	8	65	2
5	18 "	156	3	28	124	1
6	19 "	184	2	44	138	—
7	20-24 years .....	1,011	38	283	681	9
8	25-29 "	729	60	219	444	6
9	30-34 "	453	62	150	231	10
10	35-39 "	281	41	103	135	2
11	40-44 "	218	52	69	93	4
12	45-49 "	118	29	30	58	1
13	50-59 "	115	25	33	54	3
14	60 years and over .....	31	11	3	16	1
15	Not stated .....	—	—	—	—	—
16	Total .....	3,401	324	974	2,064	39

TABLE 14. Previous Commitments by Previous Institutional History — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admis-sions	First commitment — Première condamnation	Gaol only — Prison seulement	Reformatory only — Maison de correction seulement	Penitentiary only — Pénitencier seulement
1	0 .....	613	613	—	—	—
2	1 .....	576	—	305	119	152
3	2 .....	475	—	147	70	60
4	3 .....	385	—	84	33	16
5	4 .....	342	—	67	18	9
6	5 .....	272	—	31	5	3
7	6-10 .....	510	—	49	7	—
8	11-15 .....	150	—	10	—	—
9	16-20 .....	48	—	5	—	—
10	20+ .....	30	—	1	—	—
11	Total .....	3,401	613	699	252	240

TABLEAU 12. Âge à l'incarcération d'après le degré d'instruction – hommes incarcérés

School grade attained Degré d'instruction (année)						Beyond high school Au-delà de l'école secondaire	Not stated Non déclaré	Âge	N°
8	9	10	11	12	13				
—	—	—	—	—	—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
—	—	1	—	—	—	—	—	15 ans .....	2
9	1	1	—	—	—	—	—	16 " .....	3
20	13	1	—	—	—	—	—	17 " .....	4
46	17	13	2	—	—	—	—	18 " .....	5
48	23	20	6	1	—	—	—	19 " .....	6
242	149	102	43	17	2	5	36	20-24 ans .....	7
168	113	81	36	34	4	6	34	25-29 " .....	8
98	46	52	13	30	—	10	15	30-34 " .....	9
56	30	28	16	10	4	4	16	35-39 " .....	10
46	19	22	12	9	1	4	11	40-44 " .....	11
32	11	10	5	5	1	3	8	45-49 " .....	12
23	7	9	5	11	1	3	5	50-59 " .....	13
1	3	1	1	3	—	1	2	60 ans et plus .....	14
—	—	—	—	—	—	—	—	Non déclaré .....	15
797	432	341	139	121	13	36	138	Total .....	16

TABLEAU 13. Âge à l'incarcération d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants – hommes incarcérés

Drugs – Stupéfiants				Âge			N°
User Adonnés	Addict Toxicomanes	Not indicated Usage non indiqué	Not stated Non déclaré				
—	—	—	—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
—	—	3	—	—	—	15 ans .....	2
1	—	25	—	—	—	16 " .....	3
1	1	73	—	—	—	17 " .....	4
4	—	151	—	—	—	18 " .....	5
6	—	177	—	—	—	19 " .....	6
25	15	956	—	15	20-24 ans .....	7	
30	29	661	—	9	25-29 " .....	8	
14	30	404	—	5	30-34 " .....	9	
9	17	253	—	2	35-39 " .....	10	
4	13	199	—	2	40-44 " .....	11	
5	5	107	—	1	45-49 " .....	12	
7	7	100	—	1	50-59 " .....	13	
1	—	29	—	1	60 ans et plus .....	14	
—	—	—	—	—	Non déclaré .....	15	
107	117	3,138	—	39	Total .....	16	

TABLEAU 14. Condamnations antérieures d'après le casier pénitentiaire – hommes incarcérés

Gaol and reformatory	Gaol and penitentiary	Reformatory and penitentiary	Gaol, reformatory and penitentiary	Total previous penitentiary	Condamnations antérieures	N°
Prison et maison de correction	Prison et pénitencier	Maison de correction et pénitencier	Prison, maison de correction et pénitencier	Total des détenus ayant déjà été incarcérés dans un pénitencier		
—	—	—	—	—	0 .....	1
—	—	—	—	152	1 .....	2
52	108	38	—	206	2 .....	3
61	141	27	23	207	3 .....	4
57	122	30	39	200	4 .....	5
43	105	27	58	193	5 .....	6
51	192	41	170	403	6-10 .....	7
8	46	9	77	132	11-15 .....	8
2	14	1	26	41	16-20 .....	9
—	11	—	18	29	20+ .....	10
274	739	173	411	1,563	Total .....	11

TABLE 15. Previous Commitments by Total Time Served — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	No previous commitments — Aucune détention antérieure	Under 3 months — Moins de 3 mois	3 months and under 6 — 3 mois et moins de 6	6 months and under 12 — 6 mois et moins de 12
1	0 .....	613	613	—	—	—
2	1 .....	576	—	169	82	110
3	2 .....	475	—	31	26	79
4	3 .....	385	—	4	9	44
5	4 .....	342	—	1	4	19
6	5 .....	272	—	—	1	2
7	6-10 .....	510	—	—	—	6
8	11-15 .....	150	—	—	1	—
9	16-20 .....	48	—	—	—	—
10	20+ .....	30	—	—	—	—
11	Total .....	3,401	613	205	123	260

TABLE 16. Previous Commitments by School Grade — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	Illiterate — Illettrés	School grade attained — Degré d'instruction (années)						
				1	2	3	4	5	6	7
11	0 .....	613	15	5	4	12	23	50	63	94
2	1 .....	576	6	7	5	12	16	36	74	99
3	2 .....	475	6	3	1	5	9	32	47	70
4	3 .....	385	4	3	3	5	16	19	50	60
5	4 .....	342	3	2	3	11	8	19	32	54
6	5 .....	272	—	—	2	11	9	14	27	45
7	6-10 .....	510	3	1	2	15	13	28	51	80
8	11-15 .....	150	4	3	1	6	6	6	15	19
9	16-20 .....	48	2	1	—	3	4	3	5	4
10	20+ .....	30	—	1	—	—	6	1	2	5
11	Total .....	3,401	43	26	21	80	110	208	366	530

TABLE 17. Previous Commitments by Use of Alcohol and Drugs — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	Alcohol — Alcool			
			Alcoholic — Alcooliques	Problem drinker — Buveurs invétérés	No problem — Non invétérés	Not stated — Non déclaré
1	0 .....	613	21	123	463	6
2	1 .....	576	28	130	412	6
3	2 .....	475	19	145	306	5
4	3 .....	385	31	120	232	2
5	4 .....	342	32	121	185	4
6	5 .....	272	28	93	146	5
7	6-10 .....	510	85	167	249	9
8	11-15 .....	150	41	53	54	2
9	16-20 .....	48	23	14	11	—
10	20+ .....	30	16	8	6	—
11	Total .....	3,401	324	974	2,064	39

TABLE 18. Type of Discharge by Time Served — Males Discharged

No.	Type	Total discharged — Total, des libérés	Under 1 year — Moins de 1 an	1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4
1	Expiration .....	2,525	99	1,435	678	166
2	Deportation .....	—	—	—	—	—
3	Parole .....	1,055	252	553	108	60
4	Unconditional .....	2	1	1	—	—
5	Court order .....	39	23	14	2	—
6	Death .....	36	10	9	6	4
7	Other .....	4	2	—	1	—
8	Total .....	3,661	387	2,012	795	230

TABLEAU 15. Condamnations antérieures d'après la durée de la détention – hommes incarcérés

1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 5 — 3 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and over — 10 ans et plus	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
163	37	10	5	—	1 .....	2
159	110	53	16	—	2 .....	3
97	98	92	34	1	3 .....	4
62	73	117	60	7	4 .....	5
24	47	102	81	6	5 .....	6
22	38	137	208	15	6- 10 .....	7
—	3	11	61	74	11- 15 .....	8
—	2	4	14	28	16- 20 .....	9
—	1	1	6	22	20 + .....	10
527	409	527	485	252	Total .....	11

TABLEAU 16. Condamnations antérieures, d'après le degré d'instruction – hommes incarcérés

School grade attained — Degré d'instruction (années)						Beyond high school — Au-delà de l'école secondaire	Not stated — Non déclaré	Condamnations antérieures	N°
8	9	10	11	12	13				
113	80	58	21	30	6	20	19	0 .....	1
118	78	59	22	16	2	8	18	1 .....	2
115	71	50	25	15	2	3	21	2 .....	3
93	54	38	12	12	—	—	16	3 .....	4
87	37	35	16	12	1	1	21	4 .....	5
79	26	23	13	13	—	2	8	5 .....	6
127	66	59	20	16	2	—	27	6- 10 .....	7
46	14	13	9	4	—	—	4	11- 15 .....	8
12	4	5	1	—	—	—	3	16- 20 .....	9
7	2	1	—	3	—	1	1	20 + .....	10
797	432	341	139	121	13	36	138	Total .....	11

TABLEAU 17. Condamnations antérieures d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants – hommes incarcérés

Drugs – Stupéfiants				Condamnations antérieures			N°
User — Adonnés	Addict — Toxicomanes	Not indicated — Usage, non indiqué	Not stated — Non déclaré				
10		1	596	6	0 .....	1	
9		3	557	7	1 .....	2	
15		7	443	10	2 .....	3	
21		8	354	2	3 .....	4	
12	15	308	7	4	— .....	5	
10	14	246	2	5 .....	— .....	6	
15	46	445	4	6- 10 .....	— .....	7	
8	18	123	1	11- 15 .....	— .....	8	
2	2	44	—	16- 20 .....	— .....	9	
5	3	22	—	20 + .....	— .....	10	
107	117	3,138	39	Total .....			11

TABLEAU 18. Forme de libération d'après la durée de l'incarcération – hommes libérés

4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et et plus	Forme de libération	N°
75	68	4	—	—	Expiration de la peine .....	1
41	39	1	1	—	Déportation .....	2
—	—	—	—	—	Liberation conditionnelle .....	3
—	—	—	—	—	Liberation sans condition .....	4
1	3	1	1	—	Liberation par ordonnance du tribunal .....	5
1	—	—	—	1	Décès .....	6
—	118	6	2	1	Autres libérations .....	7
	110			1	Total .....	8

TABLE 19. Offence by Time Served - Males Discharged

No.	Offence	Total discharged	Under 1 year	1 year and under 2	2 years and under 3	3 years and under 4
		Total des libérés	Moins de 1 an	1 an et moins de 2	2 ans et moins de 3	3 ans et moins de 4
<b>Expiration of sentence:</b>						
1	Murder.....	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	7	—	—	1	—
3	Manslaughter .....	15	—	2	2	1
4	Rape .....	24	—	3	8	2
5	Other sexual offences .....	127	—	66	48	9
6	Wounding .....	28	—	7	10	5
7	Assaults.....	50	—	44	6	—
8	Robbery .....	337	1	129	109	48
9	Breaking and entering .....	861	10	505	270	46
10	Prison breach .....	98	15	55	17	11
11	Theft .....	320	5	256	47	9
12	Have stolen goods .....	121	2	85	30	3
13	Frauds .....	268	5	152	91	15
14	Prostitution and procuring.....	12	1	4	2	1
15	Offensive weapons .....	25	—	13	4	5
16	Other Criminal Code.....	74	—	48	12	5
17	Narcotic Control Act .....	51	2	30	13	2
18	Other Federal Statutes.....	13	—	13	—	—
19	Parole violation .....	93	58	23	8	3
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—
<b>Traffic:</b>						
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	1	—	—	—	1
22	Causing bodily harm.....	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle.....	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
<b>Parole:</b>						
25	Murder.....	3	—	—	—	1
26	Attempted murder .....	5	—	3	—	1
27	Manslaughter .....	28	2	8	7	2
28	Rape .....	50	11	24	8	6
29	Other sexual offences .....	42	9	24	6	1
30	Wounding .....	14	3	8	2	1
31	Assaults.....	12	6	6	—	—
32	Robbery .....	242	23	132	34	24
33	Breaking and entering .....	248	66	152	19	6
34	Prison breach .....	23	12	10	1	—
35	Theft.....	118	44	63	10	1
36	Have stolen goods .....	46	13	26	5	1
37	Frauds .....	92	26	55	7	3
38	Prostitution and procuring.....	3	1	1	—	1
39	Offensive weapons .....	21	1	4	—	4
40	Other Criminal Code.....	54	19	24	2	4
41	Narcotic Control Act .....	31	7	9	3	3
42	Other Federal Statutes.....	3	2	—	—	—
43	Parole violation .....	6	4	—	1	1
44	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	4	—	—	—	—
<b>Traffic:</b>						
	Criminal negligence:					
45	Causing death .....	8	2	4	2	—
46	Causing bodily harm.....	1	—	—	1	—
47	Operating motor vehicle.....	1	1	—	—	—
48	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
49	Other discharges.....	81	36	24	9	4
50	<b>Total.....</b>	<b>3,661</b>	<b>387</b>	<b>2,012</b>	<b>795</b>	<b>230</b>

TABLEAU 19. Infractions d'après la durée de la détention – hommes libérés

4 years and under 5 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 15 ans et moins de 20	20 years and over 20 ans et moins plus	Infraction	N°
					Expiration de la peine:	
—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
2	4	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
6	2	2	—	—	Homicide involontaire .....	3
5	5	1	—	—	Viol .....	4
1	3	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
3	2	1	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
20	30	—	—	—	Vol qualifié .....	8
15	15	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
2	1	—	—	—	Vol .....	11
1	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
5	—	—	—	—	Fraude .....	13
4	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
2	1	—	—	—	Armes offensives .....	15
7	2	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
2	2	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	1	—	—	—	Libération conditionnelle (violation) .....	19
—	—	—	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux ....	20
					Circulation:	
					Négligence criminelle:	
—	—	—	—	—	Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
					Libération conditionnelle:	
2	—	—	—	—	Meurtre .....	25
—	1	—	—	—	Tentative de meurtre .....	26
1	8	—	—	—	Homicide involontaire .....	27
—	1	—	—	—	Viol .....	28
1	1	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	29
—	—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	30
—	—	—	—	—	Voies de fait .....	31
12	17	—	—	—	Vol qualifié .....	32
1	4	—	—	—	Introduction par effraction .....	33
—	—	—	—	—	Bris de prison .....	34
—	—	—	—	—	Vol .....	35
—	1	—	—	—	Avoir en sa possession .....	36
1	—	—	—	—	Fraude .....	37
—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	38
12	—	—	—	—	Armes offensives .....	39
3	2	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	40
7	1	—	1	—	Loi sur stupéfiants .....	41
—	1	—	—	—	Autres lois fédérales .....	42
—	—	—	—	—	Libérations conditionnelle (violation) .....	43
1	2	1	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	44
					Circulation:	
					Négligence criminelle:	
—	—	—	—	—	Causant la mort .....	45
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	46
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	47
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	48
2	3	1	1	1	Autres libérations .....	49
118	110	6	2	1	Total .....	50

TABLE 20. Offence by Term of Sentence - Females Admitted

No.	Offence	Total admissions	Under 2 years	2 years and under 3	3 years and under 4	4 years and under 5	5 years and under 6	6 years and under 10
		- Total, admissions	- Moins de 2 ans	- 2 ans et moins de 3	- 3 ans et moins de 4	- 4 ans et moins de 5	- 5 ans et moins de 6	- 6 ans et moins de 10
1	Murder .....	-	-	-	-	-	-	-
2	Attempted murder .....	-	-	-	-	-	-	-
3	Manslaughter .....	5	-	-	-	-	-	3
4	Rape .....	-	-	-	-	-	-	-
5	Other sexual offences .....	-	-	-	-	-	-	-
6	Wounding .....	3	-	1	1	-	-	1
7	Assaults .....	2	-	2	-	-	-	-
8	Robbery .....	9	-	8	1	-	-	-
9	Breaking and entering .....	5	-	5	-	-	-	-
10	Prison breach .....	2	2	-	-	-	-	-
11	Theft .....	6	-	6	-	-	-	-
12	Have stolen goods .....	1	-	5	1	-	-	-
13	Frauds .....	6	-	-	-	-	-	-
14	Prostitution and procuring .....	-	-	-	-	-	-	-
15	Offensive weapons .....	-	-	-	-	-	-	-
16	Other Criminal Code .....	3	-	2	1	-	-	-
17	Narcotic Control Act .....	28	-	21	6	-	-	1
18	Other Federal Statutes .....	-	-	-	-	-	-	-
19	Parole violation .....	4	3	1	-	-	-	-
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	-	-	-	-	-	-	-
	Traffic:							
	Criminal negligence:							
21	Causing death .....	-	-	-	-	-	-	-
22	Causing bodily harm .....	-	-	-	-	-	-	-
23	Operating motor vehicle .....	-	-	-	-	-	-	-
24	Failing to remain at accident .....	-	-	-	-	-	-	-
25	Total .....	74	5	52	10	-	5	-

TABLE 21. Offence by Previous Institutional History - Females Admitted

No.	Offence	Total admissions	First commitment	Gaol only Prison seulement	Reformatory only Maison de correction seulement	Penitentiary only Pénitencier seulement
		- Total, admissions	- Première condamnation	- Prison seulement	- Maison de correction seulement	- Pénitencier seulement
1	Murder .....	-	-	-	-	-
2	Attempted murder .....	-	-	-	-	-
3	Manslaughter .....	5	3	2	-	-
4	Rape .....	-	-	-	-	-
5	Other sexual offences .....	-	-	-	-	-
6	Wounding .....	3	1	1	-	-
7	Assaults .....	2	-	1	-	-
8	Robbery .....	9	4	3	1	-
9	Breaking and entering .....	5	3	1	-	-
10	Prison breach .....	2	2	-	-	-
11	Theft .....	6	1	1	-	2
12	Have stolen goods .....	1	-	-	-	-
13	Frauds .....	6	2	1	-	-
14	Prostitution and procuring .....	-	-	-	-	-
15	Offensive weapons .....	-	-	-	-	-
16	Other Criminal Code .....	3	2	1	-	-
17	Narcotic Control Act .....	28	2	17	1	-
18	Other Federal Statutes .....	-	-	-	-	-
19	Parole violation .....	4	-	-	-	-
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	-	-	-	-	-
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	-	-	-	-	-
22	Causing bodily harm .....	-	-	-	-	-
23	Operating motor vehicle .....	-	-	-	-	-
24	Failing to remain at accident .....	-	-	-	-	-
25	Total .....	74	20	28	2	3

TABLEAU 20. Infractions d'après la durée de la détention – femmes incarcérées

10 years and under 15 — 10 ans et moins	15 years and under 20 — 15 ans et moins	20 years and over — 20 ans et plus	Death to life — Peine de commuée en détention perpétuelle	Life — Détention perpétuelle	Indefinite preventive detention — Détention préventive	Infraction	N°
—	—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	—	Armes offensive .....	15
—	—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	—	Représ de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	—	Causant lesions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'une véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
1	—	—	—	1	—	Total .....	25

TABLEAU 21. Infractions d'après le casier pénitentiaire – femmes incarcérées

Gaol and reformatory — Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary — Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary — Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary — Prison, maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary — Total des détenues ayant déjà été incarcérées dans un pénitencier	Infraction	N°
—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	1	Infraction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	1	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	3	Vol .....	11
—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	6	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	6	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	4	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	Représ de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
7	7	1	6	17	Total .....	25

TABLE 22. Offence by Age on Admission — Females Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Age on admission — Âge au moment de l'incarcération						
			-15	15	16	17	18	19	20-24
1	Murder .....	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Manslaughter .....	5	—	—	—	—	—	—	—
4	Rape .....	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	3	—	—	—	—	—	—	1
7	Assaults .....	2	—	—	—	—	—	—	—
8	Robbery .....	9	—	—	—	—	—	1	3
9	Breaking and entering .....	5	—	—	—	—	1	—	1
10	Prison breach .....	2	—	—	—	—	—	—	2
11	Theft .....	6	—	—	—	1	—	—	1
12	Have stolen goods .....	1	—	—	—	—	—	—	—
13	Frauds .....	6	—	—	—	—	1	2	—
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	—	—	—	—	—	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	3	—	—	—	—	—	—	1
17	Narcotic Control Act .....	28	—	—	—	—	—	1	7
18	Other Federal Statutes .....	—	—	—	—	—	—	—	—
19	Parole violation .....	4	—	—	—	—	—	—	2
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	—	—	—	—	—	—	—	—
	Traffic:								
	Criminal negligence:								
21	Causing death .....	—	—	—	—	—	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	74	—	—	—	1	2	4	19

TABLE 23. Offence by Marital Status — Females Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Single Célibataires	Married Mariées	Common law Épouses selon le droit commun
			—	—	—
1	Murder .....	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	—	—	—	—
3	Manslaughter .....	5	1	—	—
4	Rape .....	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—
6	Wounding .....	3	1	—	—
7	Assaults .....	2	1	—	—
8	Robbery .....	9	4	1	3
9	Breaking and entering .....	5	2	1	1
10	Prison breach .....	2	1	1	—
11	Theft .....	6	3	1	2
12	Have stolen goods .....	1	—	—	—
13	Frauds .....	6	1	2	1
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	—	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	3	2	—	—
17	Narcotic Control Act .....	28	7	10	1
18	Other Federal Statutes .....	—	—	—	—
19	Parole violation .....	4	1	—	2
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—
	Traffic:				
	Criminal negligence:				
21	Causing death .....	—	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—
25	Total .....	74	23	17	12

TABLEAU 22. Infractions d'après l'âge au moment de l'incarcération — femmes incarcérées

Age on admission — Âge au moment de l'incarcération							Not stated — Non déclaré	Infraction	Nº
25 - 29	30 - 34	35 - 39	40 - 44	45 - 49	50 - 59	60 +			
—	—	—	—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
4	—	—	—	1	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
1	1	—	—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
1	4	—	—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
2	1	—	—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	2	—	—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	1	—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	3	—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
1	—	—	—	1	—	—	—	Armes offensives .....	15
10	4	3	1	—	2	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
1	—	1	—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	—	—	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
22	16	5	3	2	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
22	16	5	3	2	—	—	—	Total .....	25

TABLEAU 23. Infractions d'après l'état civil — femmes incarcérées

Widows Veuves	Separated Séparées	Divorced Divorcées	Not stated — Non déclaré	Infraction		Nº
				—	—	
—	—	—	—	Meurtre .....	1	
1	2	—	—	Tentative de meurtre .....	2	
—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3	
—	—	—	—	Viol .....	4	
—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5	
—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6	
—	—	—	—	Voie de fait .....	7	
—	—	—	—	Vol qualifié .....	8	
—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9	
—	—	—	—	Bris de prison .....	10	
—	—	—	—	Vol .....	11	
—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12	
—	—	—	—	Fraude .....	13	
—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14	
—	—	—	—	Armes offensive .....	15	
—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16	
1	7	2	—	Loi sur stupéfiants .....	17	
—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18	
—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19	
—	—	—	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20	
—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21	
—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22	
—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23	
—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24	
2	17	3	—	Total .....	25	

TABLE 24. Offence by Use of Alcohol and Drugs — Females Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Alcohol — Alcool			
			Alcoholic — Alcooliques	Problem drinker — Buveuses non invétérées	No problem — Buveuses non	Not stated — Non déclaré
1	Murder .....	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	—	—	—	—	—
3	Manslaughter .....	5	1	1	2	1
4	Rape .....	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	3	—	1	1	1
7	Assaults .....	2	1	—	1	—
8	Robbery .....	9	—	—	8	1
9	Breaking and entering .....	5	—	1	2	2
10	Prison breach .....	2	—	—	2	—
11	Theft .....	6	—	—	5	1
12	Have stolen goods .....	1	—	—	—	1
13	Frauds .....	6	—	2	4	—
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	—	—	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	3	—	—	3	—
17	Narcotic Control Act .....	28	—	2	18	8
18	Other Federal Statutes .....	—	—	—	—	—
19	Parole violation .....	4	—	—	3	1
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	—	—	—	—	—
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	—	—	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
25	Total .....	74	2	7	49	16

TABLE 25. Age on Admission by School Grade — Females Admitted

No.	Age	Total admissions — Total, admissions	Illiterate — Illetrés	School grade attained — Degré d'instruction (années)						
				1	2	3	4	5	6	7
1	15 years .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	16 " .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	17 "	1	—	—	—	—	—	1	—	—
4	18 "	2	—	—	—	—	1	—	—	—
5	19 "	4	—	—	—	—	—	—	—	—
6	20-24 years .....	19	—	—	—	—	—	1	1	3
7	25-29 "	22	—	—	—	—	1	—	—	2
8	30-34 "	16	—	—	—	—	—	—	—	1
9	35-39 "	5	—	—	—	—	1	—	—	—
10	40-44 "	3	1	—	—	—	—	—	—	—
11	45-49 "	2	—	—	—	—	—	—	—	—
12	50-59 "	—	—	—	—	—	—	—	—	—
13	60 years and over .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—
14	Not stated .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—
15	Total .....	74	1	—	—	—	3	2	1	6

TABLEAU 24. Infractions d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants — femmes incarcérées

Drugs — Stupéfiants				Infraction	N°
User Adonnées	Addict Toxicomanes	Not indicated Usage non indiqué	Not stated Non déclaré		
—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
2	1	2	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
1	—	2	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	2	—	Voies de fait .....	7
—	—	9	—	Vol qualifié .....	8
—	—	5	—	Introduction par effraction .....	9
1	1	—	—	Bris de prison .....	10
—	1	5	—	Vol .....	11
—	—	—	1	Avoir en sa possession .....	12
—	2	4	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	Armes offensive .....	15
—	—	3	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
3	23	2	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	3	1	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
Circulation:					
Négligence criminelle:					
—	—	—	—	Causant la mort .....	21
—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident....	24
7	31	35	1	Total .....	25

TABLEAU 25. Âge à l'incarcération d'après le degré d'instruction — femmes incarcérées

School grade attained — Degré d'instruction (années)						Beyond high school Au delà de l'école secondaire	Not stated Non déclaré	Age	N°
8	9	10	11	12	13				
—	—	—	—	—	—	—	—	15 ans .....	1
—	—	—	—	—	—	—	—	16 " .....	2
—	—	—	—	—	—	—	—	17 " .....	3
—	—	—	—	1	—	—	—	18 " .....	4
1	—	3	—	—	—	—	—	19 " .....	5
2	6	3	2	1	—	—	—	20- 24 ans .....	6
7	5	2	1	2	1	—	—	1 25-29 "	7
6	1	4	1	2	—	—	—	1 30-34 "	8
2	—	—	1	—	—	—	—	1 35-39 "	9
—	1	—	—	—	—	—	—	1 40-44 "	10
—	1	—	1	—	—	—	—	— 45-49 "	11
—	—	—	—	—	—	—	—	— 50-59 "	12
—	—	—	—	—	—	—	—	— 60 ans et plus .....	13
—	—	—	—	—	—	—	—	— Non déclaré .....	14
18	14	12	6	6	1	—	4	Total .....	15

TABLE 26. Previous Commitments by Previous Institutional History—Females Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	First commitment — Première condamnation	Gaol only — Prison seulement	Reformatory only — Maison de correction	Penitentiary only — Pénitencier seulement
1	0 .....	20	20	—	—	—
2	1 .....	10	—	6	1	3
3	2 .....	9	—	5	1	—
4	3 .....	7	—	5	—	—
5	4 .....	8	—	5	—	—
6	5 .....	6	—	3	—	—
7	6 - 10 .....	11	—	4	—	—
8	11 - 15 .....	2	—	—	—	—
9	16 - 20 .....	1	—	—	—	—
10	20 + .....	—	—	—	—	—
11	<b>Total</b> .....	<b>74</b>	<b>20</b>	<b>28</b>	<b>2</b>	<b>3</b>

TABLE 27. Previous Commitments by Total Time Served—Females Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admissions	First commitment — Première condamnation	Under 3 months — Moins de 3 mois	3 months and under 6 — 3 mois et moins de 6	6 months and under 12 — 6 mois et moins de 12
1	0 .....	20	20	—	—	—
2	1 .....	10	—	—	—	8
3	2 .....	9	—	—	—	5
4	3 .....	7	—	—	—	2
5	4 .....	8	—	—	—	2
6	5 .....	6	—	—	—	—
7	6 - 10 .....	11	—	—	—	—
8	11 - 15 .....	2	—	—	—	—
9	16 - 20 .....	1	—	—	—	—
10	20 + .....	—	—	—	—	—
11	<b>Total</b> .....	<b>74</b>	<b>20</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>17</b>

TABLE 28. Type of Discharge by Time Served—Females Discharged

No.	Type	Total discharged — Total des libérées	Under 1 year — Moins de 1 an	1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4
1	Expiration .....	54	2	44	3	3
2	Deportation .....	—	—	—	—	—
3	Parole .....	28	9	14	4	1
4	Unconditional .....	—	—	—	—	—
5	Court order .....	1	—	1	—	—
6	Death .....	—	—	—	—	—
7	Other .....	—	—	—	—	—
8	<b>Total</b> .....	<b>83</b>	<b>11</b>	<b>59</b>	<b>7</b>	<b>4</b>

TABLEAU 26. Condamnations antérieures d'après le casier pénitentiaire — femmes incarcérées

Gaol and reformatory  Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary  Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary  Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary  Prison, maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary  Total des détenus ayant déjà été incarcérés dans un pénitencier	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
—	—	—	—	3	1 .....	2
1	1	1	—	2	2 .....	3
1	1	—	—	1	3 .....	4
2	1	—	—	1	4 .....	5
1	1	—	1	2	5 .....	6
2	2	—	3	5	6-10 .....	7
—	—	—	2	2	11-15 .....	8
—	1	—	—	1	16-20 .....	9
—	—	—	—	—	20+ .....	10
7	7	1	6	17	Total .....	11

TABLEAU 27. Condamnations antérieures d'après la durée de la détention — femmes incarcérées

1 year and under 2  1 an et moins de 2	2 years and under 3  2 ans et moins de 3	3 years and under 5  3 ans et moins de 5	5 years and under 10  5 ans et moins de 10	10 years and over  10 ans et plus	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
2	—	—	—	—	1 .....	2
3	—	1	—	—	2 .....	3
4	—	1	—	—	3 .....	4
3	2	1	—	—	4 .....	5
4	—	—	2	—	5 .....	6
1	2	6	2	—	6-10 .....	7
—	—	—	2	—	11-15 .....	8
—	—	—	—	1	16-20 .....	9
—	—	—	—	—	20+ .....	10
17	4	9	6	1	Total .....	11

TABLEAU 28. Forme de libération d'après la durée de la détention — femmes libérées

4 years and under 5  4 ans et moins de 5	5 years and under 10  5 ans et moins de 10	10 years and under 15  10 ans et moins de 15	15 years and under 20  15 ans et moins de 20	20 years and over  20 ans et plus	Forme de libération	N°
1	1	—	—	—	Expiration de la peine .....	1
—	—	—	—	—	Déportation .....	2
—	—	—	—	—	Libération conditionnelle .....	3
—	—	—	—	—	Libération sans condition .....	4
—	—	—	—	—	Libération par ordonnance du tribunal .....	5
—	—	—	—	—	Décès .....	6
—	—	—	—	—	Autres libérations .....	7
1	1	—	—	—	Total .....	8

TABLE 29. Offence by Time Served — Females Discharged

No.	Offence	Total discharged — Total des libérées	Under 1 year — Moins de 1 an	1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 1 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4
1	Murder .....	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	1	—	—	1	—
3	Manslaughter .....	6	1	2	2	1
4	Rape .....	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	4	1	2	1	—
7	Assaults .....	1	—	1	—	—
8	Robbery .....	13	3	10	—	—
9	Breaking and entering .....	3	1	2	—	—
10	Prison breach .....	3	—	2	1	—
11	Theft .....	7	1	5	—	—
12	Have stolen goods .....	—	—	—	—	—
13	Frauds .....	11	2	8	—	1
14	Prostitution and procuring .....	2	—	—	1	1
15	Offensive weapons .....	—	—	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	3	—	3	—	—
17	Narcotic Control Act .....	27	1	23	1	1
18	Other Federal Statutes .....	—	—	—	—	—
19	Parole violation .....	2	1	1	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	—	—	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
25	Total .....	83	11	59	7	4

TABLE 30. Marital Status by Employment Status — Inmates Admitted

No.	Marital status	Total		Employed — Employés	
		Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%
1	Single .....	2,036	100.0	656	32.2
2	Married .....	853	100.0	446	52.3
3	Common law .....	185	100.0	75	40.5
4	Widowed .....	56	100.0	28	50.0
5	Separated .....	268	100.0	110	41.0
6	Divorced .....	77	100.0	31	40.3
7	Not stated .....	—	—	—	—
8	Total .....	3,475	100.0	1,346	38.7

TABLE 31. Number of Dependents by Employment Status — Inmates Admitted

No.	Number of dependents	Total		Employed — Employés	
		Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%
1	0 .....	2,480	100.0	795	32.1
2	1 .....	229	100.0	119	52.0
3	2 .....	271	100.0	146	53.9
4	3-5 .....	364	100.0	215	59.0
5	6+ .....	73	100.0	42	57.5
6	Not stated .....	58	100.0	29	50.0
7	Total .....	3,475	100.0	1,346	38.7

TABLEAU 29. Infractions d'après la durée de la détention — femmes libérées

4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Infraction	N°
—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
1	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	Loi sur les stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
1	1	—	—	—	Total .....	25

TABLEAU 30. État civil d'après le statut occupationnel — hommes et femmes incarcérés

Unemployed — En chômage		Never worked, student and retired — N'ayant jamais travaillé, étudiants et retraités		État civil		N°
Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%			
1,327	65.2	53	2.6	Célibataires .....	1	
387	45.4	20	2.3	Mariés .....	2	
103	55.7	7	3.8	Epouses d'après le droit commun .....	3	
27	48.2	1	1.8	Veuf .....	4	
150	56.0	8	3.0	Séparés .....	5	
44	57.1	2	2.6	Divorcés .....	6	
—	—	—	—	Non déclaré .....	7	
2,038	58.7	91	2.6	Total .....	8	

TABLEAU 31. Nombre de personnes à charge d'après le statut occupationnel — hommes et femmes incarcérés

Unemployed — En chômage		Never worked, student and retired — N'ayant jamais travaillé, étudiants et retraités		Nombre de personnes à charge		N°
Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%			
1,616	65.1	69	2.8	0 .....	1	
102	44.5	8	3.5	1 .....	2	
122	45.0	3	1.1	2 .....	3	
144	39.6	5	1.4	3-5 .....	4	
28	38.4	3	4.1	6 + .....	5	
26	44.8	3	5.2	Non déclaré .....	6	
2,038	58.7	91	2.6	Total .....	7	



**STATISTICAL TABLES ON INMATES  
RELEASED AND ADMITTED TO PENITENTIARIES**

---

**TABLEAUX STATISTIQUES SUR LES PERSONNES  
MISES EN DÉTENTION OU LIBÉRÉES DANS LES PÉNITENCIERS**

**1967 - 68**

**TABLE 1. Sex of Offender by Penitentiary Institution**  
**Inmates Admitted and Discharged During the Fiscal Year Ended March 31, 1968**

No.		Total inmates — Total des détenus	New found- land — Terre- Neuve	Dor- ches- ter, N.B.	Spring- hill, N.S. — N.-É.	St. Vincent de Paul, P.Q.	Federal Training Centre — Centre fédéral de formation P.Q.	Leclerc, P.Q.	Cowans- ville, P.Q.
	Inmates on register April 1, 1967 — Détenus inscrits aux registres 1 avril, 1967:								
1	Male — Hommes .....	7,055	15	729	—	1,083	288	549	154
2	Female — Femmes .....	113	—	—	—	—	—	—	—
3	<b>Total .....</b>	<b>7,168</b>	<b>15</b>	<b>729</b>	<b>—</b>	<b>1,083</b>	<b>288</b>	<b>549</b>	<b>154</b>
	<b>Admissions — Incarcérations</b>								
	By direct admission — Détenus écroutés directement:								
4	Male — Hommes .....	3,433	33	368	—	917	—	—	—
5	Female — Femmes .....	73	2	6	—	5	—	—	—
6	<b>Total .....</b>	<b>3,506</b>	<b>35</b>	<b>374</b>	<b>—</b>	<b>922</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
	By inter-institutional transfer — Détenus reçus des autres pénitenciers:								
7	Male — Hommes .....	3,641	—	67	250	223	299	419	153
8	Female — Femmes .....	57	—	—	—	—	—	—	—
9	<b>Total .....</b>	<b>3,698</b>	<b>—</b>	<b>67</b>	<b>250</b>	<b>223</b>	<b>299</b>	<b>419</b>	<b>153</b>
	<b>Discharges — Libérations</b>								
	By release from custody — Élargissements:								
10	Male — Hommes .....	3,571	3	402	53	374	204	346	96
11	Female — Femmes .....	77	—	—	—	—	—	—	—
12	<b>Total .....</b>	<b>3,648</b>	<b>3</b>	<b>402</b>	<b>53</b>	<b>374</b>	<b>204</b>	<b>346</b>	<b>96</b>
	By inter-institutional transfer — Transferts entre pénitenciers:								
13	Male — Hommes .....	3,641	30	262	22	873	84	113	47
14	Female — Femmes .....	57	2	6	—	4	—	—	—
15	<b>Total .....</b>	<b>3,698</b>	<b>32</b>	<b>268</b>	<b>22</b>	<b>877</b>	<b>84</b>	<b>113</b>	<b>47</b>
	Inmates on register March 31, 1968 — Détenus écroutés au 31 mars, 1968:								
16	Male — Hommes .....	6,917	15	500	175	976	299	509	164
17	Female — Femmes .....	109	—	—	—	1	—	—	—
18	<b>Total .....</b>	<b>7,026</b>	<b>15</b>	<b>500</b>	<b>175</b>	<b>977</b>	<b>299</b>	<b>509</b>	<b>164</b>

**TABLEAU 1. Sexe du délinquant selon les établissements de correction**  
**Entrées et sorties des détenus durant l'année fiscale se terminant le 31 mars 1968**

Special correctional unit — Unité correction- nelle spéciale, P.Q.	Kings- ton, Ont.	Prison for women — Prison des femmes, Ont.	Collins Bay, Ont.	Joyce- ville, Ont.	Wark- worth, Ont.	Mani- toba	Saskat- chewan	Drum- heller, Alta. — Alb.	British Columbia — Colombie- Britannique	Matsqui, B.C. — C.-B.	William Head, B.C. — C.-B.	N°
—	853	—	648	520	—	484	700	—	512	383	137	1
—	—	81	—	—	—	—	—	—	—	32	—	2
—	853	81	648	520	—	484	700	—	512	415	137	3
—	927	—	—	—	—	264	438	—	486	—	—	4
—	—	19	—	—	—	4	9	—	28	—	—	5
—	927	19	—	—	—	268	447	—	514	—	—	6
29	195	—	525	439	122	76	75	107	206	314	142	7
—	—	27	—	—	—	—	—	—	2	28	—	8
29	195	27	525	439	122	76	75	107	208	342	142	9
2	242	—	423	265	16	272	375	15	175	223	85	10
—	—	52	—	—	—	—	—	—	—	25	—	11
2	242	52	423	265	16	272	375	15	175	248	85	12
—	977	—	130	184	14	80	184	4	693	86	58	13
—	—	1	—	—	—	4	9	—	30	1	—	14
—	977	1	130	184	14	84	193	4	523	87	58	15
27	756	—	620	510	92	472	654	88	536	388	136	16
—	—	74	—	—	—	—	—	—	—	34	—	17
27	756	74	620	510	92	472	654	88	536	422	136	18

**TABLE 2. Males and Females Admitted and Discharged by Offence, 1967-68**  
**TABLEAU 2. Hommes et femmes incarcérés et libérés d'après le genre de délit, 1967-68**

Offence - Délit	Admissions - Incarcérations			Releases - Libérations		
	Male — Hommes	Female — Femmes	Total	Male — Hommes	Female — Femmes	Total
Capital murder - Meurtre qualifié .....	6	-	6	3	-	3
Non-capital murder - Meurtre non qualifié .....	36	1	37	6	-	6
Attempted murder - Tentative de meurtre .....	7	-	7	11	-	11
Manslaughter - Homicide involontaire .....	68	4	72	60	3	63
Rape - Viol .....	41	-	41	63	-	63
Rape, attempt to commit - Tentative de viol .....	4	-	4	3	-	3
<b>Other sexual offences - Autres infractions d'ordre sexuel:</b>						
Buggery - Sodomy .....	7	-	7	6	-	6
Gross indecency - Gossière indécence .....	10	-	10	16	-	16
Incest - Inceste .....	24	-	24	24	-	24
Indecent assault on female - Attentat à la pudeur sur une personne du sexe féminin .....	55	-	55	61	-	61
Indecent assault on male - Attentat à la pudeur sur une personne du sexe masculin .....	11	-	11	21	-	21
Sexual intercourse - Age under 14 - Rapports sexuels - âgée de moins de 14 ans .....	20	-	20	22	-	22
Sexual intercourse - Age between 14 and 16 - Rapports sexuels - âgée de 14 à 16 ans .....	5	-	5	2	-	2
Sexual intercourse with step-daughter, ward, or foster child - Rapports sexuels avec une belle-fille, un garde, ou un enfant nourricier .....	1	-	1	1	-	1
<b>Total .....</b>	<b>133</b>	<b>-</b>	<b>133</b>	<b>153</b>	<b>-</b>	<b>153</b>
<b>Wounding - Infliction de blessures corporelles:</b>						
Causing bodily harm with intent to endanger life or prevent arrest or detention - Causant des lésions corporelles avec l'intention de mettre la vie en danger ou empêcher l'arrestation ou la détention .....	45	-	45	35	1	36
Causing bodily harm with intent to wound, maim, or disfigure - Causant des lésions corporelles avec l'intention de blesser, d'estropier ou de défigurer .....	1	-	1	-	-	-
Shooting with intent - Tir avec l'intention .....	7	-	7	6	-	6
<b>Total .....</b>	<b>53</b>	<b>-</b>	<b>53</b>	<b>41</b>	<b>1</b>	<b>42</b>
<b>Assaults - Voies de fait:</b>						
Assault that causes bodily harm to any person - Voies de fait qui causent les lésions corporelles .....	39	-	39	27	-	27
Assault with intent to commit an indictable offence - Voies de fait avec l'intention de commettre un délit .....	5	-	5	3	-	3
Assault on a public officer while engaged in his duty - Voies de fait sur un fonctionnaire public dans l'exercice de ses fonctions .....	8	-	8	13	-	13
Assault with intent to resist or prevent lawful arrest or detention - Voies de fait dans le but de résister ou d'empêcher l'arrestation ou l'incarcération .....	3	-	3	-	-	-
Common assault - Voies de fait simples .....	7	-	7	7	-	7
<b>Total .....</b>	<b>62</b>	<b>-</b>	<b>62</b>	<b>50</b>	<b>-</b>	<b>50</b>
<b>Robbery - Vol qualifié:</b>						
Armed robbery - Vol qualifié à main armée .....	248	-	248	298	1	299
Assault with intent to steal - Voies de fait commises avec l'intention de voler .....	19	-	19	30	-	30
Theft by violence - Vol avec violence .....	321	4	325	196	5	201
Theft from the person - Vol sur la personne .....	11	1	12	52	3	55
<b>Total .....</b>	<b>599</b>	<b>5</b>	<b>604</b>	<b>576</b>	<b>9</b>	<b>585</b>
<b>Breaking and entering - Introduction par effraction:</b>						
And committing - Et de commettre un acte criminel .....	716	3	719	867	5	872
Breaking out - Sortie par effraction .....	2	-	2	3	-	3
Found in dwelling house - Présence illégale dans une maison d'habitation .....	7	-	7	5	-	5
With intent - Avec intention criminelle .....	202	1	203	172	-	172
<b>Total .....</b>	<b>927</b>	<b>4</b>	<b>931</b>	<b>1,047</b>	<b>5</b>	<b>1,052</b>
<b>Prison breach - Bris de prison:</b>						
Breaking - Effraction .....	17	-	17	18	-	18
Escape - Evasion .....	171	-	171	208	2	210
Skipping bail - Fait de se dérober à la justice .....	-	1	1	1	-	1
Unlawfully at large under sentence - Liberté illégale pendant la durée de la peine .....	11	-	11	10	1	11
<b>Total .....</b>	<b>199</b>	<b>1</b>	<b>200</b>	<b>237</b>	<b>3</b>	<b>240</b>
<b>Theft - Vol:</b>						
By person required to account - Par une personne devant rendre compte .....	3	-	3	-	-	-
Theft - Vol .....	380	4	384	418	7	425
<b>Total .....</b>	<b>383</b>	<b>4</b>	<b>387</b>	<b>418</b>	<b>7</b>	<b>425</b>
<b>Have stolen goods - Possession d'objets volés:</b>						
Having in possession - Avoir en sa possession .....	181	-	181	143	1	144
<b>Total .....</b>	<b>181</b>	<b>-</b>	<b>181</b>	<b>143</b>	<b>1</b>	<b>144</b>
<b>Frauds - Fraudes:</b>						
Criminal breach of trust - Abus de confiance criminel .....	1	-	1	-	-	-
Defrauding the public or any person - Fustrer le public ou toute personne .....	71	-	71	71	-	71
Exchequer bill paper in possession - Possession de bons du trésor .....	1	-	1	1	-	1
False pretences - Faux prétextes .....	79	3	82	103	4	107
Forgery - Faux .....	27	-	27	26	-	26
Impersonating a person living or dead with intent - Supposition intentionnelle de personne .....	1	-	-	2	-	2
Instruments or material for making forged bank notes - Instruments pour contrefaire des timbres .....	5	-	5	-	-	-
Obtaining credit by false pretence - Obtention frauduleuse de crédit .....	6	-	6	3	-	3
Obtaining execution of valuable security by false pretence with intent - Obtention par fraude de la signature d'une valeur .....	1	-	1	-	-	-
Uttering forged document - Emploi des documents contrefaçts .....	104	5	109	116	2	118
Unlawful possession of mineral or precious metal - Possession illégale de minéral ou de métaux précieux .....	1	-	1	-	-	-
<b>Total .....</b>	<b>297</b>	<b>8</b>	<b>305</b>	<b>322</b>	<b>6</b>	<b>328</b>

**TABLE 2. Males and Females Admitted and Discharged by Offence, 1967-68 — Concluded**  
**TABLEAU 2. Hommes et femmes incarcérés et libérés d'après le genre de délit, 1967-68 — fin**

Offence — Délit	Admissions — Incarcérations			Releases — Libérations		
	Male — Hommes	Female — Femmes	Total	Male — Hommes	Female — Femmes	Total
<b>Prostitution and procuring — Prostitution et proxénétisme:</b>						
Procuring women for illicit sexual intercourse or prostitution — Livrer des personnes de sexe féminin à la prostitution .....	8	—	8	10	—	10
<b>Total</b> .....	<b>8</b>	<b>—</b>	<b>8</b>	<b>10</b>	<b>—</b>	<b>10</b>
<b>Offensive weapons — Armes offensives:</b>						
Explosive with intent to cause an explosion — L'explosif en vue de déclencher une explosion .....	2	—	2	6	—	6
Explosive for an unlawful purpose — Explosif sans excuse légale .....	1	—	1	2	—	2
Short-barrel shot-gun or rifle — Fusil de chasse ou de carabine à canon tronqué .....	1	—	1	4	—	4
Unregistered firearm in dwelling or place of business — Arme à feu non enregistrée dans une maison d'habitation .....	3	—	3	1	—	1
Weapons dangerous to public peace — Armes dangereuses pour la paix publique .....	22	1	23	18	—	18
<b>Total</b> .....	<b>29</b>	<b>1</b>	<b>30</b>	<b>31</b>	<b>—</b>	<b>31</b>
<b>Other Criminal Code — Autres infractions au Code criminel:</b>						
Breach of trust by public official — Abus de confiance par un fonctionnaire public .....	1	—	1	2	—	2
Obstructing public or peace officer — Gêner un fonctionnaire public ou un agent de la paix dans l'exercice de ses fonctions .....	4	1	5	2	—	2
Perjury — Parjure .....	4	—	4	4	—	4
False statement in extra-judicial proceeding — Fausses déclarations dans ses procédures extrajudiciaires .....	1	—	1	2	—	2
Public mischief — Méfait public .....	2	—	2	4	—	4
Rescuing persons from lawful custody — Délivrer des personnes d'une garde légale .....	1	—	1	—	—	—
Non-support and failure to provide necessities of life — Refus d'entretien et de pourvoir aux besoins et aux nécessités de la vie .....	1	—	1	—	—	—
Counselling or aiding suicide — Fait de conseiller ou inciter au suicide .....	1	—	1	—	1	1
Dangerous driving — Conduite dangereuse .....	1	—	1	—	—	—
Kidnapping with intent — Rapt de fait avec intention .....	3	—	3	2	—	2
Abduction of girl or woman, 16 years of age and over — Rapt d'une personne du sexe féminin, seize ans et plus .....	1	—	1	1	—	1
Abduction of child under 14 years of age — Rapt d'un enfant de moins de quatorze ans .....	2	—	2	2	—	2
Interfering with transportation — Fait de nuire aux moyens de transport .....	—	—	—	—	1	1
Abortion — Avortement .....	2	2	4	—	2	2
Supplying drugs with intent to procure miscarriage of woman — Fournir des drogues pour obtenir l'avortement d'une personne du sexe féminin .....	2	—	2	1	—	1
Extortion — Extorsion .....	4	—	4	11	—	11
House breaking instruments in possession — Possession d'instruments d'effraction .....	13	—	13	21	—	21
Threatening letters to kill or injure any person — Menaces par lettres de causer la mort ou des blessures à quelqu'un .....	1	—	1	1	—	1
Threatening letters to burn, destroy or damage real or personal property — Menaces par lettres de brûler, détruire ou endommager des biens immeubles ou réels ou des biens meublés ou personnels .....	1	—	1	—	—	—
Drawing document without authority — Rédaction non autorisée d'un document .....	1	—	1	—	—	—
Mischief which causes actual danger to life — Méfait qui cause un danger réel pour la vie .....	2	—	2	11	—	11
Mischief to public property — Méfait à la propriété publique .....	14	—	14	6	1	7
Mischief to private property — Méfait à la propriété privée .....	5	—	5	4	—	4
Arson — Incendie volontaire .....	25	2	27	27	—	27
Setting fire to other substance by negligence — Mettre le feu à d'autres substances par négligence .....	1	—	1	3	—	3
Possession of counterfeit money — Possession de fausse monnaie .....	10	1	11	12	—	12
Uttering counterfeit money — Mise en circulation de fausse monnaie .....	13	1	14	9	—	9
Accessory after fact to offence punishable with death or life imprisonment — Complices de l'infraction punissable de mort ou d'emprisonnement à perpétuité .....	1	—	1	2	—	2
Accessory after fact to offence punishable with 14 years imprisonment or less — Complices de l'infraction punissable d'un emprisonnement de quatorze ans ou moins .....	1	—	1	3	—	3
Conspiracy to murder — Complot de meurtre .....	1	—	1	2	—	2
Conspiracy to commit other offences — Complot de commettre d'autres infractions .....	13	—	13	11	—	11
Common law conspiracy — Complot du droit commun .....	—	—	—	1	—	1
<b>Total</b> .....	<b>132</b>	<b>7</b>	<b>139</b>	<b>145</b>	<b>5</b>	<b>150</b>
<b>Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants:</b>						
Possession .....	85	27	112	52	26	78
Possession for purpose of trafficking — Possession pour trafic .....	23	2	25	17	—	17
Trafficking — Trafic .....	22	2	24	29	4	33
<b>Total</b> .....	<b>130</b>	<b>31</b>	<b>161</b>	<b>98</b>	<b>30</b>	<b>128</b>
<b>Other Federal Statutes — Autres lois fédérales:</b>						
Juvenile Delinquents Act — Loi sur les jeunes délinquants .....	15	—	15	26	2	28
<b>Total</b> .....	<b>15</b>	<b>—</b>	<b>15</b>	<b>26</b>	<b>2</b>	<b>28</b>
<b>Parole violators — Violation de la liberté conditionnelle:</b>						
Parole violator — Violation de la liberté conditionnelle .....	97	5	102	98	5	103
<b>Total</b> .....	<b>97</b>	<b>5</b>	<b>102</b>	<b>98</b>	<b>5</b>	<b>103</b>
<b>Habitual criminals — Représ de justice:</b>						
Dangerous sexual offender — Délinquants sexuels dangereux .....	4	—	4	2	—	2
Habitual criminal — Représ de justice .....	8	—	8	17	—	17
<b>Total</b> .....	<b>12</b>	<b>—</b>	<b>12</b>	<b>19</b>	<b>—</b>	<b>19</b>
<b>Traffic — Circulation:</b>						
Criminal negligence — Négligence criminelle:						
Causing death — Causant la mort .....	8	2	10	7	—	7
Causing bodily harm — Causant des lésions corporelles .....	4	—	4	3	—	3
In the operation of a motor vehicle — Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	2	—	2	1	—	1
<b>Total</b> .....	<b>14</b>	<b>2</b>	<b>16</b>	<b>11</b>	<b>—</b>	<b>11</b>
Canada total .....	3,433	73	3,506	3,571	77	3,648

TABLE 3. Offence by Selected Types of Sentence — Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	With lash — Avec fouet	Preventive detention — Détentio préventive
				Sexual offenders — Délinquants sexuels
1	Murder.....	42	—	—
2	Attempted murder .....	7	—	—
3	Manslaughter .....	68	—	—
4	Rape .....	45	3	—
5	Other sexual offences .....	133	2	—
6	Wounding .....	53	—	—
7	Assaults .....	62	—	—
8	Robbery .....	599	2	—
9	Breaking and entering .....	927	—	—
10	Prison breach .....	199	—	—
11	Theft .....	383	—	—
12	Have stolen goods .....	181	—	—
13	Frauds .....	297	—	—
14	Prostitution and procuring .....	8	—	—
15	Offensive weapons .....	29	—	—
16	Other Criminal Code .....	132	—	—
17	Narcotic Control Act .....	130	—	—
18	Other Federal Statutes .....	15	—	—
19	Parole violation .....	97	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	12	—	2
	Traffic:			
	Criminal negligence:			
21	Causing death .....	8	—	—
22	Causing bodily harm .....	4	—	—
23	Operating motor vehicle .....	2	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—
25	Total .....	3,433	7	2

TABLE 4. Offence by Term of Sentence — Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Under 2 years	2 years and under 3	3 years and under 4	4 years and under 5	5 years and under 6	6 years and under 10
			Moins de 2 ans	2 ans et moins de 3	3 ans et moins de 4	4 ans et moins de 5	5 ans et moins de 6	6 ans et moins de 10
1	Murder.....	42	—	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	7	—	—	—	—	1	1
3	Manslaughter .....	68	—	5	11	3	14	19
4	Rape .....	45	—	10	8	8	8	6
5	Other sexual offences .....	133	3	57	35	19	9	7
6	Wounding .....	53	—	18	12	7	9	5
7	Assaults .....	62	2	54	3	1	1	—
8	Robbery .....	599	3	224	132	73	64	54
9	Breaking and entering .....	927	16	590	227	39	36	14
10	Prison breach .....	199	163	33	2	1	—	—
11	Theft .....	383	29	275	50	13	12	3
12	Have stolen goods .....	181	12	111	42	6	5	5
13	Frauds .....	297	12	177	76	10	10	4
14	Prostitution and procuring .....	8	—	5	1	2	—	—
15	Offensive weapons .....	29	2	18	7	1	—	—
16	Other Criminal Code .....	132	3	71	31	12	11	3
17	Narcotic Control Act .....	130	1	62	26	12	8	15
18	Other Federal Statutes .....	15	—	15	—	—	—	—
19	Parole violation .....	97	71	12	9	—	2	1
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	12	—	—	—	—	—	—
	Traffic:							
	Criminal negligence:							
21	Causing death .....	8	—	5	1	2	—	—
22	Causing bodily harm .....	4	—	3	1	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	2	—	2	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	3,433	317	1,747	674	217	190	138

TABLEAU 3. Infractions d'après certains genres de peine — hommes incarcérés

Preventive detention — Détention préventive	Parole — Libération conditionnelle		Infraction	N°
	Habitual criminals — Repris de justice	Revocation — Révocation		
—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	Loi sur les stupéfiants .....	17
—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	95	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
8	—	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
8	95	181	Total .....	25

TABLEAU 4. Infractions d'après la durée de la peine — hommes incarcérés

10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Death to life — Peine de mort commuée en détention perpétuelle	Life — Détention perpétuelle	Indefinite preventive detention — Détention préventive	Infraction	N°
—	—	—	6	36	—	Meurtre .....	1
3	1	—	—	1	—	Tentative de meurtre .....	2
10	4	2	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
4	1	—	—	—	—	Viol .....	4
3	—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
2	—	—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
1	—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
3	13	4	—	1	—	Vol qualifié .....	8
5	—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
1	—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	1	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	12	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
68	19	6	6	39	12	Total .....	25

TABLE 5. Offence by Previous Record - Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	No previous commitments — Détenus incarcérés pour la 1re fois	Number of previous commitments — Nombre d'incarcérations antérieures			
				1	2	3	4
1	Murder .....	42	20	5	—	5	5
2	Attempted murder .....	7	2	1	1	—	1
3	Manslaughter .....	68	44	8	5	3	1
4	Rape .....	45	26	5	5	2	3
5	Other sexual offences .....	133	52	17	23	12	7
6	Wounding .....	53	12	9	6	7	6
7	Assaults .....	62	11	9	8	6	8
8	Robbery .....	599	156	116	87	73	54
9	Breaking and entering .....	927	119	130	169	113	91
10	Prison breach .....	199	35	65	32	25	19
11	Theft .....	383	52	51	59	49	36
12	Have stolen goods .....	181	11	23	24	28	29
13	Frauds .....	297	41	34	37	33	36
14	Prostitution and procuring .....	8	3	—	1	—	—
15	Offensive weapons .....	29	6	5	3	3	4
16	Other Criminal Code .....	132	34	23	19	16	10
17	Narcotic Control Act .....	130	31	2	11	9	7
18	Other Federal Statutes .....	15	7	3	1	2	—
19	Parole violation .....	97	3	11	18	6	14
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	12	—	2	—	1	1
	Traffic:						
	Criminal negligence:						
21	Causing death .....	8	5	—	1	—	2
22	Causing bodily harm .....	4	3	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	2	1	1	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	3,433	674	520	510	393	334

TABLE 6. Offence by Age on Admission - Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Age on admission — Âge au moment de l'incarcération						
			- 15	15	16	17	18	19	20-24
1	Murder .....	42	—	—	—	—	2	1	11
2	Attempted murder .....	7	—	—	—	—	—	—	2
3	Manslaughter .....	68	—	—	—	2	—	2	25
4	Rape .....	45	—	—	—	—	1	4	18
5	Other sexual offences .....	133	—	—	—	—	3	6	17
6	Wounding .....	53	—	—	—	1	1	2	19
7	Assaults .....	62	—	—	—	2	2	3	22
8	Robbery .....	599	—	—	1	9	26	35	239
9	Breaking and entering .....	927	—	2	11	21	46	51	313
10	Prison breach .....	199	—	—	2	7	16	27	102
11	Theft .....	383	—	1	2	10	9	27	116
12	Have stolen goods .....	181	—	—	1	3	3	8	61
13	Frauds .....	297	—	—	—	2	—	3	36
14	Prostitution and procuring .....	8	—	—	—	—	—	—	1
15	Offensive weapons .....	29	—	—	—	2	—	—	8
16	Other Criminal Code .....	132	—	—	—	4	3	3	32
17	Narcotic Control Act .....	130	—	1	—	—	—	1	18
18	Other Federal Statutes .....	15	1	—	—	—	—	—	3
19	Parole violation .....	97	—	—	—	—	—	—	25
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	12	—	—	—	—	—	—	1
	Traffic:								
	Criminal negligence:								
21	Causing death .....	8	—	—	—	—	—	1	2
22	Causing bodily harm .....	4	—	—	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	2	—	—	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	3,433	1	4	17	63	112	174	1,071

TABLEAU 5. Infractions d'après le casier judiciaire — hommes incarcérés

5	Number of previous commitments — Nombre d'incarcérations antérieures				With previous commitments — Détenus ayant déjà été incarcérés	Infraction	Nº
	6-10	11-15	16-20	Over 20 — Plus de 20			
2	5	—	—	—	22	Meurtre .....	1
—	1	1	—	—	5	Tentative de meurtre .....	2
1	4	1	1	—	24	Homicide involontaire .....	3
2	2	—	—	—	19	Viol .....	4
8	10	2	1	1	81	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
4	9	—	—	—	41	Infliction de blessures corporelles .....	6
7	9	—	—	4	51	Voies de fait .....	7
24	64	20	1	4	443	Vol qualifié .....	8
78	181	35	7	4	808	Introduction par effraction .....	9
3	14	4	1	1	164	Bris de prison .....	10
21	71	21	8	15	331	Vol .....	11
18	37	9	1	1	170	Avoir en sa possession .....	12
22	52	26	11	5	255	Fraude .....	13
2	2	—	—	—	5	Prostitution et proxénétisme .....	14
1	6	1	—	—	23	Armes offensives .....	15
7	16	6	1	—	98	Autres infractions au Code criminel .....	16
11	39	14	2	4	99	Loi sur stupéfiants .....	17
13	28	1	—	—	8	Autres lois fédérales .....	18
2	3	3	—	—	94	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
					12	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux.	20
						Circulation:	
						Négligence criminelle:	
					3	Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	1	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	1	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
227	554	145	36	40	2,758	Total .....	25

TABLEAU 6. Infraction d'après l'âge au moment de l'incarcération — hommes incarcérés

25-29	Age on admission — Âge au moment de l'incarcération							Not specified — Non déclaré	Infraction	Nº
	30-34	35-39	40-44	45-49	50-59	60+				
8	8	5	3	2	1	—	1	Meurtre .....	1	
4	—	—	—	—	1	—	—	Tentative de meurtre .....	2	
11	10	6	3	1	6	2	—	Homicide involontaire .....	3	
8	8	3	2	1	—	—	—	Viol .....	4	
22	14	20	20	13	12	6	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5	
14	8	3	2	1	2	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6	
19	6	4	2	1	1	—	—	Voies de fait .....	7	
132	61	47	23	8	16	2	—	Vol qualifié .....	8	
218	115	75	33	19	23	—	—	Introduction par effraction .....	9	
24	11	6	1	1	2	—	—	Bris de prison .....	10	
85	36	27	29	19	16	5	1	Vol .....	11	
34	34	18	9	5	5	—	—	Avoir en sa possession .....	12	
53	59	51	38	18	26	10	1	Fraude .....	13	
3	2	1	—	—	—	1	—	Prostitution et proxénétisme .....	14	
6	7	2	—	2	1	1	—	Armes offensives .....	15	
34	26	9	5	8	7	—	1	Autres infractions au Code criminel .....	16	
33	25	14	22	6	6	4	—	Loi sur stupéfiants .....	17	
1	—	1	4	3	2	—	—	Autres lois fédérales .....	18	
16	26	17	6	4	3	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19	
—	1	3	1	3	1	2	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux.	20	
								Circulation:		
								Négligence criminelle:		
1	3	1	1	—	1	—	—	Causant la mort .....	21	
—	1	—	1	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22	
1	—	—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile,	23	
—	—	—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident.	24	
727	461	314	204	115	133	33	4	Total .....	25	

TABLE 7. Offence by Employment Status and Number of Dependents – Males Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Employed – Employés					
			With dependents — Avec personnes à charge	No dependents — Aucune personne à charge	Dependents — Nombre de personnes à charge			
					1	2	3 - 5	5 +
1	Murder.....	42	10	11	2	1	2	4
2	Attempted murder.....	7	1	2	1	—	—	—
3	Manslaughter.....	68	15	23	3	4	8	—
4	Rape.....	45	16	15	—	8	5	2
5	Other sexual offences.....	133	46	48	8	9	12	14
6	Wounding.....	53	8	14	2	2	3	1
7	Assaults.....	62	8	17	2	1	4	1
8	Robbery.....	599	53	144	10	17	20	5
9	Breaking and entering.....	927	99	236	23	27	43	3
10	Prison breach.....	199	11	48	4	2	3	2
11	Theft.....	383	51	108	8	18	22	2
12	Have stolen goods.....	181	36	39	7	8	15	5
13	Frauds.....	297	70	58	15	15	32	7
14	Prostitution and procuring.....	8	2	3	—	2	—	—
15	Offensive weapons.....	29	5	10	—	1	3	—
16	Other Criminal Code.....	132	23	36	6	2	14	1
17	Narcotic Control Act.....	130	20	27	3	5	11	—
18	Other Federal Statutes.....	15	3	9	1	—	1	—
19	Parole violation.....	97	19	30	3	7	7	1
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.....	12	2	3	—	—	1	—
	Traffic:							
	Criminal negligence:							
21	Causing death.....	8	4	4	1	—	3	—
22	Causing bodily harm.....	4	—	3	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle.....	2	—	1	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident.....	—	—	—	—	—	—	—
25	Total.....	3,433	502	889	99	129	209	48
								17

TABLE 8. Offence by Use of Alcohol and Drugs – Males Admitted

No.	Offence	Alcohol – Alcool				
		Total admissions — Total, admissions	Alcoholic — Alcoolique	Problem drinker — Buveur invétéré	No problem — Non invétéré	Not specified — Non déclaré
1	Murder.....	42	5	18	19	—
2	Attempted murder.....	7	2	—	5	—
3	Manslaughter.....	68	8	28	32	—
4	Rape.....	45	5	23	16	1
5	Other sexual offences.....	133	18	49	63	3
6	Wounding.....	53	8	20	25	—
7	Assaults.....	62	8	26	28	—
8	Robbery.....	599	60	178	356	5
9	Breaking and entering.....	927	72	280	562	13
10	Prison breach.....	199	14	78	107	—
11	Theft.....	383	47	132	201	3
12	Have stolen goods.....	181	13	38	129	1
13	Frauds.....	297	45	71	175	6
14	Prostitution and procuring.....	8	—	1	7	—
15	Offensive weapons.....	29	4	4	20	1
16	Other Criminal Code.....	132	10	29	88	5
17	Narcotic Control Act.....	130	7	17	99	7
18	Other Federal Statutes.....	15	—	6	9	—
19	Parole violation.....	97	13	35	49	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.....	12	2	5	4	1
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death.....	8	1	3	4	—
22	Causing bodily harm.....	4	—	3	1	—
23	Operating motor vehicle.....	2	—	1	1	—
24	Failing to remain at accident.....	—	—	—	—	—
25	Total.....	3,433	342	1,045	2,000	46

TABLEAU 7. Infractions selon l'occupation et le nombre de personnes à charge – hommes incarcérés

With dependents — Avec personnes à charge	No dependents — Aucune personne à charge	Unemployed – En chômage					N°	
		Dependents – Nombre de personnes à charge						
		1	2	3-5	5+	Not specified — Non déclaré		
5	16	2	—	2	1	—		
1	3	1	—	—	—	Meurtre .....	1	
4	26	—	2	1	1	Tentative de meurtre .....	2	
4	10	1	1	2	—	Homicide involontaire .....	3	
17	22	2	2	5	6	Viol .....	4	
4	27	3	—	1	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5	
9	28	2	2	2	1	Infraction de blessures corporelles .....	6	
92	310	23	18	33	13	Voies de fait .....	7	
118	474	28	32	36	14	Vol qualifié .....	8	
14	126	5	4	3	2	Introduction par effraction .....	9	
33	191	7	5	15	4	Bris de prison .....	10	
17	89	6	4	7	—	Vol .....	11	
52	117	12	15	21	4	Avoir en sa possession .....	12	
1	2	—	1	—	—	Fraude .....	13	
2	12	1	—	1	—	Prostitution et proxénétisme .....	14	
18	55	2	7	6	1	Armes offensives .....	15	
25	58	8	7	5	1	Autres infractions au Code criminel .....	16	
2	1	—	—	1	4	Loi sur stupéfiants .....	17	
16	32	5	3	4	1	Autres lois fédérales .....	18	
1	6	—	1	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19	
					—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20	
436	1,606	109	104	145	52	Total .....	25	

TABLEAU 8. Infractions d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants – hommes incarcérés

User — Adonné	Addict Toxicomane	Drugs – Stupéfiants		N°
		Not indicated — Usage non indiqué	Not specified — Non déclaré	
1	—	40	1	Meurtre .....
—	1	6	1	Tentative de meurtre .....
—	2	65	1	Homicide involontaire .....
—	—	43	2	Viol .....
1	—	130	2	Autres infractions d'ordre sexuel .....
1	3	48	1	Infraction de blessures corporelles .....
2	—	58	2	Voies de fait .....
26	7	554	12	Vol qualifié .....
34	9	846	38	Introduction par effraction .....
9	1	184	5	Bris de prison .....
12	11	349	11	Vol .....
7	9	163	2	Avoir en sa possession .....
4	7	281	5	Fraude .....
1	—	7	—	Prostitution et proxénétisme .....
1	1	27	—	Armes offensives .....
1	3	122	6	Autres infractions au Code criminel .....
47	52	26	5	Loi sur stupéfiants .....
1	—	14	—	Autres lois fédérales .....
3	5	86	3	Libération conditionnelle (Violation) .....
—	2	8	2	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....
				Circulation:
				Négligence criminelle:
				— Causant la mort .....
				— Causant lésions corporelles .....
				— Dans la conduite d'un véhicule automobile .....
				— En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....
153	112	3,070	98	Total .....
				25

TABLE 9. Term of Sentence by Previous Institutional History — Males Admitted

No.	Previous institutional history	Total admissions	Under 2 years	2 years and under 3	3 years and under 4	4 years and under 5	5 years and under 6	6 years and under 10
		— Total admissions	— Moins de 2 ans	— 2 ans et moins de 3	— 3 ans et moins de 4	— 4 ans et moins de 5	— 5 ans et moins de 6	— 6 ans et moins de 10
1	First commitment .....	674	31	335	132	46	37	49
2	Gao! only .....	769	24	501	134	41	31	20
3	Reformatory only .....	223	71	98	23	11	6	8
4	Penitentiary only .....	191	23	94	32	11	11	11
5	Gao! and reformatory .....	253	25	131	59	13	10	8
6	Gao! and penitentiary .....	795	77	354	180	60	56	28
7	Reformatory and penitentiary .....	172	34	72	35	11	11	5
8	Gao!, reformatory and penitentiary .....	356	32	162	79	24	28	9
9	Total previous penitentiary .....	1,514	166	682	326	106	106	53
10	Total .....	3,433	317	1,727	674	217	190	138

TABLE 10. Age on Admission by Selected Types of Sentence<sup>1</sup> — Males Admitted

No.	Age	Total admissions	With lash	Preventive detention Détention préventive
		— Total admissions	— Détenus condamnés au fouet	Dangerous sexual offenders — Délinquants sexuels dangereux
1	Under 15 years .....	1	—	—
2	15 years .....	4	—	—
3	16 "	17	—	—
4	17 "	63	—	—
5	18 "	112	—	—
6	19 "	174	—	—
7	20-24 years .....	1,071	4	—
8	25-29 "	727	1	—
9	30-34 "	461	1	—
10	35-39 "	314	1	—
11	40-44 "	204	—	—
12	45-49 "	115	—	1
13	50-59 "	133	—	—
14	60 years and over .....	33	—	—
15	Not stated .....	4	—	—
16	Total .....	3,433	7	2

<sup>1</sup> Column totals for special types of sentence represent only part of total inmates.<sup>2</sup> Parole revocation shows those serving a remanent sentence only.<sup>3</sup> Parole forfeiture and conviction shows those serving a new sentence for the offence for which parole was forfeited plus a remanent.

TABLE 11. Age on Admission by Previous Institutional History — Males Admitted

No.	Age	Total admissions	First commitment	Gao! only	Reformatory only	Penitentiary only
		— Total admissions	— Première condamnation	— Prison seulement	— Maison de correction seulement	— Pénitencier seulement
1	Under 15 .....	1	—	1	—	—
2	15 years .....	4	4	—	—	—
3	16 "	17	15	2	—	—
4	17 "	63	41	18	1	2
5	18 "	112	52	29	14	11
6	19 "	174	61	59	23	7
7	20-24 years .....	1,071	203	318	121	82
8	25-29 "	727	95	154	39	35
9	30-34 "	461	69	64	11	29
10	35-39 "	314	42	58	6	11
11	40-44 "	204	38	36	3	6
12	45-49 "	115	19	12	2	6
13	50-59 "	133	24	16	2	2
14	60 years and over .....	33	8	2	1	—
15	Not stated .....	4	3	—	—	—
16	Total .....	3,433	674	769	223	191

TABLEAU 9. Durée de la peine d'après le casier pénitentiaire – hommes incarcérés

10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Death to life — Peine de mort commuée en détention perpétuelle	Life — Détention perpétuelle	Indefinite preventive detention — Détention préventive	Condamnations antérieures	N°
21	1	2	2	18	—	Première condamnation .....	1
9	2	2	—	4	1	Prison seulement .....	2
2	2	—	1	1	—	Maison de correction seulement .....	3
3	4	—	—	—	1	Pénitencier seulement .....	4
2	2	—	—	3	—	Prison et maison de correction .....	5
20	4	1	3	6	6	Prison et pénitencier .....	6
4	—	—	—	—	4	Maison de correction et pénitencier .....	7
7	4	—	—	7	—	Prison, maison de correction et pénitencier .....	8
34	12	2	3	13	11	Total des condamnations antérieures.....	9
68	19	6	6	39	12	Total .....	10

TABLEAU 10. Âge à l'incarcération d'après certains genres de peine<sup>1</sup> – hommes incarcérés

Preventive detention — Détention préventive	Parole		Age	N°	
	Libération conditionnelle				
Habitual criminals — Repris de justice	Revocation <sup>2</sup>	Forfeiture <sup>3</sup>			
	Révocation <sup>2</sup>	Frappée de déchéance <sup>3</sup>			
—	—	—	Moins de 15 ans .....	1	
—	—	—	15 ans .....	2	
—	—	—	16 “ .....	3	
—	—	3	17 “ .....	4	
—	—	4	18 “ .....	5	
—	—	3	19 “ .....	6	
—	24	58	20-24 ans .....	7	
—	15	50	25-29 “ .....	8	
1	26	30	30-34 “ .....	9	
3	17	9	35-39 “ .....	10	
—	6	11	40-44 “ .....	11	
2	4	9	45-49 “ .....	12	
—	3	3	50-59 “ .....	13	
2	—	1	60 ans et plus .....	14	
—	—	—	Non déclaré .....	15	
8	95	181	Total .....	16	

<sup>1</sup> Les totaux qui figurent dans les colonnes représentant les genres spéciaux de peine correspondent qu'à une partie du total des détenus.<sup>2</sup> Ce total comprend les détenus purgant un reste de peine seulement.<sup>3</sup> Les chiffres indiquent ceux qui purgant une nouvelle sentence et un reste de peine à la suite d'une révocation de liberté conditionnelle.

TABLEAU 11. Âge à l'incarcération d'après le casier pénitentiaire – hommes incarcérés

Gaol and reformatory — Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary — Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary — Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary — Prison maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary — Total des détenus ayant déjà été incarcérés dans un pénitencier	Age	N°
—	—	—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
—	—	—	—	—	15 ans .....	2
—	—	—	—	—	16 “ .....	3
—	1	—	—	3	17 “ .....	4
5	1	—	—	12	18 “ .....	5
12	12	—	—	19	19 .....	6
110	166	37	34	319	20-24 ans .....	7
62	216	46	80	377	25-29 “ .....	8
30	159	38	61	287	30-34 “ .....	9
11	99	26	61	197	35-39 “ .....	10
8	58	11	44	119	40-44 “ .....	11
9	31	7	29	73	45-49 “ .....	12
5	45	4	35	86	50-59 “ .....	13
1	7	3	11	21	60 ans et plus .....	14
—	—	—	1	1	Non déclaré .....	15
253	795	172	356	1,514	Total .....	16

TABLE 12. Age on Admission by School Grade — Males Admitted

No.	Age	Total admissions — Total, admis- sions	Illiterate — Illetrés	School grade attained Degré d'instruction (années)						
				1	2	3	4	5	6	7
1	Under 15 years .....	1	—	—	—	—	—	—	—	—
2	15 years .....	4	—	—	—	1	—	—	1	—
3	16 "	17	—	—	—	1	1	—	3	5
4	17 "	63	1	—	—	1	2	7	8	12
5	18 "	112	3	—	2	—	6	7	12	17
6	19 "	174	3	3	2	3	5	14	17	29
7	20-24 years .....	1,071	4	—	5	8	28	60	101	198
8	25-29 "	727	8	3	7	13	25	34	62	100
9	30-34 "	461	5	—	7	9	19	36	42	57
10	35-39 "	314	7	2	4	8	7	18	28	33
11	40-44 "	204	3	—	1	6	8	14	15	27
12	45-49 "	115	3	—	2	2	5	3	7	10
13	50-59 "	133	1	—	6	4	7	4	16	8
14	60 years and over .....	33	—	—	1	—	—	4	5	—
15	Not stated .....	4	—	—	—	—	—	—	—	—
16	Total .....	3,433	38	8	37	56	113	201	317	496

TABLE 13. Age on Admission by Use of Alcohol and Drugs — Males Admitted

No.	Age	Total admissions — Total, admis- sions	Alcohol — Alcool			
			Alcoholic — Alcoolique	Problem drinker — Buveur invétéré	No problem — Non invétéré	Not stated — Non déclaré
1	Under 15 years .....	1	—	—	—	1
2	15 years .....	4	—	—	4	—
3	16 "	17	—	4	13	—
4	17 "	63	—	10	52	1
5	18 "	112	2	19	88	3
6	19 "	174	2	38	131	3
7	20-24 years .....	1,071	53	333	678	7
8	25-29 "	727	66	242	412	7
9	30-34 "	461	61	151	245	4
10	35-39 "	314	46	107	149	12
11	40-44 "	204	43	58	97	6
12	45-49 "	115	27	30	55	3
13	50-59 "	133	38	39	56	—
14	60 years and over .....	33	4	14	15	—
15	Not stated .....	4	—	—	4	—
16	Total .....	3,433	342	1,045	2,000	46

TABLE 14. Previous Commitments by Previous Institutional History — Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total, admis- sions	First commitment — Première condamnation	Gaol only — Prison seulement	Reformatory only — Maison de correction seulement	Penitentiary only — Pénitencier seulement
1	0 .....	674	674	—	—	—
2	1 .....	520	—	286	112	122
3	2 .....	510	—	164	59	45
4	3 .....	393	—	126	24	16
5	4 .....	334	—	73	16	3
6	5 .....	227	—	42	7	1
7	6-10 .....	554	—	63	5	4
8	11-15 .....	145	—	10	—	—
9	16-20 .....	36	—	2	—	—
10	20+ .....	40	—	3	—	—
11	Total .....	3,433	674	769	223	191

TABLEAU 12. Âge à l'incarcération d'après le degré d'instruction – hommes incarcérés

School grade attained Degré d'instruction (années)						Beyond high school Au-delà de l'école secondaire	Not stated Non déclaré	Age	N°
8	9	10	11	12	13			Total	
—	1	—	—	—	—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
2	—	2	1	—	—	—	—	15 ans .....	2
2	—	—	—	—	—	—	—	16 " .....	3
14	12	4	—	—	—	—	—	17 " .....	4
33	10	11	4	—	—	—	—	18 " .....	5
34	29	23	4	—	—	1	7	19 " .....	6
246	167	116	48	34	5	9	42	20-24 ans .....	7
154	118	102	43	23	3	9	23	25-29 "	8
103	60	43	28	18	4	7	23	30-34 "	9
63	46	31	20	21	3	5	18	35-39 "	10
42	23	24	7	18	2	4	10	40-44 "	11
32	10	13	5	8	4	3	8	45-49 "	12
25	12	13	7	11	—	9	10	50-59 "	13
8	1	3	—	5	—	1	4	60 ans et plus .....	14
1	—	1	—	2	—	—	—	Non déclaré .....	15
759	491	385	166	140	21	48	157	Total .....	16

TABLEAU 13 Âge à l'incarcération d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants – hommes incarcérés

Drugs – Stupéfiants				Age	N°
User Adonné	Addict Toxicomane	Not indicated Usage non indiqué	Not stated Non déclaré		
1	—	—	—	Moins de 15 ans .....	1
1	—	—	3	15 ans .....	2
1	—	—	13	16 " .....	3
1	—	—	59	17 " .....	4
4	1	—	97	18 " .....	5
8	2	—	159	19 " .....	6
60	18	—	971	20-24 ans .....	7
31	30	—	650	25-29 "	8
15	26	—	409	30-34 "	9
10	12	—	283	35-39 "	10
13	16	—	168	40-44 "	11
2	3	—	104	45-49 "	12
5	1	—	124	50-59 "	13
1	3	—	26	60 ans et plus .....	14
—	—	—	4	Non déclaré .....	15
153	112	3,070	98	Total .....	16

TABLEAU 14. Condamnations antérieures d'après le casier pénitentiaire – hommes incarcérés

Gaol and reformatory Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary Prison, maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary Total des détenus ayant déjà été incarcérés dans un pénitencier	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
—	—	—	—	—	122 .....	2
77	131	34	—	210 .....	2	
62	118	30	17	181 .....	3	
43	128	31	40	202 .....	4	
17	91	27	42	161 .....	5	
42	236	40	164	444 .....	6	
8	62	9	56	127 .....	7	
1	15	1	17	33 .....	8	
3	14	—	20	34 .....	9	
253	795	172	356	1,514 .....	10	
				Total .....	11	

TABLE 15. Previous Commitments by Total Time Served - Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions - Total, admissions	No previous commitments - Aucune détention antérieure	Under 3 months - Moins de 3 mois	3 months and under 6 - 3 mois et moins de 6	6 months and under 12 - 6 mois et moins de 12
1	0	674	674	—	—	—
2	1	520	—	145	67	142
3	2	510	—	36	32	109
4	3	393	—	7	17	49
5	4	334	—	1	1	17
6	5	227	—	—	1	3
7	6-10	554	—	—	1	2
8	11-15	145	—	—	—	—
9	16-20	36	—	—	—	—
10	20+	40	—	—	—	—
11	Total	3,433	674	189	119	322

TABLE 16. Previous Commitments by School Grade - Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions - Total, admissions	Illiterate - Illétrés	School grade attained - Degré d'instruction (années)						
				Degré d'instruction (années)						
				1	2	3	4	5	6	7
1	0	674	10	2	6	10	20	38	68	98
2	1	520	8	2	9	12	15	32	40	88
3	2	510	3	1	3	6	24	18	48	86
4	3	393	3	1	3	6	15	32	42	57
5	4	334	2	—	5	6	6	18	18	45
6	5	227	1	2	1	3	4	17	24	26
7	6-10	554	11	—	5	9	24	37	45	72
8	11-15	145	—	—	3	4	5	6	25	14
9	16-20	36	—	—	—	—	—	—	3	6
10	20+	40	—	—	2	—	—	—	4	4
11	Total	3,433	38	8	37	56	113	201	317	496

TABLE 17. Previous Commitments by Use of Alcohol and Drugs - Males Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions - Total, admissions	Alcohol - Alcool			
			Alcoholic - Alcooliques	Problem drinker - Buveurs invétérés	No problem - Non invétérés	Not stated - Non déclaré
1	0	674	35	155	473	11
2	1	520	29	144	342	5
3	2	510	28	159	319	4
4	3	393	37	116	234	6
5	4	334	35	105	192	2
6	5	227	19	84	122	2
7	6-10	554	86	209	248	11
8	11-15	145	37	48	56	4
9	16-20	36	14	11	11	—
10	20+	40	22	14	3	1
11	Total	3,433	342	1,045	2,000	46

TABLE 18. Type of Discharge by Time Served - Males Discharged

No.	Type	Total discharged - Total des libérés	Under 1 year - Moins de 1 an	1 year and under 2 - 1 an et moins de 2	2 years and under 3 - 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 - 3 ans et moins de 4
			Under 1 year - Moins de 1 an	1 year and under 2 - 1 an et moins de 2	2 years and under 3 - 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 - 3 ans et moins de 4
1	Expiration	2,180	98	1,150	604	179
2	Deportation	—	—	—	—	—
3	Parole	1,328	310	668	156	93
4	Unconditional	—	—	—	—	—
5	Court order	32	19	8	1	2
6	Death	29	10	8	3	3
7	Other	2	—	2	—	—
8	Total	3,571	437	1,836	764	277

TABLEAU 15. Condamnations antérieures d'après la durée de la détention — hommes incarcérés

1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 5 — 3 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and over — 10 ans et plus	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
131	22	12	1	—	1 .....	2
168	96	54	13	2	2 .....	3
105	96	87	28	4	3 .....	4
61	76	111	60	7	4 .....	5
22	38	87	68	8	5 .....	6
19	47	131	244	110	6-10 .....	7
2	3	11	54	75	11-15 .....	8
—	—	3	11	22	16-20 .....	9
—	1	2	7	30	20+ .....	10
508	379	498	486	258	Total .....	11

TABLEAU 16. Condamnations antérieures, d'après le degré d'instruction — hommes incarcérés

School grade attained Degré d'instruction (années)						Beyond high school — Au-delà de l'école secondaire	Not stated — Non déclaré	Condamnations antérieures	N°
8	9	10	11	12	13				
121	96	65	41	38	7	23	31	0 .....	1
113	61	66	25	19	1	5	24	1 .....	2
123	79	61	19	15	1	3	20	2 .....	3
77	68	38	15	11	3	6	16	3 .....	4
94	55	34	17	13	2	3	16	4 .....	5
57	27	34	11	11	1	—	8	5 .....	6
119	73	67	28	23	5	5	31	6-10 .....	7
33	26	12	8	5	1	1	2	11-15 .....	8
9	4	5	2	4	—	—	3	16-20 .....	9
13	2	3	—	1	—	2	6	20+ .....	10
759	491	385	166	140	21	48	157	Total .....	11

TABLEAU 17. Condamnations antérieures d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants — hommes incarcérés

Drugs — Stupéfiants				Condamnations antérieures			N°
User Adonnés	Addict Toxicomanes	Not indicated — Usage, non indiqué	Not stated — Non déclaré				
24	5	621	24	0 .....	1		1
18	6	480	16	1 .....	2		2
21	13	466	10	2 .....	3		3
15	14	358	6	3 .....	4		4
18	9	299	8	4 .....	5		5
13	8	200	6	5 .....	6		6
28	40	466	20	6-10 .....	7		7
12	10	118	5	11-15 .....	8		8
1	4	31	—	16-20 .....	9		9
3	3	31	3	20+ .....	10		10
153	112	3,070	98	Total .....			11

TABLEAU 18. Forme de libération d'après la durée de l'incarcération — hommes libérés

4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et et plus	Forme de libération	N°
65	80	3	—	1	Expiration de la peine .....	1
38	53	7	3	—	Déportation .....	2
1	1	—	—	—	Libération conditionnelle .....	3
1	—	2	—	—	Libération sans condition .....	4
105	135	12	3	1	Libération par ordonnance du tribunal .....	5
				2	Décès .....	6
					Autres libérations .....	7
					Total .....	8

TABLE 19. Offence by Time Served — Males Discharged

No.	Offence	Total discharged	Under 1 year	1 year and under 2	2 years and under 3	3 years and under 4
		Total des libérés	Moins de 1 an	1 an et moins de 2	2 ans et moins de 3	3 ans et moins de 4
<b>Expiration of sentence:</b>						
1	Murder .....	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	6	—	—	1	2
3	Manslaughter .....	19	—	2	5	1
4	Rape .....	19	—	3	6	6
5	Other sexual offences .....	95	1	38	33	17
6	Wounding .....	25	—	10	10	3
7	Assaults .....	37	—	33	2	2
8	Robbery .....	300	—	89	86	54
9	Breaking and entering .....	684	5	368	239	47
10	Prison breach .....	170	28	120	18	2
11	Theft .....	259	6	201	41	10
12	Have stolen goods .....	86	1	50	27	6
13	Frauds .....	200	5	103	78	11
14	Prostitution and procuring .....	7	—	3	3	—
15	Offensive weapons .....	20	—	9	6	3
16	Other Criminal Code .....	81	2	46	21	5
17	Narcotic Control Act .....	58	1	32	13	4
18	Other Federal Statutes .....	21	1	17	2	1
19	Parole violation .....	85	48	24	9	3
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	1	—	—	1	—
<b>Traffic:</b>						
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	3	—	—	1	2
22	Causing bodily harm .....	3	—	2	1	—
23	Operating motor vehicle .....	1	—	—	1	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
<b>Parole:</b>						
25	Murder .....	4	—	—	—	—
26	Attempted murder .....	5	—	—	1	1
27	Manslaughter .....	39	1	9	11	7
28	Rape .....	44	5	24	4	8
29	Other sexual offences .....	57	9	28	7	8
30	Wounding .....	16	1	8	4	1
31	Assaults .....	12	6	6	—	—
32	Robbery .....	266	35	109	49	36
33	Breaking and entering .....	352	110	195	32	11
34	Prison breach .....	63	22	39	2	—
35	Theft .....	150	48	89	9	2
36	Have stolen goods .....	48	14	29	3	2
37	Frauds .....	120	28	71	18	2
38	Prostitution and procuring .....	3	—	3	—	—
39	Offensive weapons .....	11	3	3	—	—
40	Other Criminal Code .....	61	16	33	4	3
41	Narcotic Control Act .....	38	5	14	7	5
42	Other Federal Statutes .....	5	3	1	1	—
43	Parole violation .....	13	1	5	4	1
44	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	17	1	—	—	6
<b>Traffic:</b>						
	Criminal negligence:					
45	Causing death .....	4	2	2	—	—
46	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—
47	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—
48	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
49	Other discharges .....	63	29	18	4	5
50	<b>Total .....</b>	<b>3,571</b>	<b>437</b>	<b>1,836</b>	<b>764</b>	<b>277</b>

TABLEAU 19. Infractions d'après la durée de la détention — hommes libérés

4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Infraction	N°
—	—	—	—	—	Expiration de la peine:	
1	2	—	—	—	Meurtre .....	1
3	7	1	—	—	Tentative de meurtre .....	2
1	3	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
4	2	—	—	—	Viol .....	4
2	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
25	43	2	—	1	Voies de fait .....	7
15	10	—	—	—	Vol qualifié .....	8
2	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
1	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
1	1	—	—	—	Vol .....	11
3	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
1	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	2	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
4	3	—	—	—	Armes offensives .....	15
2	6	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	1	—	—	—	Libération conditionnelle (violation) .....	19
—	—	—	—	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux ...	20
—	—	—	—	—	Circulation:	
—	—	—	—	—	Négligence criminelle:	
—	—	—	—	—	Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
—	2	2	—	—	Libération conditionnelle:	
1	2	—	—	—	Meurtre .....	25
3	8	—	—	—	Tentative de meurtre .....	26
1	2	—	—	—	Homicide involontaire .....	27
3	1	—	1	—	Viol .....	28
2	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	29
—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	30
13	22	1	1	—	Voies de fait .....	31
—	3	1	—	—	Vol qualifié .....	32
—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	33
1	1	—	—	—	Bris de prison .....	34
—	—	—	—	—	Vol .....	35
—	1	—	—	—	Avoir en sa possession .....	36
—	—	—	—	—	Fraude .....	37
3	2	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	38
2	3	—	—	—	Armes offensives .....	39
4	3	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	40
—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	41
2	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	42
3	3	3	1	—	Libération conditionnelle (violation) .....	43
—	—	—	—	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux...	44
—	—	—	—	—	Circulation:	
—	—	—	—	—	Négligence criminelle:	
—	—	—	—	—	Causant la mort .....	45
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	46
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	47
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	48
2	2	2	—	—	Autres libérations .....	49
105	135	12	3	2	Total .....	50

## CORRECTIONAL INSTITUTIONS STATISTICS

TABLE 20. Offence by Term of Sentence - Females Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Under 2 years — Moins de 2 ans	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4	4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 6 — 5 ans et moins de 6	6 years and under 10 — 6 ans et moins de 10
1	Murder .....	1	—	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	—	—	—	—	—	—	—
3	Manslaughter .....	4	—	—	1	1	1	—
4	Rape .....	—	—	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	—	—	—	—	—	—	—
7	Assaults .....	—	—	—	—	—	—	—
8	Robbery .....	5	—	4	1	—	—	—
9	Breaking and entering .....	4	—	3	—	1	—	—
10	Prison breach .....	1	—	1	—	—	—	—
11	Theft .....	4	—	3	—	—	—	1
12	Have stolen goods .....	—	—	—	—	—	—	—
13	Frauds .....	8	—	6	1	—	1	—
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	1	—	1	—	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	7	—	5	1	—	1	—
17	Narcotic Control Act .....	31	—	20	8	2	—	1
18	Other Federal Statutes .....	—	—	—	—	—	—	—
19	Parole violation .....	5	5	—	—	—	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—	—	—
21	Traffic: Criminal negligence:							
22	Causing death .....	2	—	—	1	1	—	—
23	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—	—	—
24	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	73	5	43	13	5	3	2

TABLE 21. Offence by Previous Institutional History - Females Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	First commitment — Première condamnation	Gaol only — Prison seulement	Reformatory only — Maison de correction seulement	Penitentiary only — Pénitencier seulement
1	Murder .....	1	1	—	—	—
2	Attempted murder .....	—	—	—	—	—
3	Manslaughter .....	4	3	1	—	—
4	Rape .....	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	—	—	—	—	—
7	Assaults .....	—	—	—	—	—
8	Robbery .....	5	1	3	—	—
9	Breaking and entering .....	4	—	2	1	—
10	Prison breach .....	1	—	—	—	—
11	Theft .....	4	1	1	—	—
12	Have stolen goods .....	—	—	—	—	—
13	Frauds .....	8	2	—	—	—
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	1	—	—	—	—
16	Other Criminal Code .....	7	4	1	—	—
17	Narcotic Control Act .....	31	4	13	1	—
18	Other Federal Statutes .....	—	—	—	—	—
19	Parole violation .....	5	—	—	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—
21	Traffic: Criminal negligence:					
22	Causing death .....	2	2	—	—	—
23	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—
24	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—
25	Total .....	73	18	21	3	—

TABLEAU 20. Infractions d'après la durée de la détention — femmes incarcérées

10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Death to life — Peine de mort commuée en détention perpétuelle	Life — Détention perpétuelle	Indefinite preventive detention — Détention préventive	Infraction	N°
—	—	—	—	1	—	Meurtre .....	1
—	1	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	—	Liberation conditionnelle (violation) .....	19
—	—	—	—	—	—	Réprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	—	Causant lesions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
—	1	—	—	1	—	Total .....	25

TABLEAU 21. Infractions d'après le casier pénitentiaire — femmes incarcérées

Gaol and reformatory — Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary — Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary — Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary — Prison maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary — Total des détenues ayant déjà été incarcérées dans un pénitencier	Infraction	N°
—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	1	1 Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	1	1 Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	2	2 Vol .....	11
—	—	—	—	—	— Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	6	6 Fraude .....	13
—	—	—	—	—	— Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	1	1 Armes offensives .....	15
—	—	—	—	2	2 Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	9	9 Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	— Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	5	5 Libération conditionnelle (violation) .....	19
—	—	—	—	—	— Réprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	21
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	22
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24
4	20	1	6	27	Total .....	25

TABLE 22. Offence by Age on Admission – Females Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Age on admission – Âge au moment de l'incarcération						
			-15	15	16	17	18	19	20-24
1	Murder .....	1	—	—	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	—	—	—	—	—	—	—	1
3	Manslaughter .....	4	—	—	—	—	—	—	—
4	Rape .....	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	—	—	—	—	—	—	—	—
7	Assaults .....	—	—	—	—	—	—	—	—
8	Robbery .....	5	—	—	—	—	—	2	1
9	Breaking and entering .....	4	—	—	—	—	—	—	1
10	Prison breach .....	1	—	—	—	—	—	—	—
11	Theft .....	4	—	—	—	—	—	—	—
12	Have stolen goods .....	—	—	—	—	—	—	—	—
13	Frauds .....	8	—	—	—	—	—	—	—
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	1	—	—	—	—	—	1	1
16	Other Criminal Code .....	7	—	—	—	—	—	—	—
17	Narcotic Control Act .....	31	—	—	—	—	—	—	5
18	Other Federal Statutes .....	—	—	—	—	—	—	—	—
19	Parole violation .....	5	—	—	—	—	—	—	2
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—	—	—	—
	Traffic:								
	Criminal negligence:								
21	Causing death .....	2	—	—	—	—	—	—	1
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—	—	—	—
25	Total .....	73	—	—	—	—	—	3	15

TABLE 23. Offence by Marital Status – Females Admitted

No.	Offence	Total admissions — Total, admissions	Single Célibataires	Married Mariées	Common law — Épouses selon le droit commun
1	Murder .....	1	—	—	—
2	Attempted murder .....	—	—	2	—
3	Manslaughter .....	4	1	—	—
4	Rape .....	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—
6	Wounding .....	—	—	—	—
7	Assaults .....	—	—	—	—
8	Robbery .....	5	1	2	—
9	Breaking and entering .....	4	3	1	—
10	Prison breach .....	1	—	—	—
11	Theft .....	4	—	1	2
12	Have stolen goods .....	—	—	—	—
13	Frauds .....	8	1	—	2
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	1	1	—	—
16	Other Criminal Code .....	7	2	4	—
17	Narcotic Control Act .....	31	9	12	5
18	Other Federal Statutes .....	—	—	—	—
19	Parole violation .....	5	3	2	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—
	Traffic:				
	Criminal negligence:				
21	Causing death .....	2	—	2	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—
25	Total .....	73	21	26	9

TABLEAU 22. Infractions d'après l'âge au moment de l'incarcération – femmes incarcérées

Age on admission – Âge au moment de l'incarcération							Not stated Non déclaré	Infraction	Nº
25 - 29	30 - 34	35 - 39	40 - 44	45 - 49	50 - 59	60 +			
—	—	—	1	—	—	—	—	Meurtre .....	1
1	1	—	1	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
2	1	—	1	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	1	—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	1	1	—	—	Bris de prison .....	10
1	—	—	—	2	2	—	—	Vol .....	11
—	—	—	2	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
1	—	—	—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
2	—	—	1	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
13	9	3	—	1	—	2	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	—	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
2	—	1	—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	—	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
24	11	7	7	4	2	—	—	Total .....	25

TABLEAU 23. Infractions d'après l'état civil – femmes incarcérées

Widowed Veuves	Separated Séparées	Divorced Divorcées	Not stated Non déclaré	Infraction		Nº
				—	—	
1	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	1	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	Infraction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	Voie de fait .....	7
—	2	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	1	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	1	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	Vol .....	11
1	2	2	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	Armes offensive .....	15
—	—	1	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	5	—	—	Loi sur stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle:	
—	—	—	—	—	— Causant la mort .....	21
—	—	—	—	— Causant lésions corporelles .....	22	
—	—	—	—	— Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23	
—	—	—	—	— En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	24	
3	12	2	—	—	Total .....	25

TABLE 24. Offence by Use of Alcohol and Drugs – Females Admitted

No.	Offence	Total admissions – Total, admissions	Alcohol – Alcool			
			Alcoholic – Alcooliques	Problem drinker – Buveuses invétérées	No problem – Buveuses non invétérées	Not stated – Non déclaré
1	Murder .....	1	—	—	—	1
2	Attempted murder .....	—	—	—	—	—
3	Manslaughter .....	4	—	—	—	4
4	Rape .....	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	—	—	—	—	—
7	Assaults .....	—	—	—	—	—
8	Robbery .....	5	—	3	2	—
9	Breaking and entering .....	4	1	—	2	1
10	Prison breach .....	1	—	1	—	—
11	Theft .....	4	1	1	2	—
12	Have stolen goods .....	—	—	—	—	—
13	Frauds .....	8	—	1	7	—
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	1	—	1	—	—
16	Other Criminal Code .....	7	1	—	6	—
17	Narcotic Control Act .....	31	—	4	21	6
18	Other Federal Statutes .....	—	—	—	—	—
19	Parole violation .....	5	—	5	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders.	—	—	—	—	—
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	2	—	—	2	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
25	Total .....	73	3	16	47	7

TABLE 25. Age on Admission by School Grade – Females Admitted

No.	Age	Total admissions – Total, admissions	Illiterate – Illettrés	School grade attained – Degré d'instruction (années)						
				1	2	3	4	5	6	7
1	15 years .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	16 "	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	17 "	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	18 "	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	19 "	3	—	—	1	—	—	1	—	—
6	20-24 years .....	15	—	—	—	—	—	—	1	2
7	25-29 "	24	—	—	—	—	—	1	3	3
8	30-34 "	11	—	—	1	—	—	—	2	1
9	35-39 "	7	—	—	—	—	—	—	—	—
10	40-44 "	7	—	—	—	—	—	—	—	4
11	45-49 "	4	—	—	—	—	—	1	—	1
12	50-59 "	2	—	—	—	—	—	—	—	—
13	60 years and over .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—
14	Not stated .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—
15	Total .....	73	—	—	2	—	—	3	6	11

TABLEAU 24. Infractions d'après l'usage d'alcool et de stupéfiants – femmes incarcérées

Drugs – Stupéfiants				Infraction	Nº
User Adonnées	Addict Toxicomanes	Not indicated Usage non indiqué	Not stated Non déclaré		
–	–	–	1	Meurtre .....	1
–	–	–	–	Tentative de meurtre .....	2
–	–	4	–	Homicide involontaire .....	3
–	–	–	–	Viol .....	4
–	–	–	–	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
–	–	–	–	Infliction de blessures corporelles .....	6
–	–	–	–	Voies de fait .....	7
1	–	3	–	1 Vol qualifié .....	8
–	1	3	–	– Introduction par effraction .....	9
–	–	1	–	– Bris de prison .....	10
–	–	4	–	– Vol .....	11
–	–	–	–	– Avoir en sa possession .....	12
2	1	5	–	– Fraude .....	13
–	–	–	–	– Prostitution et proxénétisme .....	14
–	–	1	–	– Armes offensive .....	15
–	–	5	–	1 Autres infractions au Code criminel .....	16
8	17	3	–	3 Loi sur stupéfiants .....	17
–	–	–	–	– Autres lois fédérales .....	18
–	1	4	–	– Libération conditionnelle (Violation) .....	19
–	–	–	–	– Reprise de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
Circulation:					
Négligence criminelle:					
–	–	2	–	Causant la mort .....	21
–	–	–	–	Causant lésions corporelles .....	22
–	–	–	–	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	23
–	–	–	–	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident ..	24
11	21	36	5	Total .....	25

TABLEAU 25. Âge à l'incarcération d'après le degré d'instruction – femmes incarcérées

School grade attained – Degré d'instruction (années)						Beyond high school Au-delà de l'école secondaire	Not stated Non déclaré	Âge	Nº
8	9	10	11	12	13				
–	–	–	–	–	–	–	–	15 ans .....	1
–	–	–	–	–	–	–	–	16 " .....	2
–	–	–	–	–	–	–	–	17 " .....	3
–	–	–	–	–	–	–	–	18 " .....	4
–	1	–	–	–	–	–	–	19 " .....	5
1	6	2	1	2	–	–	–	20-24 ans .....	6
6	4	2	2	–	–	–	3	25-29 " .....	7
–	1	2	–	1	1	–	2	30-34 " .....	8
2	2	3	–	–	–	–	–	35-39 " .....	9
–	1	1	–	1	–	–	–	40-44 " .....	10
–	–	–	1	–	1	–	–	45-49 " .....	11
–	–	2	–	–	–	–	–	50-59 " .....	12
–	–	–	–	–	–	–	–	60 ans et plus .....	13
–	–	–	–	–	–	–	–	Non déclaré .....	14
9	15	12	4	4	2	–	5	Total .....	15

TABLE 26. Previous Commitments by Previous Institutional History - Females Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total admissions	First commitment — Première condamnation	Gaol only — Prison seulement	Reformatory only — Maison de correction	Penitentiary only — Pénitencier seulement
1	0 .....	18	18	—	—	—
2	1 .....	6	—	4	2	—
3	2 .....	6	—	2	—	—
4	3 .....	6	—	4	—	—
5	4 .....	8	—	1	1	—
6	5 .....	8	—	3	—	—
7	6-10 .....	18	—	5	—	—
8	11-15 .....	3	—	2	—	—
9	16-20 .....	—	—	—	—	—
10	20+ .....	—	—	—	—	—
11	<b>Total</b> .....	<b>73</b>	<b>18</b>	<b>21</b>	<b>3</b>	<b>—</b>

TABLE 27. Previous Commitments by Total Time Served - Females Admitted

No.	Previous commitment	Total admissions — Total admissions	First commitment — Première condamnation	Under 3 months — Moins de 3 mois	3 months and under 6 — 3 mois et moins de 6	6 months and under 12 — 6 mois et moins de 12
1	0 .....	18	18	—	—	—
2	1 .....	6	—	2	2	1
3	2 .....	6	—	—	—	1
4	3 .....	6	—	—	1	2
5	4 .....	8	—	—	—	—
6	5 .....	8	—	—	—	—
7	6-10 .....	18	—	—	—	—
8	11-15 .....	3	—	—	—	—
9	16-20 .....	—	—	—	—	—
10	20+ .....	—	—	—	—	—
11	<b>Total</b> .....	<b>73</b>	<b>18</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>4</b>

TABLE 28. Type of Discharge by Time Served - Females Discharged

No.	Type	Total discharged — Total des libérées	Under 1 year — Moins de 1 an	1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 — 3 ans et moins de 4
1	Expiration .....	40	6	29	5	—
2	Deportation .....	—	—	—	—	—
3	Parole .....	36	15	17	4	—
4	Unconditional .....	—	—	—	—	—
5	Court order .....	1	—	1	—	—
6	Death .....	—	—	—	—	—
7	Other .....	—	—	—	—	—
8	<b>Total</b> .....	<b>77</b>	<b>21</b>	<b>47</b>	<b>9</b>	<b>—</b>

TABLEAU 26. Condamnations antérieures d'après le casier pénitentiaire — femmes incarcérées

Gaol and reformatory — Prison et maison de correction	Gaol and penitentiary — Prison et pénitencier	Reformatory and penitentiary — Maison de correction et pénitencier	Gaol, reformatory and penitentiary — Prison et maison de correction et pénitencier	Total previous penitentiary — Total des détenues ayant déjà été incarcérées dans un pénitencier	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
—	—	—	—	—	1 .....	2
—	4	—	—	4	2 .....	3
—	1	—	1	2	3 .....	4
—	5	—	1	6	4 .....	5
1	3	1	—	4	5 .....	6
2	7	—	4	11	6- 10 .....	7
1	—	—	—	—	11- 15 .....	8
—	—	—	—	—	16- 20 .....	9
—	—	—	—	—	20+ .....	10
4	20	1	6	27	Total .....	11

TABLEAU 27. Condamnations antérieures d'après la durée de la détention — femmes incarcérées

1 year and under 2 — 1 an et moins de 2	2 years and under 3 — 2 ans et moins de 3	3 years and under 5 — 3 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and over — 10 ans et plus	Condamnations antérieures	N°
—	—	—	—	—	0 .....	1
1	—	—	—	—	1 .....	2
4	1	—	—	—	2 .....	3
1	2	—	—	—	3 .....	4
—	3	4	1	—	4 .....	5
—	3	4	1	—	5 .....	6
1	1	6	8	2	6- 10 .....	7
—	2	—	1	—	11- 15 .....	8
—	—	—	—	—	16- 20 .....	9
—	—	—	—	—	20+ .....	10
7	12	14	11	2	Total .....	11

TABLEAU 28. Forme de libération d'après la durée de la détention — femmes libérées

4 years and under 5 — 4 ans et moins de 5	5 years and under 10 — 5 ans et moins de 10	10 years and under 15 — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20 — 15 ans et moins de 20	20 years and over — 20 ans et plus	Forme de libération	N°
—	—	—	—	—	Expiration de la peine .....	1
—	—	—	—	—	Déportation .....	2
—	—	—	—	—	Libération conditionnelle .....	3
—	—	—	—	—	Libération sans condition .....	4
—	—	—	—	—	Libération par ordonnance du tribunal .....	5
—	—	—	—	—	Décès .....	6
—	—	—	—	—	Autres libérations .....	7
—	—	—	—	—	Total .....	8

TABLE 29. Offence by Time Served—Females Discharged

No.	Offence	Total discharged	Under 1 year Moins de 1 an	1 year and under 2 1 an et moins de 2	2 years and under 3 2 ans et moins de 3	3 years and under 4 3 ans et moins de 4
		Total des libérées	Moins de 1 an	1 an et moins de 2	2 ans et moins de 3	3 ans et moins de 4
1	Murder .....	—	—	—	—	—
2	Attempted murder .....	—	—	—	—	—
3	Manslaughter .....	3	—	2	1	—
4	Rape .....	—	—	—	—	—
5	Other sexual offences .....	—	—	—	—	—
6	Wounding .....	1	—	—	1	—
7	Assaults .....	—	—	—	—	—
8	Robbery .....	9	1	7	1	—
9	Breaking and entering .....	5	1	4	—	—
10	Prison breach .....	3	—	2	1	—
11	Theft .....	7	2	4	1	—
12	Have stolen goods .....	1	1	—	—	—
13	Frauds .....	6	2	3	1	—
14	Prostitution and procuring .....	—	—	—	—	—
15	Offensive weapons .....	—	—	—	—	—
16	Other criminal code .....	5	2	3	—	—
17	Narcotic Control Act .....	30	8	19	3	—
18	Other Federal Statutes .....	2	—	2	—	—
19	Parole violation .....	5	4	1	—	—
20	Habitual criminals and dangerous sexual offenders .....	—	—	—	—	—
	Traffic:					
	Criminal negligence:					
21	Causing death .....	—	—	—	—	—
22	Causing bodily harm .....	—	—	—	—	—
23	Operating motor vehicle .....	—	—	—	—	—
24	Failing to remain at accident .....	—	—	—	—	—
25	Total .....	77	21	47	9	—

TABLE 30. Marital Status by Employment Status—Inmates Admitted

No.	Marital status	Total		Employed — Employés	
		Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%
1	Single .....	2,039	100.0	696	34.1
2	Married .....	841	100.0	455	54.1
3	Common law .....	195	100.0	84	43.1
4	Widowed .....	50	100.0	28	56.0
5	Separated .....	294	100.0	114	38.8
6	Divorced .....	87	100.0	30	34.5
7	Not stated .....	—	—	—	—
8	Total .....	3,506	100.0	1,407	40.1

TABLE 31. Number of Dependents by Employment Status—Inmates Admitted

No.	Number of dependents	Total		Employed — Employés	
		Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%
1	0 .....	2,546	100.0	897	35.2
2	1 .....	215	100.0	102	47.4
3	2 .....	236	100.0	131	55.5
4	3-5 .....	362	100.0	212	58.6
5	6+ .....	100	100.0	48	48.0
6	Not stated .....	47	100.0	17	36.2
7	Total .....	3,506	100.0	1,407	40.1

TABLEAU 29. Infractions d'après la durée de la détention – femmes libérées

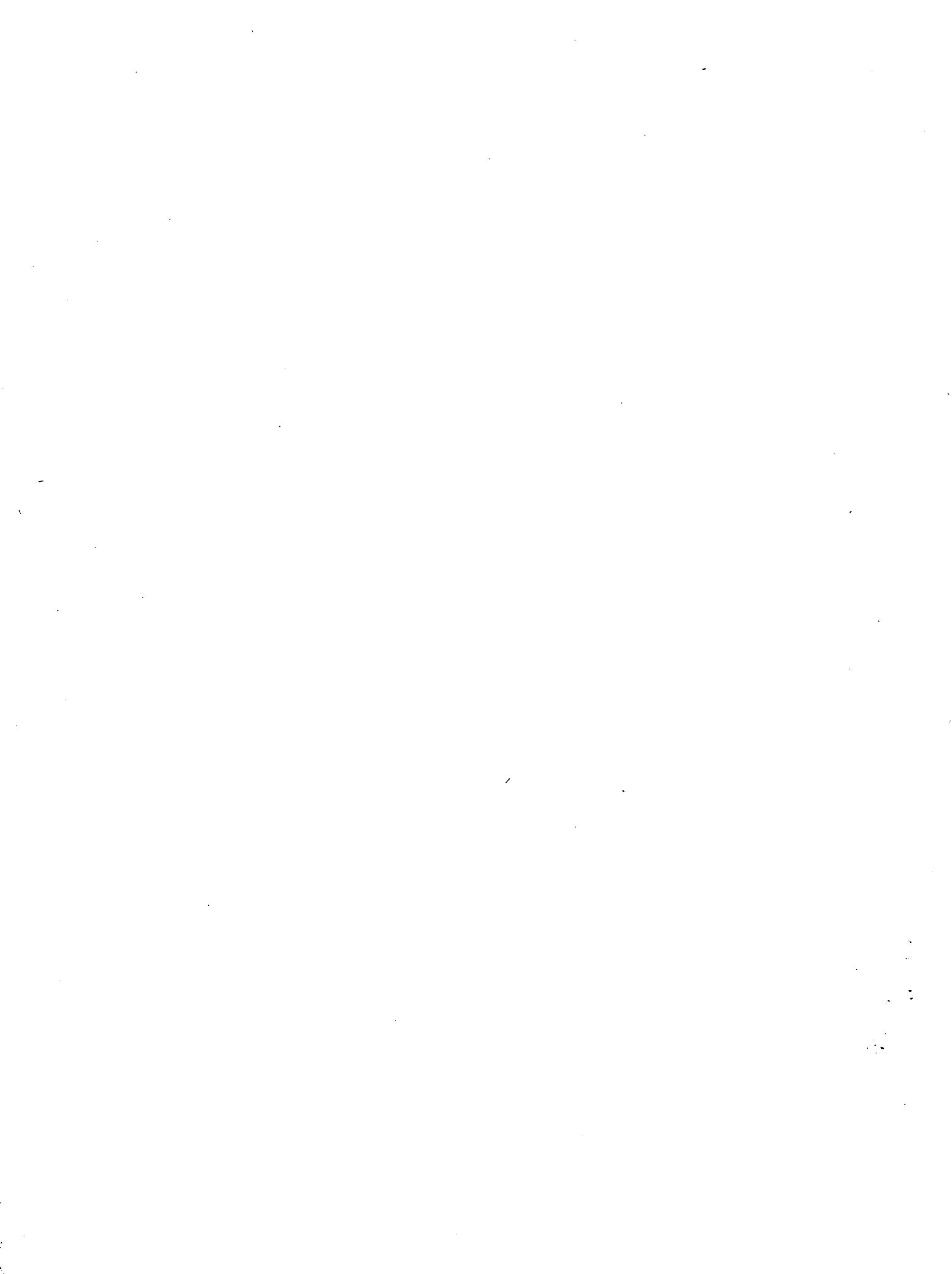
4 years and under 5  — 4 ans et moins de 5	5 years and under 10  — 5 ans et moins de 10	10 years and under 15  — 10 ans et moins de 15	15 years and under 20  — 15 ans et moins de 20	20 years and over  — 20 ans et plus	Infraction	N°
—	—	—	—	—	Meurtre .....	1
—	—	—	—	—	Tentative de meurtre .....	2
—	—	—	—	—	Homicide involontaire .....	3
—	—	—	—	—	Viol .....	4
—	—	—	—	—	Autres infractions d'ordre sexuel .....	5
—	—	—	—	—	Infliction de blessures corporelles .....	6
—	—	—	—	—	Voies de fait .....	7
—	—	—	—	—	Vol qualifié .....	8
—	—	—	—	—	Introduction par effraction .....	9
—	—	—	—	—	Bris de prison .....	10
—	—	—	—	—	Vol .....	11
—	—	—	—	—	Avoir en sa possession .....	12
—	—	—	—	—	Fraude .....	13
—	—	—	—	—	Prostitution et proxénétisme .....	14
—	—	—	—	—	Armes offensives .....	15
—	—	—	—	—	Autres infractions au Code criminel .....	16
—	—	—	—	—	Loi sur les stupéfiants .....	17
—	—	—	—	—	Autres lois fédérales .....	18
—	—	—	—	—	Libération conditionnelle (Violation) .....	19
—	—	—	—	—	Repris de justice et délinquants sexuels dangereux .....	20
—	—	—	—	—	Circulation: Négligence criminelle: Causant la mort .....	
—	—	—	—	—	Causant lésions corporelles .....	21
—	—	—	—	—	Dans la conduite d'un véhicule automobile .....	22
—	—	—	—	—	En ne s'arrêtant pas sur les lieux d'un accident .....	23
—	—	—	—	—	Total .....	24
—	—	—	—	—		25

TABLEAU 30. Etat civil d'après le statut occupationnel – hommes et femmes incarcérés

Unemployed — En chômage		Never worked, student and retired  N'ayant jamais travaillé, étudiants et retraités		État civil		N°
Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%			
1, 256	61.6	87	4.3	Célibataires .....		1
359	42.7	27	3.2	Mariés .....		2
105	53.8	6	3.1	Épouses d'après le droit commun .....		3
20	40.0	2	4.0	Veuf .....		4
162	55.1	18	6.1	Séparés .....		5
50	57.5	7	8.0	Divorcés .....		6
—	—	—	—	Non déclaré .....		7
1, 952	55.7	147	4.2	Total .....		8

TABLEAU 31. Nombre de personnes à charge d'après le statut occupationnel – hommes et femmes incarcérés

Unemployed — En chômage		Never worked, student and retired  N'ayant jamais travaillé, étudiants et retraités		Nombre de personnes à charge		N°
Inmates — Détenus	%	Inmates — Détenus	%			
1, 562	61.4	87	3.4	0 .....		1
110	51.2	3	1.4	1 .....		2
96	40.7	9	3.8	2 .....		3
137	37.8	13	3.6	3 .. 5 .....		4
29	29.0	23	23.0	6 .. ..		5
18	38.3	12	25.5	Non déclaré .....		6
1, 952	55.7	147	4.2	Total .....		7





DATE DUE  
DATE DE RETOUR

FEB 14 1980  
FEV 14 1980  
AUG 11 1981  
AOUT 11 1981  
JUN 20 1980  
JUN 20 1980

JUN 29 1988

LOWE-MARTIN No. 1137

## CHOIX DE PUBLICATIONS

A la Distribution des publications, Bureau fédéral de la statistique, Ottawa,  
ou chez l'Imprimeur de la Reine, Hull, (P.Q.)

### Numéro du catalogue

### STATISTIQUE CRIMINELLE ET CORRECTIONNELLE

- 85-201 Statistique de la criminalité (Tribunaux) – Ann. Bil.
- 85-202 Jeunes délinquants – Ann. Bil.
- 85-204 Statistique de l'administration policière – Ann. Bil.
- 85-205 Statistique de la criminalité (Police) – Ann. Bil.
- 85-206 Statistique de l'application des règlements de la circulation – Ann. Bil.
- 85-207 Statistique des établissements de correction – Ann. Bil.
- 85-208 Écoles de protection de la jeunesse – Ann. Bil.
- 85-209 Statistique de l'homicide – Ann. Bil.

### RECENSEMENTS DE LA POPULATION 1961 ET 1966, BIL.

- 92-602 Circonscriptions électorales et subdivisions du recensement, 1961 et 1966.
- 92-603 Comtés et subdivisions – Selon le sexe; Terre-Neuve, Île-du-Prince-Édouard Nouvelle-Écosse et Nouveau-Brunswick, 1966.
- 92-604 Comtés et subdivisions – Selon le sexe; Québec, 1966.
- 92-605 Comtés et subdivisions – Selon le sexe; Ontario, 1966.
- 92-606 Comtés et subdivisions – Selon le sexe; Manitoba, Saskatchewan, Alberta et Colombie-Britannique, 1966.
- 92-607 Cités, villes et villages constitués (Avec guide des localités); zones métropolitaines et autres grandes agglomérations urbaines, 1961 et 1966.
- 92-608 Répartition rurale et urbaine – Population rurale agricole, rurale non agricole, et urbaine par sexe; comtés et divisions du recensement, 1961 et 1966.
- 92-609 Rapports de masculinité – Population par sexe et rapport de l'effectif du sexe masculin à celui du sexe féminin; comtés, municipalités de 10,000 habitants ou plus, zones métropolitaines et autres grandes agglomérations urbaines, 1966.
- 92-610 Groupes d'âge – Par sexe, comtés, municipalités de 10,000 habitants ou plus zones métropolitaines et autres grandes agglomérations urbaines, 1966.
- 92-611 Années d'âge – Par sexe, provinces et zones métropolitaines de recensement, 1966.
- 92-612 État matrimonial – Par sexe, comtés, municipalités de 10,000 habitants ou plus, zones métropolitaines et autres grandes agglomérations urbaines, 1966.

### STATISTIQUE DES TRANSPORTS

- 53-206 *Motor Vehicle Traffic Accidents* – Ann. Angl.
- 53-001 *Motor Vehicle Traffic Accidents* – T. Angl.

### STATISTIQUE DE L'ÉTAT CIVIL

- 84-203 *Causes of Death, Canada*, Ann. Angl.
- 84-001 Rapport mensuel – Bil.
- 91-511 Population – 1921 - 1966. Revision des estimations annuelles de la population par sexe et groupe d'âge. Canada et provinces – Ann. Bil.

Ann. – Annuel      Angl. – Anglais  
T. – Trimestriel Bil. – Bilingue

*Outre les publications ci-dessus énumérées, le Bureau fédéral de la statistique publie une grande variété de rapports statistiques sur le Canada tant dans le domaine économique que social, y compris des rapports détaillés sur les recensements de 1961 et 1966. On peut se procurer gratuitement un catalogue complet des publications courantes au Bureau fédéral de la statistique, Ottawa 3 (Canada).*

(English, back cover)



1010482517

## SELECTED PUBLICATIONS

Obtainable from Publications Distribution, Dominion Bureau of Statistics,  
Ottawa or from the Queen's Printer, Hull, P.Q.

**Catalogue  
number**
**CRIMINAL AND CORRECTIONAL STATISTICS**

- 85-201 Statistics of Criminal and Other Offences (Courts) A. Bil.
- 85-202 Juvenile Delinquents A. Bil.
- 85-204 Police Administration Statistics A. Bil.
- 85-205 Crime Statistics (Police) A. Bil.
- 85-206 Traffic Enforcement Statistics A. Bil.
- 85-207 Correctional Institution Statistics A. Bil.
- 85-208 Training Schools A. Bil.
- 85-209 Murder Statistics, A. Bil.

**CENSUS OF POPULATION, 1961 AND 1966, BIL.**

- 92-602 Electoral districts – By districts and subdivisions 1961 and 1966.
- 92-603 Counties and subdivisions – By sex, Nfld., P.E.I., N.S. and N.B. 1966.
- 92-604 Counties and subdivisions – By sex, Que., 1966.
- 92-605 Counties and subdivisions – By sex, Ont., 1966.
- 92-606 Counties and subdivisions – By sex, Man., Sask., Alta. and B.C. 1966.
- 92-607 Incorporated cities, towns and villages –(With guide to locations): metropolitan and other major urban areas, 1961 and 1966.
- 92-608 Rural and urban distribution – Rural farm, rural non-farm and urban population, by sex, for counties and census divisions, 1961 and 1966.
- 92-609 Sex ratios – Population by sex showing proportions of males to females, for counties, municipalities of 10,000 and over, metropolitan areas, and other major urban areas, 1966.
- 92-610 Age groups – By sex, for counties, municipalities of 10,000 and over, metropolitan areas, and other major urban areas, 1966.
- 92-611 Single years of age – By sex, for provinces and census metropolitan areas, 1966.
- 92-612 Marital Status – By sex, for counties, municipalities of 10,000 and over, metropolitan and other major urban areas, 1966.

**TRANSPORTATION STATISTICS**

- 53-206 Motor Vehicle Traffic Accidents – A.E.
- 53-001 Motor Vehicle Traffic Accidents – Q.E.

**VITAL STATISTICS**

- 84-203 Causes of Death, Canada, A.E.
- 84-001 Monthly report – Bil.
- 91-511 Population – 1921-1966, Revised Annual Estimates of population by Sex and Age, Canada and Provinces, A. Bil.

A. – Annual    E. – English  
Q. – Quarterly Bil. – Bilingual

*In addition to the selected publications listed above, the Dominion Bureau of Statistics publishes a wide range of statistical reports on Canadian economic and social affairs, including detailed reports on the 1961 and 1966 Censuses. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from the Dominion Bureau of Statistics, Ottawa 3.*

(*Français, intérieur de la couverture arrière*)